

# La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

Año X

Zaragoza - Jueves, 27 de septiembre de 1934

Núm. 2.753

## NOTAS DE ACTUALIDAD

### Importancia y alcance de cuatro conferencias políticas

La entrevista del señor Gil Robles con el presidente de la República.-Las relaciones de los radicales y la C. E. D. A.-Hacia la formación de un partido españolista en Barcelona

A medida que avanzan los días se van forjando más cábalas y suposiciones alrededor de lo que ha de ocurrir después de la crisis.

Las hay para todos los gustos. Hasta las que niegan la crisis y mantienen que el Gobierno Samper será sostenido en el Poder por las fuerzas de la derecha, que no han recatado su propósito de derribarle.

Ya hemos indicado que todo pronóstico resulta difícil, porque, en definitiva, la solución del problema político depende de quien, desde su altura, tiene la facultad decisoria. Pero no creemos andar tan desprovistos de elementos de juicio como para no poder discurrir anticipadamente sobre el posible desarrollo de los hechos.

En estos días se han celebrado algunas entrevistas políticas de interés. En todas ellas ha sido protagonista el jefe de Acción Popular. ¿Quiere esto decir que de esas conferencias depende todo y que en ellas se haya marcado de una manera absoluta el rumbo a seguir? No. Habrá otros cambios de impresiones, otras entrevistas. Los interlocutores serán otros. Todas ellas han de ocupar su sitio y jugar su papel. Pero las que han girado en torno del señor Gil Robles tienen un singular interés. Veamos:

#### CONFERENCIA ALCALA ZAMORA-GIL ROBLES

Las dificultades para lograr una referencia auténtica de una conversación — sin duda la más importante de las celebradas — han sido realmente extraordinarias. Pero las hemos superado. ¿Qué hablaron el presidente de la República y el señor Gil Robles? Posiblemente el jefe del Estado quería conocer la posición de la fuerza política más numerosa del Parlamento, tanto en lo que hace al actual Gobierno y el momento de su presentación a las Cortes como por lo que concierne a la tramitación de la inminente crisis. Y seguramente el jefe de la C. E. D. A. ratificó su propósito de retirar la confianza al señor Samper y abrir con ello el planteamiento de la cuestión de confianza.

¿Y después? No tendría nada de particular que manifestara su simpatía por la constitución de un Gobierno de concentración presidido por el señor Lerroux, y en el que pudiera participar directamente la C. E. D. A. Esto es, el Gobierno mayoritario. Esto es lo que debió decir el jefe popular agrario.

¿Y el presidente de la República? La reserva en este punto es, naturalmente, más impenetrable. Pero tampoco sería extraño que hubiese manifestado su deseo de agotar la vida de estas Cortes y de diferir lo más posible el momento de disolverlas. Y que a la vista de las posibilidades parlamentarias no hubiera hecho muchos reparos a la idea de un Gabinete con mayoría propia en la Cámara. La entrevista fue cordial. El señor Gil Robles quedó visiblemente satisfecho de su resultado. Y podemos decir más. Probablemente, antes de que las Cortes reanuden sus funciones y se plantee el debate que ha de terminar con la caída del Gobierno, el jefe populista hará de nuevo otra visita a Palacio y mantendrá otra conferencia con el presidente de la República.

#### CONFERENCIA LERROUX-GIL ROBLES

Hace tiempo mantuvieron una larga charla. En ella quedaron perfectamente de acuerdo. La identificación del jefe radical con el de la C. E. D. A. es en estos momentos absoluta. Ven el panorama político con igualdad de apreciación en todos sus aspectos. La crisis es inevitable, pero a través de la discusión parlamentaria en que se ha de plantear, las relaciones del partido radical y el popular agrario quedarán robustecidas. El señor Lerroux estima que el nuevo Gobierno debe ya incorporarse a la derecha francamente, con manifestación inequívoca de su posición dentro de la República. Esta

es la síntesis de la primera entrevista. Pero va a haber otra. En ella se perfilarán los términos del acuerdo. Y tras ella se celebrará una reunión de la minoría radical, en la que el señor Lerroux expondrá a sus diputados la situación y la conveniencia de resolverla como se ha proyectado por él y por el señor Gil Robles. En esa reunión se invocará probablemente la disciplina para que los radicales aparezcan en el debate absolutamente unidos y obedientes a las consignas que de arriba reciban.

#### CONFERENCIA ANGUERA DE SOJO-GIL ROBLES

Se aparta un poco de la situación política del momento. Por lo menos en lo que hace a la crisis. Pero no deja de tener interés. Se trata de hacer el partido de Acción Popular en Cataluña. Hace tiempo se estaba en esta idea. Pero se retrasaba. La pasada asamblea del Instituto Catalán de San Isidro en Madrid y los acontecimientos del verano, en los que el pleito autonomista ha jugado papel tan destacado, han sido las causas determinantes de que se acelere el propósito. En Barcelona han brotado deseos de hacer un partido españolista que, respetando el sentimiento regional y su canalización en las leyes de la República, se aparte de los extremismos.

La Lliga no puede llenar ese cometido. Tiene la enemistad de grandes masas de derecha de Cataluña. Y en su actuación hay un matiz autonomista que, a veces, aparece más acusado y vehemente que el de la misma Esquerra. La organización va deprisa. La última entrevista del exfiscal de la República con el jefe de la C. E. D. A. ha constituido un avance considerable, importante, en los trabajos de preparación. Los informes, las iniciativas, las propuestas y proyectos que el señor Anguera ha sometido al que desde ahora va a ser su jefe político, han satisfecho a éste último plenamente. Hablarán de nuevo. Se perfilará la forma de inaugurar la nueva fuerza y ponerla en marcha. Quedan sólo estos detalles secundarios. Lo demás está hecho.

#### CONFERENCIA VENTOSA-GIL ROBLES

El exministro de Hacienda vino a Madrid a pedir que se desistiera del nuevo Partido. ¿Para qué una nueva organización de derechas?—vino a decir. Ya está ahí la Lliga. Podemos acentuar nuestra convivencia, llegar a acuerdos sólidos y firmes de actuación. Pero encontré una tenaz resistencia.

El Partido nuevo nace al impulso de un sentimiento de españolismo que la Lliga no puede controlar ni dirigir. Los que se quieren agrupar junto a la CEDA lo hacen porque no quieren nada con la Lliga. Y si se les negara el paso se irían con Renovación o con los tradicionalistas. En servicio del Régimen hay que evitar ese trasplante.

El señor Gil Robles debió añadir que él se había resistido a la creación del nuevo núcleo político, precisamente en consideración a la Lliga. Pero ya no puede desatender los requerimientos. Ha de prestar su concurso al Partido naciente, porque, si no, se haría de todos modos. Con él, o sin él. Y en estos momentos, un jefe de fuerzas de derecha no se puede negar a prestar su valor y su aliento a los que se unen para luchar contra la Esquerra.

Este es el sentido de las cuatro entrevistas que en estos últimos días han matizado el ambiente político. Como punto de partida para las especulaciones que de aquí a octubre se puedan ir haciendo, creemos que ofrecen un interés indudable. Todo puede variar. El rumbo puede ser otro. Hoy por hoy, las cosas están así emplazadas. Y todo lo que se diga, o calcule, o suponga en otro sentido, carece de realidad.

FRANCISCO CASARES

## EN CASPE

### Una niña, cuyos padres viven en Zaragoza, cayó desde un lucernario y se mató

CASPE. — La ilustrada profesora en partos de esta ciudad doña Leóndes Luquín regresó de Zaragoza anoche, trayendo en su compañía a una sobrinita suya, de 4 años de edad, llamada Adelaida Luquín Arraslia, con objeto de tenerla a su lado durante una temporada.

Hoy, sobre las nueve y media de

la mañana, hallábase la niña jugando en la terraza de la casa donde habita su tía, cuando tuvo la desgracia de poner un pie sobre el cristal del lucernario, que se rompió, cayendo al patio la criatura, que quedó completamente destrozada.

La desgracia ha causado hondo pe-

sar en todo este vecindario, pues, aparte las circunstancias que concurren en el suceso, la señora Luquín cuenta con toda clase de simpatías entre sus convecinos.

Reciba nuestro profundo pésame, que hacemos extensivo a los padres de la infortunada niña. — CORRESPONSAL

## EN SESION PLENARIA

### El Tribunal de Garantías Constitucionales trató de la acusación contra uno de sus miembros

#### LA SESION

MADRID.—Esta mañana, a las once y media, presididos por el señor Albornoz, se han reunido en sesión plenaria los vocales del Tribunal de Garantías Constitucionales.

A la convocatoria acudieron casi todos los vocales. Uno de los que no asistieron fué el señor Cabrera.

En los alrededores del edificio en que se ha instalado el alto organismo aparecía gran número de guardias de a pie y de a caballo.

Los vocales examinaron, al comenzar la reunión, el asunto originado por la carta que días pasados apareció en el periódico "El Socialista". Como esta carta afectaba de una manera tan directa al señor Serrano, secretario general del Tribunal de Garantías, éste no quiso asistir a la reunión y encomendó el ejercicio de las funciones de secretario a otro de sección.

Los vocales acordaron redactar una nota sobre este asunto para remitirla a los periódicos y llamar a sesión al señor Serrano. Entendieron los vocales que en esta ocasión, mejor que en ninguna otra, debía ocupar su puesto el señor Serrano.

La sesión fué suspendida unos minutos.

Reanudada se entró en el orden del día.

El primer asunto del orden del día fué estudiar el recurso de inconstitucionalidad presentado por don Luis Viller contra la ley de Cultivos del campo dictada por el Parlamento catalán. El Pleno del Tribunal de Garantías acordó dar traslado del mencionado escrito, para su contestación al Gobierno de la Generalidad.

Pasaron luego los vocales a examinar la consulta solicitada por la Audiencia de Lérida sobre la inmunidad o no inmunidad de los diputados del Parlamento catalán.

Acerca de este tema se verificará juicio oral y público en el salón del Pleno del Tribunal Supremo, el día 16 de octubre próximo.

Por último, iniciaron los vocales un debate sobre la provisión de las plazas vacantes de oficiales letrados que existen en el organismo.

El asunto, por lo avanzado de la hora, se demoró para otro Pleno. El de hoy terminó después de la una y media de la tarde.

#### NOTA OFICIOSA

El Tribunal de Garantías ha enviado a los periódicos la siguiente nota:

"El Pleno del Tribunal de Garantías Constitucionales declara:

Que de acuerdo con lo dispuesto en el art. 30 del Reglamento de 21 de diciembre de 1933, el nombramiento de secretario general del mismo fué hecho directa y exclusivamente por la Presidencia del Consejo de ministros a virtud del decreto de 12 de diciembre de 1933.

El Tribunal se adhiere a las gestiones hechas por el señor presidente en defensa del vocal del mismo excelentísimo señor don Basilio Alvarez Rodríguez, y después de oír complacido las manifestaciones de éste, sobre las acciones que por vía de querrela ejerce en contra de los difamadores, espera confiadamente que el resultado del fallo judicial ponga de manifiesto la honorabilidad de su conducta".

## HECHOS

#### PUEDEN LLEVARSELO A CASA

El señor presidente de la Audiencia de Toulouse envió al torero Gómez Laine una citación para que se presente ante el Tribunal a decir por qué martirizó a un animal doméstico.

Blandura de sentimientos, ley protectora de animales, norma de jueces dignos representantes de la Sociedad: he ahí el significado de la demanda judicial.

Gómez Laine es un español. Los españoles hemos sido en toda época hombres duros. El hábito de la guerra ha movido nuestra cuna en los momentos en que la madre atendía los menesteres hogareños. Pareceremos más duros cuando en el extranjero hablan de nosotros como de seres vacilantes en los umbrales de la civilización. Recordamos que, hace unos años, llegó al puerto de Pasajes una fragata danesa. Nuestra acción periodística nos llevó a trabar relación con los oficiales del buque. Los cuales, después de una cena en la que abundaron la sidra, el vino aragonés y el andaluz, dijeron, en un acceso de sinceridad, pues el alcohol les abrió la puerta de las verdades, que al llegar a España creyeron que los habitantes llevábamos taparrabos y esgrimíamos lanzas. Más: cuando llegaron a San Sebastián supusieron que habían equivocado el rumbo.

Comprenderán nuestros lectores que si los españoles tenemos en Dinamarca tan pintoresca fama nada significa que el presidente de la Audiencia de Toulouse crea que Gómez Laine es un martirizador de animales domésticos a su paso por las riñesñas poblaciones francesas.

Menos puede extrañarnos que el presidente de la Audiencia de Toulouse crea que un toro de lidia es un animal doméstico. Porque resulta que Gómez Laine es torero, y que el animal doméstico que martirizó fué una res de Santa Coloma que pesaba veintiocho arrobas.

Nuestra incompreensión es absoluta respecto a los franceses, idéntica a la que los dinamarqueses tienen de nosotros. Si un toro bravo, gigantesco, es un animal doméstico, pensamos qué serán los jabalíes franceses, qué los lobos de Francia.

De todos modos, convictos y confesos de nuestra inferioridad, de nuestra carencia de civilización, decimos que un toro de Santa Coloma, al menos en España, es considerado animal peligroso, y que para convencernos de tal creencia debemos enviar media docena de reses bravas al presidente de la Audiencia de Toulouse para que le diviertan en casa y diviertan a su familia en la intimidad doméstica.

A ver qué dice Gómez Laine.

# Impresiones y noticias zaragozanas

## EDITORIALES ZARAGOZANOS

### SERENIDAD EN LOS JUICIOS, SEÑORES

Estamos en plena dictadura del "rumor". No pasa día sin que el "se dice" invada hasta los más apartados rincones de la ciudad, alcanzando gigantescas proporciones en razón directa con el número de labios que lo susurran y de oídos que lo recogen.

El "rumor", dictador supremo de la atención de las gentes, atenaza la vitalidad zaragozana porque todo lo supeditamos — proyectos, palabras y actos — a las orientaciones de ese implacable domineador de voluntades.

Cada vez que el duende baila su grotesca danza en los mentideros ciudadanos surge en nuestro recuerdo un entretenido juego de prendas, ejemplo vivo de la estulticia humana, que pone de relieve hasta qué extremo llega a poca o nula serenidad del juicio personal.

En el aludido juego de prendas, como en la realidad del diario vivir zaragozano, el comentario agresivo, la cifra simple, la noticia más intrascendente, dicha al oído del vecino de juego o del compañero de tertulia, alcanza pavorosas proporciones a lo largo del círculo o de los corrillos comadreriles.

Y esta desproporción entre el punto inicial, entre la gestación del "se dice" y el final del grotesco viaje a través de los juicios de los comentaristas, tiene fuerza bastante para influir en los actos de las gentes con tiranía de dictador indiscutible. Una lamentable realidad que tiene amplitud nacional.

#### Demostración:

Con motivo del reciente alijo de armas el "rumor" se ha investido de grotesca indumentaria. Las facturas por ferrocarril son objeto de inspecciones severísimas; los certificados, sometidos a recelosas investigaciones; los vehículos son detenidos en la carretera; cualquier modesto ciudadano que porte un paquete siente sobre sí las inquisitivas miradas de cien ojos vigilantes; nadie, en fin, está libre de sospecha por obra y gracia de esa labor de zapa a cargo de los consabidos rumores.

Esa caja de pólvora para cazar, intervenida en la estación de un pueblo aragonés, es un ejemplo, entre millares que podríamos traer a cuento, para demostrar a qué extremos de insensatez llega el juicio de las gentes, influenciadas por la dictadura del "rumor". Hace cuatro o cinco días, a un camión que transportaba muchas docenas de huevos le atribuyó el "rumor" público, con verosimilitud desconcertante, cierto cargamento de armas, bastantes en cantidad y calidad para poner en pie de guerra a un regimiento.

Esto, no, señores elaboradores del rumor. Hay que tener serenidad en los juicios, echando por la borda de nuestra despreocupación la alarma infundada, el rumor alarmante, la murmuración de la "peña" cafeteril y el comadreo entre mujeres poco hacendosas.

Todo antes que dejarnos dominar por el fantasma del "rumor", colaborando en su materialización con peligro evidente para la tranquilidad de los pueblos y aun de la honorabilidad de las gentes.

A los engendros monstruosos se les pisa. Más: se les desprecia... Y así viviremos tranquilos.

SI IMITARAN LA INICIATIVA DE UNOS VECINOS, MEJOR PARA LAS FIESTAS

En la información municipal de ayer dábamos la referencia de los vecinos de la calle del Río, que han pedido permiso al alcalde para enganar la calle durante las fiestas del Pilar.

Nos parece bien la iniciativa. Y nos agrada que fuera secundada. En la forma que se desarrollan

nuestras fiestas agosteanas, al suceder de los años, no hay que hacerse ilusiones. Las fiestas mejores vienen a ser un conjunto de fiestas de barrio, y nada más indicado que todos cooperasen en la fecha señalada a que las calles tuvieran una animación y ornato especial, que sólo se consigue de esta manera.

Lo mismo que los vecinos de la calle del Río deberían hacer los de otras calles.

Y si sus propósitos fueran tales, no vemos obstáculo a que encontrarán en el Ayuntamiento y en el seno de la Comisión de Festejos una buena disposición en secundarles, ya que su iniciativa es bien digna de tenerse en cuenta.

Aun en poblaciones de destacado cosmopolitismo, como Barcelona, se ve en los días de la fiesta de la ciudad cómo los barrios procuran adornarse con buen gusto y coquetería para dar la animación y alegría que requieren las festividades que se celebran.

A las iluminaciones que proyecta la Comisión de Festejos, número que es el más saliente del programa, no vendrían mal estas colaboraciones ciudadanas de los barrios que quieren sumarse, con sus actividades e iniciativas, a darles brillantez a los festejos.

Celebraremos que tenga imitadores la iniciativa de los vecinos de la calle del Río.

#### DOS DETENCIONES

### Por un acto de sabotaje y por coaccionar

Ayer fué detenido, y puesto a disposición del juez, Agustín Aznar Portolés, de 34 años de edad, dependiente de comercio, con domicilio en la calle de Agustín, número 4.

Existe la sospecha de que el detenido pudiera tener relación con el sabotaje registrado la semana pasada contra un comercio, al que fué arrojada una botella de líquido inflamable, pues se da la circunstancia de que en tiempos estuvo empleado en dicho establecimiento y de que el día del suceso se le vió rondar el mismo insistentemente.

También fué detenido ayer Angel Tobajas Rauz, de 26 años de edad, soltero, ebanista, con domicilio en la calle de 31 de Julio, número 15.

Se le considera supuesto autor de coacciones para que abandonasen el trabajo los obreros de una carpintería.

## TAXIS

Para viajes y población llame al teléfono 4050

Servicio permanente día y noche

## La Mutua de Accidentes de Zaragoza

Entidad zaragozana dedicada, desde hace 30 años, al seguro de toda clase de accidentes del trabajo

¡COMERCIALES! ¡INDUSTRIALES!

SOLICITAD TODA CLASE DE INFORMES y suscribid las pólizas de SEGUROS DE ACCIDENTES DEL TRABAJO de vuestros obreros y empleados en

La Mutua de Accidentes de Zaragoza

OFICINAS Y CLINICA: SANCHO Y GIL, núm. 4. - Teléfono 38-16

#### LLEGO EL APREMIO

### Embargaron bienes de algunos concejales

Ayer tarde, en cumplimiento de mandamiento judicial, los agentes se personaron en el domicilio de algunos concejales que firmaron la moción sumándose al movimiento de los Municipios vascos y de censura para los procedimientos del Gobierno en ese problema.

Tales agentes judiciales procedieron a embargar bienes con los que ha de procurarse cubrir la multa gubernativa de quinientas pesetas que se impuso a dichos señores.

Los embargados fueron: Don Genaro Sánchez Remiro, don Casimiro Sarría Górriz, don Federico Martínez Andrés y don Anfonso Sarría Almenara.

También estuvieron los cumplidores de la orden en casa de don Bernardo Aladrén, pero no pudo efectuarse embargo porque el concejal socialista se declaró insolvente y justificó la insolvencia.

Señalemos lo embargado: Al señor Sánchez Remiro, un motor valorado en setecientas pesetas.

Al señor Sarría Górriz, un arcón artístico valorado en ochocientas.

Al señor Martínez Andrés, veinte resmas de papel pluma, que tienen un valor de quinientas.

Al señor Sarría Almenara, un carro cuyo precio es de mil pesetas.

Hoy continuarán los embargos en los domicilios de los señores Viesca, Rubio y Ruiz.

### Almorranas, Varices, Úlcera

Cura radical

SIN OPERACION

### JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis

ALFONSO I, 16, pral. Consulta 11 a 1 ZARAGOZA

### NOTICIA

ERNEST UDET, el "as" de la aviación alemana, vuela de Berlín a Tangika, en el Congo del Africa salvaje. En su vuelo impresionante hay veces que desciende a ras de la tierra, Millares de antilopes, jirafas, cebras, chacales, búfalos, avestruces, unidos, por el miedo, en formidable ejército, huyen despavoridos bajo el acoso de los pájaros mecánicos. Las escenas emocionantes de la expedición han sido recogidas en un film titulado

### AVIONES Y FIERAS

En español

Mañana, estreno

Cinema Alhambra



## La cuchillada de un epiléptico

El vecino de Valpalmas Angel Gallego Romeo descansaba de las faenas del día en la puerta de su casa al anochecer del día 30 de agosto de 1930.

Sigilosamente se acercó su cuñado Desiderio Beamonte Laorda y con un cuchillo, de los llamados cabriteros en la mano derecha y sujetándole por el hombro con la otra le clavó el arma en el pecho, huyendo después.

El cuchillo quedó hundido en el pecho de Angel, quien se lo quitó y arrancó tirándolo al suelo al propio tiempo que caía desfallecido por tan salvaje acometida.

Los motivos de tan feroz agresión se explicaron en el juicio oral, celebrado ayer, por cierta cuestión que habían tenido los cuñados el día anterior al declamar el procesado al Angel dos cahices de trigo que decía le debía.

Angel decía ayer que no le negó la deuda, pero que quería compensarla con otros débitos del procesado por la temporada que había estado en su casa en calidad de huésped.

Llegó la causa al cuatrimestre pasado, pero el abogado defensor, don Jesús Sala, obtuvo entonces la práctica de una información suplementaria porque a su conocimiento había llegado que el procesado era un epiléptico.

Y así ha resultado, en efecto, pues que la información testifical recogida y el informe médico-legal demostraron que Desiderio Beamonte Laborda padecía el gran mal y los ataques se sucedían con frecuencia.

Decían ayer los doctores Rey Stolle y Ros Mateo que el procesado, examinado por ellos y por varios médicos más que ayer no comparecieron, padecía de epilepsia convulsiva.

Pero que el acto realizado le era imputable, aunque en grado atenuado, porque el día en que realizó el hecho no tenía ataque alguno ni acceso comicial del gran mal, encontrándose en el estado normal de un sujeto tarado de epilepsia convulsiva, pues que recuerda el hecho cometido.

Y en efecto, ante el Jurado de Ejea el procesado relató el hecho en forma y modo bien poco discrepantes con el que poco más tarde hacía el herido.

La médula del juicio se determinó en el informe pericial y éste fué el que sirvió de base al fiscal, señor Mazo, y al defensor, señor Sala, para sus respectivas calificaciones.

Estimó el fiscal que el procesado, que había realizado el hecho lindando con el asesinato, se hallaba en un estado de enajenación incompleta, no total debido a su tara epiléptica.

Calificó los hechos como constitutivos de un delito de homicidio en grado de frustración y estimó, en favor del autor del mismo, la circunstancia atenuante primera del artículo 9, en relación con la eximente del mismo número del artículo octavo.

El defensor, señor Sala, fué a la eximente completa, con las atenuantes de falta de intención y arrebatado y obcecación, y discrepó también de la calificación del delito, reduciéndolo a lesiones graves.

Prosperó la tesis del defensor para el Jurado, que reconoció en su veredicto que al reclamar el procesado la noche de autos a su cuñado los cahices de trigo sufrió una crisis psicológica de carácter epiléptico y que sin tener noción de los actos que realizaba ni poder dominarse dió el golpe con el cuchillo.

Tanto el fiscal como el defensor,

en vista de tal respuesta, solicitaron sentencia absolutoria y la reclusión del procesado en un establecimiento adecuado.

La Sala dictó sentencia de conformidad con tales peticiones y acordó la reclusión de Desiderio Beamonte en un establecimiento para enfermos de su clase, de donde no podrá salir sin previa autorización del Tribunal sentenciador.

#### NUESTRA DESPEDIDA A UN FISCAL

No queremos terminar nuestra información sin dedicar al fiscal señor Mazo, que ayer puede decirse que se despidió de esta Audiencia, unas líneas de elogio a su actuación.

El señor Mazo va destinado, a su instancia, a la Audiencia de Barcelona y durante su permanencia en el cargo en esta fiscalía ha demostrado lo que vale para la función que desempeña.

El señor Mazo es un funcionario destacado en el Cuerpo de fiscales, que posee envidiables dotes de perspicacia, serenidad, inteligencia y cultura, unido todo ello a una palabra fácil, que hacen de dicho funcionario un gran fiscal.

Sentimos su marcha y sepa el señor Mazo que se lleva nuestros respetos y admiración, deseándole en su carrera resonantes y señalados triunfos.

#### VIAJE DEL PRESIDENTE

Ayer salió para Madrid el presidente de la Audiencia, don Gregorio Azaña.

Durante su ausencia se ha encargado del despacho de la presidencia el de la Provincial, don Napoleón Ruiz Falcó.

#### INFORMACION MUNICIPAL

### Petición de los comerciantes respecto a la feria

#### VISITA AL ALCALDE

Ayer visitó al alcalde una comisión de comerciantes zaragozanos, que expusieron al señor López de Gera el deseo de que se tenga en cuenta por el Ayuntamiento en la subasta de los puestos de ferias que los feriantes deberán ajustarse a la legislación vigente.

#### UNA AGRESION

### Resultó contusionado

A última hora de la noche de ayer ingresó en la Casa de Socorro Santiago Lucea Martín, de 20 años de edad, soltero, jornalero, domiciliado en el camino de las Fuentes núm. 74.

Presentaba contusiones en la región abdominal y cadera izquierda, calificadas de pronóstico reservado.

El herido, después de ser asistido, pasó al Hospital, donde quedó instalado.

Según manifestó las lesiones le fueron producidas por agresión, en San Juan de Mozarrifar.

### AGUAS AZOADAS

VIAS RESPIRATORIAS. - INHALACIONES

Asma, bronquitis, catarros crónicos.

Consulta: De once a doce

Calle de San Miguel, 12. - ZARAGOZA

PIDANSE FOLLETOS

# Colaboraciones. - Comentarios diversos

REALCES

## UN "FLAMENCO" EN RUSIA

Manuel Chaves Nogales, periodista muy de hoy, muy de "Ahora". Dejó, ha tiempo su cámara de cuentista, donde produjo aquel gran tipo de las limaduras de oro, y saltó al aire abierto de los barcos, los trenes y el aeroplano, para vivir el nervosismo del reportaje mundial.

Se mezcló en París a esas metamorfosis de príncipes rusos y marqueses de nieve eslava, en intérpretes, "croupiers" y danzaderas de cabaret.

Desde su Redacción suele subir a la de "Estampa" con frecuencia. Animadas parlerías, entre risas y paquetes de tabaco "cámel". Es en el despacho de Sánchez de Ocaña, siempre del mejor humor; estancia clara, llena de la luz de los amplios jardines del Palacio Nacional, sobre cuyos ramajes opulentos vuela un cielo orgulloso de haber rozado tanto mármol de terrazas y de balconajes protocolarios; sendos sillones norteamericanos; una mesa con siempre renovadas ringleras de volúmenes, y en el muro una foto de escena de guitarra flamenca.

Chaves llega, a veces, tostado de soles de Africa, riendo con dientes brillantados con agua de mar o dulce agua de los oasis. Sus ojos verdes, ojos de Ulises Odiseo, llegan alegres de arenales y de palmeras. Quizá ha visto la muerte al aterrizar del avión, al que se le rompió la hélice. Pero no se le erizó ni un cabello de su mechón de humorista.

Otras veces se le ve llegar impregnado de júbilos boulevarderos, de jazz-band y de cokerías, con guirnaldas de licores y banderas embotelladas. Bracea. Se le ve desentumecerse de tangos argentinos; echar de sí, como invisibles serpentinadas, músicas de charleston. No quiere decirse que Chaves sea bailarín. Supongo que no, porque en el fondo es serio. Pero es que hoy la Europa entera se parece al charleston de Juan Larrea: "tribus de huesos sacudidos por la danza salen de los pequeños túneles de mis piernas fatigosas".

Y si preguntáramos a Chaves Nogales: —Manuel, ¿y sus bellos cuentos de hace apenas cinco años?, él se echaría a reír de aquella literatura quietista. ¿Para qué hacer imaginación? El mundo de hoy es mucho más divertido que todo cuanto pudiéramos imaginar. Es preciso cambiar la literatura "nuestra" por la que nos da hecha ya la vida real. Como en la "Palinodia", de Leopardi, debemos decirnos de cuando en cuando: "No cantes tus afectos; los desdén esta viril edad, a los estudios económicos atiende, y al público gobierno; las grandezas de nuestro siglo di; di su esperanza, que está ya madurando."

El periodista de hoy, como el Argos de Ovidio, ha de tener "cien ojos, que a veces descansaban de dos en dos, en tanto los noventa y ocho le guardaban".

Y esto va resultando una verdad. Cuando de regreso de viajes periódicos se forma una charla en el despacho de Sánchez de Ocaña, se dijera que hay cien pupilas abiertas sobre el mundo, cruzándose en visiones de España, de París, de Viena, de Alemania, de Rusia. En una de tales parlerías internacionales, recentísima, se hablaba de revoluciones. Se le negaba a España la táctica de la revolución.

—Pero, ¿si no hay revoluciones?—decía Chaves Nogales. —Ni en la misma Rusia...! En Rusia no hubo revolución...! Y reía, con un optimismo joven y amplio.

La rotunda paradoja hizo reír también a los compañeros; porque la lanzaba Chaves Nogales después de haber publicado veintisiete capítulos de un gran reportaje sobre "El triunfo del bolchevismo y la guerra civil en Rusia, vistos y vividos por un bailarín flamenco".

Este flamenco, ciertamente, existe. Se llama Juan Martínez, y estuvo en Rusia durante los más sangrientos sucesos revolucionarios. Sus aventuras, tan amargas, y al mismo tiempo tan pintorescas, de días sin

pan; de bailes en cabarets, dramatizados por el desorden civil; de luchas con los aristócratas caídos y con los revolucionarios, que asediaban a su compañera "Sole"—una española de grandes ojos aterciopelados y de bailarines pies de almendra—; de viajes de una a otra población rusa, teniendo que tomar trenes repletos de viajeros, que habían ganado un sitio a puñetazos; todos estos relatos de un bailarín español, caído en la revuelta más sangrienta y terrible de la historia contemporánea, como un pececillo rojo de jardín en un océano de tiburones rabiosos, los ha narrado con suprema amenidad Chaves Nogales en veintiocho números de "Estampa". Y ahora salía con que en Rusia no hubo revolución...? No. Lo que decía Chaves Nogales es que no hay revolución posible con un Gobierno fuerte, y en Rusia no lo hubo, porque toda su burocracia y su ejército se pasó blandamente "al otro lado".

Chaves Nogales conoció en París a Juan Martínez y a "Sole". Estos flamencos, acaso únicos españoles que estaban en Rusia, vieron el conflicto "desde la barrera". Quiere decirse que sin pasión tendenciosa ninguna. Aunque, ¡claro está!, sufriendo la "corrida", porque no hubo allí burladero posible en que esconder el bulto.

Pero al reflejarse la revolución en un corazón flamenco se advierte la diferencia de Rusia a España. Rusia, al lado de Iberia, da una sensación de más inflamable. El pueblo, en España, es pueblo, antes que proletariado. Y como pueblo, es un gran pueblo, con un gran sedimento de cultura. Hay que creer a Salvador Madariaga—un andariego, un Argos con cien vivos ojos intelectuales, abiertos sobre la historia de los pueblos europeos y orientales.

Y Madariaga dice: "Somos un gran pueblo. Tenemos la educación en la masa de la sangre, y no nos hacen falta ni los invernaderos universitarios. La cultura europea es una penosa y larga disciplina, para que unos pocos de los que se someten a ella alcancen el estado a que llegan nuestros campesinos andaluces con sólo vivir: pueblo poeta, capaz de crear en un cantar de cuatro versos, los más bellos cristales de sabiduría."

Y es cierto: toda la filosofía de un Schopenhauer, por ejemplo, haciéndonos ahondar en el problema de que el mundo es "nuestra representación" y que ésta no se capta sino de un modo "intuitivo", o sea emocional, lo sabe, por instinto de raza, el pueblo de España.

Somos un pueblo contemplativo. Y contemplar es todo el secreto de la perfecta sabiduría. La conclusión de Schopenhauer es absoluta. Dice:

"En definitiva, el conocimiento intuitivo, al que corresponde exclusivamente la Idea, es diametralmente opuesto al conocimiento discursivo o abstracto, guiado por el principio de razón."

Ahora bien: el pueblo español, sentimental, artista, es un pueblo de cultura intuitiva y de amor.

Individualista, pero desinteresado. Incapaz de sentirse disuelto en la "masa". Juan Martínez, con su "Sole", sus guitarras, su marsellés, su chaquetilla de terciopelo y su pantalón ceñido, no se dejó ahogar su "personalidad" en el choque de masas eslavas. Juan Martínez era Juan Martínez, siempre ¡un "flamenco"!

¡Europa acabará por tomar en serio a esta vieja España de "Sole" y de "Juanes", refinada y profunda, por centurias de sabiduría popular!

Chaves Nogales ha hecho bien en recoger en volumen estas Memorias de "El maestro Martínez, que estaba allí". Es aleccionadora la historia. Todo el infierno ruso no es bastante a quemar y consumir a una "personalidad" de nuestro "Cante Jondo", que supone un pueblo de corazón, cultivado hasta el límite extremo de la espiritualidad en que se sostiene, y de la que se sustenta el mundo.

EMILIO FORNET

LO ENVIA EL MINISTRO DE HACIENDA

## Dinero para remedio de parte del paro forzoso

D. Manuel Marraco logró, en el último Consejo de ministros, una suma, de bastante importancia, con destino a remedio del paro obrero, en parte de nuestra provincia.

Han sido destinadas cantidades al pago de trabajos: De reparación en los kilómetros 345 a 347 de la carretera de Madrid a Francia.

En el camino vecinal 642 de Embid de la Ribera a Paracuellos. De la barca de Chiprana a la estación del ferrocarril.

En el trozo segundo de la carretera de Monegre a Cimballa, sección de Nuévalos, a la de Morata de Jiloca.

Y para la Escuela Elemental del Trabajo en Calatayud.

Nos sirve de complacencia publicarlo. Y esperamos del valimiento del señor Marraco, que tanto puede en estos momentos, nuevos envíos de dinero para las necesidades provinciales.

GUARDA SORPRENDIDO

## Cuando cuidaba uvas en Miraflores

A las diez de la noche se presentó en Comisaría José Pardos Pérez, de 32 años de edad, casado, guarda jurado, natural de Veracruz (México), domiciliado en la calle de Larraz, número 43.

Dicho sujeto manifestó que cuando se encontraba al cuidado de un montón de uvas en la viña del señor Barberán, en el término de Miraflores, se vio sorprendido por un grupo de unos diez o doce individuos.

Al advertir que éstos le rodeaban el denunciante hizo un disparo al aire con la carabina.

Los del grupo se escondieron en

las viñas y dispararon dos tiros sobre el guarda, el cual repelió la agresión con nuevos disparos.

Al perseguir a los desconocidos el guarda cayó a tierra, produciéndose una contusión en un dedo, de pronóstico leve, de la que fué curado en la Casa de Socorro.

Terminó sus declaraciones el denunciante manifestando que no había podido apresar a ninguno de los del grupo, que huyeron rápidamente.

No nos interesan las personas, sino el bien general de la población.

Y los señores don David Bueno, don Marián París, don José Giral, don Luis Oliván Martes, don Hipólito Trullenque, don Luis Mateos, don Enrique Santos Aranda y los niños Luis y Manolito Bueno Domeque.

Los invitados fueron obsequiados después de la boda con un desayuno en casa de la novia.

Los nuevos esposos, a quienes deseamos felicidades en su nuevo estado, salieron para Madrid, Valencia, Barcelona y otras poblaciones.

NECROLOGICAS

En la madrugada de ayer dejó de existir, confortado con los auxilios de la religión, el señor don Manuel Navarro Moreno, viudo de doña Luisa Aznar.

Enorme pesar ha causado en un extenso círculo zaragozano el fallecimiento de este señor, que por el prestigio de su familia y por las excelentes cualidades que atesoraba tenía muchos amigos y contaba con afectos sinceros.

Su vida tuvo por norma el cumplimiento del deber, lo mismo en sus actividades sociales que en el seno del hogar, en el que fué esposo y padre ejemplar.

Una gran manifestación de duelo fué la conducción del cadáver al cementerio, que tuvo lugar ayer, a las cinco de la tarde, desde la casa mortuoria, San Félix, 3 y 5, Hoy, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Cruz, se celebrarán los funerales por su alma.

Testimoniamos nuestra profunda condolencia a sus desconsolados hijos, doña Rosa, doña Hortensia, don Eduardo y don Plácido; hijos políticos, don Alejandro Cuartero y don Antonio Mariño; primos, don Arturo Navarro-Allué, y doña María Navarro de Navarro-Allué; hermana, María; hermanas políticas, sobrinos y demás familia.

—En Madrid ha fallecido nuestro querido amigo don Martín Osés, que fué administrador de LA VOZ DE ARAGON.

En la actualidad don Martín era jefe de contabilidad del Banco de Crédito Local.

Por espacio de muchos años perteneció al partido radical de nuestra

ciudad, siendo uno de los hombres más prestigiosos del mismo, y con esa significación fué diputado provincial por el distrito Ejea-Sos.

Era don Martín Osés hombre inteligente, laborioso y de gran capacidad para el trabajo; en su trato de gentes se ponían de relieve su caballerosidad y la altura de sus sentimientos. Por todas estas cualidades se granjeó innumerables amistades, y en los años que estuvo al frente de la Administración de LA VOZ DE ARAGON el afecto sincero de cuantos en esta Casa trabajamos.

Profundamente conolidos por la desgracia, expresamos nuestro muy sentido pésame a los deudos del finado.

PRUEBAS

## Las obras del Teatro Principal han terminado

Ayer visitaron el Teatro Principal el alcalde señor López de Gera; el presidente de la Comisión de Gobernación, señor Lorente; los concejales señores Rubio, Uriarte, Sarria, Aladrés, Serra y Banzo; el jefe del Negociado de Hacienda, señor Ibáñez; el arquitecto, señor Navarro, y varios funcionarios municipales.

Ante ellos se hicieron las pruebas del tercer color, la iluminación de los reflectores del techo y, acompañados del empresario, señor Sierra, recorrieron las distintas dependencias en las que han sido realizadas obras.

La limpieza del techo, cuyas artísticas pinturas hoy se aprecian admirablemente, hasta el punto de divisarse desde el patio de butacas la firma de los artistas que las ejecutaron; las reformas llevadas a cabo en patio, vestíbulos, pasillos, etcétera, han dejado el teatro presentable para su rango.

¡Lástima grande que no se haya sustituido la instalación eléctrica de la sala por otra más moderna!

El alcalde y concejales felicitaron a los técnicos que han dirigido la reforma.

## LA VIDA EN SOCIEDAD

VIAJES

Ha salido para Pamplona el alférez médico don Manuel Ciprián López.

—En el expreso de esta madrugada salieron para Madrid nuestro querido compañero de Redacción don Victorio Moré, don Luis Cuevas y don Francisco Grañén.

—Ayer salió para Madrid el presidente de esta Audiencia, nuestro querido y respetado amigo don Gregorio Azaña.

NATALICIOS

Ayer dió a luz un robusto niño la bellísima esposa de don Benito Guerra (nacida Pepita Bayo), hermana de nuestro querido amigo y compañero el notabilísimo dibujante Manolo Bayo Marín, que apadrinará al recién nacido.

Reciban los venturosos padres y Manolo Bayo nuestra cordialísima enhorabuena.

—Ha dado a luz, con toda felicidad, un hermoso niño la bella señora doña Angelines Agüeras, esposa de don José Aparicio.

Al recién nacido se le impondrá el nombre de Francisco Javier.

Felicítamoc a los señores de Aparicio.

—Ana María Blanco, bella y distinguida esposa de nuestro querido compañero en la Prensa, doctor en Medicina y otorinolaringólogo, don Joaquín Mateo Linares, dió a luz ayer, felizmente, un robusto niño.

Nuestra felicitación más cariñosa al dichoso matrimonio, que con el nuevo hijo aumenta las venturas de su hogar.

EXAMENES

En el Conservatorio Municipal de Música han obtenido la calificación de sobresaliente, en las asignaturas de primero y segundo cursos de solfeo, los niños de Carcastillo (Navarra) Cristeta Alfaro, Ramona Napal y Celestino Tabar.

Reciban nuestra enhorabuena tan aplicados niños.

BODA

En la iglesia parroquial de Santiago contrajeron ayer matrimonial enlace la bella señorita María Teresa

Querol Martes y el competente funcionario del Banco Hispano Americano don Julián Arnaldes Domeque.

Bendijo la unión el cura párroco don Antonio Sampietro, y actuaron de padrinos doña Amalia Domeque, viuda de Arnaldes, madre del novio, y don Mariano París Rajadell, tío de la novia, siendo testigos de la ceremonia don David Bueno, don José Giral Benedicto y don Victoriano Navarro.

La boda se celebró en la intimidad, por reciente luto de la familia de la señora viuda de Querol, madre de la novia.

Entre los invitados se encontraban la señora viuda de Astiz, señora de Almudí, doña Manuela Arnaldes de Navarro, señora de don Joaquín Apeite, doña Pilar Martes de Esteban, doña Concha Martes de París, doña Modesta París, señora de Aranda (don Enrique), doña Pabla Martes de Oliván, doña Miguela Sarto Martes y doña Herminia Domeque de Bueno.

Señoritas Carmen y Rosario Querol, hermanas de la novia; Carmen Mateos, Angeles Astiz, Lolita Irurita, Concha Isac y Pilar Lafuente Carnicer.

# INFORMACIONES DE MADRID

LA "GACETA"

## Orden relativa al apellido Expósito

EL CODIGO DE LA CIRCULACION

MADRID. — La "Gaceta" publica hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:

**Presidencia.** — Decreto aprobando el Código de la circulación y sus anexos.

**Justicia.** — Orden dictando normas relativas al apellido Expósito.

## ORDEN RELATIVA AL APELLIDO EXPOSITO

La orden de Justicia, relativa al apellido Expósito, dice así, en su parte dispositiva:

1. Los hijos y demás descendientes de persona ya fallecida y que en vida llevaron el apellido Expósito u otros análogos indicadores de su origen desconocido podrán solicitar autorización gubernativa de cambio de tales apellidos que, por razón de filiación, les correspondan por otros que legítima o naturalmente ya les pertenezcan, o en defecto de esto, por unos usuales y corrientes de la localidad.

2. A tal efecto presentarán solicitud al juez de primera instancia a que corresponda el Juzgado municipal en cuyos Registros se halle inscrita el acta de su nacimiento, acompañando el certificado de éste.

3. El juez dará a dicha solicitud la tramitación señalada para los expedientes a que se refiere la real orden de 26 de julio de 1912, debiendo instruirse en papel de oficio, que suministrarán los interesados, no devengándose derechos de ninguna clase por los funcionarios que intervenga en la tramitación.

4. El apellido que ha de sustituir al de Expósito, Santana, etcétera, u otro que revele una paternidad desconocida en la localidad del nacimiento, se investigará conforme a las siguientes reglas:

Primera: Si el peticionario es hijo legítimo o reconocido por los dos padres, se buscará el apellido que ha de sustituir al apellido Expósito u otro semejante, ascendiendo por la línea en que éste figure, prefiriendo siempre el más próximo al más remoto, pudiendo pasarse a la otra línea en el caso de que no se encontrara en la primera, observándose la misma prelación.

Segunda: En el caso de que ni aun pasando a la otra línea pudiera encontrarse apellido, así como cuando no lo hubiera en la ascendencia del que hubiese sido reconocido sólo que hubiese sido reconocido sólo por el padre o por la madre, se seguirá el procedimiento de imponer apellidos usuales y corrientes en la localidad, informándose antes el encargado del Servicio de Estadística, a fin de que la elección de apellidos no quede al arbitrio de los interesados.

5. Elevado el expediente al Ministerio de Justicia se resolverá por

## LA VIDA POLITICA

### El señor Samper conferenció con varios ministros

Para tratar de cuestiones presupuestarias.—El jefe del Gobierno no cree en la autenticidad de la comunicación de la Generalidad

#### AUDIENCIA DEL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

MADRID. — El presidente de la República recibió en audiencia a don Juan Arregui, director de Administración del Ministerio de Estado; a don Joaquín Urzáiz, presidente del Jurado Central de Utilidades; don Juan Usabiaga, director del Instituto Nacional de Previsión; don Enrique Mezía, presidente del Club de Regatas de Alicante, con el tesoro de dicha entidad; coronel don Luis Molina y teniente coronel don José Gamó.

#### EL SEÑOR SAMPER CAMBIA IMPRESIONES CON VARIOS MINISTROS

MADRID.—Durante la mañana de hoy acudieron a la Presidencia los ministros de Gobernación, Obras Públicas, Agricultura, Comunicaciones y Hacienda. Dichos ministros mantuvieron un cambio de impresiones con el jefe del Gobierno y seguramente trataron de la comunicación aprobada por el Consejo de la Generalidad.

#### EL JEFE DEL GOBIERNO FACILITA UNA NOTA

A las dos y media de la tarde abandonó su despacho el jefe del Gobierno, y preguntado sobre la visita de los ministros contestó:

—Ha sido para hablar de presupuestos. Ahora —añadió— me interesa que tomen ustedes la siguiente nota:

"Algunos periódicos publican una comunicación que se atribuye al señor Companys. He de resistirme a creer en la autenticidad del contenido del documento. Me parece demasiado pedantería.

Tengo muy buen concepto de la discreción del señor Companys y deben ser muy serias las relaciones entre el Estado y la región autónoma para conducirlos por caminos grotescos.

De todos modos, espero recibir oficialmente la comunicación, si es que existe, y en vista del texto el Gobierno adoptará la resolución que corresponda".

#### AGRADECIMIENTO DE LOS FUNCIONARIOS DE PRISIONES

MADRID.—Una comisión de funcionarios del Cuerpo de Prisiones ha

orden, a propuesta de la Dirección General de los Registros y del Notariado, y devuelto por ésta con dicha orden al Juzgado instructor.

6. La orden en que se acuerde el cambio de apellidos se presentará o remitirá al Registro civil del pueblo de naturaleza del interesado, a fin de que, a tenor de lo dispuesto en el artículo 70 de la ley, se anote dicha alteración al margen del acta de su nacimiento, y no existiendo ésta en el Registro civil, se practique lo prevenido en la prescripción cuarta del artículo 35 del reglamento.

En tanto no se verifique esta anotación no producirá efecto alguno la orden referida, y

7. Los certificados referentes a las actas así modificadas podrán expedirse literales o en extracto, según petición de los interesados, pero su contenido debe limitarse al estado de derecho definitivo que acusan, incorporando el contenido de la nota marginal al texto del asiento, de modo que resulten iguales a todos los demás que se expidan por el Registro en cuanto sea posible, quedando siempre firme la facultad de Tribunales y autoridades de todo orden de poder exigir el historial de la instrucción para la resolución del asunto sometido a su competencia.

visitado esta mañana al ministro de Justicia para expresarle, en nombre del Cuerpo, su agradecimiento por la publicación del decreto que otorga a los funcionarios de Prisiones categoría de autoridad dentro y fuera de los establecimientos penitenciarios y hace extensivo a los mismos y a sus familias los beneficios que concede el Estatuto de clases pasivas a los funcionarios muertos en el cumplimiento de su deber.

Los comisionados se trasladaron después al despacho del director general, señor Ordiales, a quien igualmente testimoniaron su agradecimiento por la publicación de dicho decreto.

#### MANIFESTACIONES DEL SEÑOR HIDALGO

MADRID.—Al recibir esta mañana a los periodistas el ministro de la Guerra les manifestó que, llamado por el ministro de Hacienda, ha acudido a la Presidencia del Consejo para hacer algunas aclaraciones al presupuesto de su departamento.

Igual ha hecho el señor Guerra del Río.

Luego dijo que mañana, después del Consejo de ministros que se celebrará en Palacio, marchará a León para presenciar las maniobras.

Agregó que pasado mañana saldrá de Madrid con el mismo objeto el presidente de la República y el del Consejo de ministros que, por fin, ha accedido a la invitación que tan reiteradamente le he hecho.

Desde León el presidente de la República se trasladará a Salamanca para asistir al homenaje organizado en honor del señor Unamuno.

El presidente del Consejo regresará a Madrid directamente.

#### SALAZAR ALONSO ES INCOMPATIBLE CON ALGUNOS ATENEISTAS

MADRID.—El ministro de la Gobernación recibió a los periodistas a primera hora de la tarde y les manifestó que había estado en la Presidencia, donde se había reunido con el jefe del Gobierno y algunos ministros para ultimar diversos aspectos de los presupuestos.

Después el ministro se refirió a un suelto de "El Socialista", que afirma que 125 socios del Ateneo se han declarado incompatibles con él.

—Y yo con ellos—añadió el señor Salazar Alonso—, pues está visto que esos 125 señores impiden la convivencia en aquella casa.

Los registros domiciliarios no tienen por qué detenerse ante ninguna fuerza, aunque sea la del Ateneo, y no puede aceptarse que el Ateneo se considere asistido de privilegios que la Constitución no reconoce a nadie.

Me figuro que el registro efectuado será el motivo de esa incompatibilidad, que yo acepto y a la cual correspondo.

Si fuéramos a hablar de incompatibilidades, no sólo esos 125 señores, sino muchos más podrían sumarse

a los incompatibles. Estos son gajes del oficio.

Por último manifestó el señor Salazar Alonso que no había recibido nuevas noticias sobre el hallazgo de armas en el domicilio de un concejal socialista de Monforte de Lemus.

#### NOTAS FACILITADAS EN EL MINISTERIO DE ESTADO

MADRID.—En el Ministerio de Estado facilitaron hoy las siguientes notas:

"Conocer el Ministerio de Estado del viaje a Europa del presidente del Senado de Filipinas, señor Quezon, y de que entraba en sus propósitos visitar España, acordó el Gobierno invitarle a ello y declararlo huésped de honor.

Ayer, 25, desembarcó en Génova el señor Quezon, quien aceptó la invitación que el Gobierno le hacía.

El señor Quezon ha salido para París, desde donde vendrá a Madrid.

La circunstancia de no existir en Almería representación consular norteamericana hizo creer pudieran producirse algunas dificultades en relación con el despacho de los buques que de aquel puerto han de salir con cargamentos de uva española para los Estados Unidos. Realizadas las gestiones oportunas, el Ministerio de Estado ha sido oficialmente informado de que para el despacho de dichas mercancías no es necesario el visado del representante consular de los Estados Unidos".

#### CONFERENCIA LOS SEÑORES SAMPER Y GIL ROBLES

MADRID.—Esta mañana, a primera hora, celebraron una conferencia, en la Presidencia, los señores Samper y Gil Robles.

#### LOS MINISTROS DE JUSTICIA E INSTRUCCION, EN LA PRESIDENCIA

MADRID.—A las seis de la tarde acudieron a la Presidencia los ministros de Justicia e Instrucción Pública. La conferencia que ambos sostuvieron con el señor Samper duró poco más de media hora y al término manifestaron que habían tratado de algunas partidas del presupuesto.

Al señor Villalobos se le preguntó si el jefe del Gobierno había recibido ya la comunicación oficial del presidente de la Generalidad, documento publicado en la Prensa de la mañana de hoy, y el señor Villalobos dijo que no lo sabía, pero que, además, no habían hablado para nada de esta cuestión.

#### RATIFICACION DE UNAS INFORMACIONES

MADRID.—El presidente del Consejo recibió a los periodistas a las ocho de la noche e insistió en que las visitas que le habían hecho durante el día la mayor parte de los ministros obedecían únicamente a ultimar algunos detalles del presupuesto, que desea quede ultimado en esta semana.

—Claro es —añadió— que durante estas entrevistas hemos hablado y cambiado impresiones sobre las diversas cuestiones políticas de actualidad.

Añadió el jefe del Gobierno que todavía no había llegado a su poder la anunciada comunicación del presidente de la Generalidad de Cataluña.

#### LA JUNTA DE SEGURIDAD DE CATALUNA

MADRID.—El viernes por la tarde, seguramente, se reunirá, en el Ministerio de la Gobernación, bajo la presidencia del señor Salazar Alonso, la Junta de Seguridad de Cataluña.

#### BARBARO ATENTADO SOCIAL

### Es muerto a tiros un patrono panadero

MADRID. — A las nueve de la noche aproximadamente, marchaban por la calle de San Enrique, de Tetuán de las Victorias, Pedro Castro Sanromán, de 35 años, casado, y Domingo Losada Prada, dueños comanditarios, en unión de una tercera persona, de una tahona.

Un individuo, que al parecer les seguía, se adelantó, y al llegar a la altura de ellos sacó una pistola e hizo dos disparos. Pedro cayó al suelo, mientras Domingo Prada se refugiaba en un portal inmediato y el agresor se daba precipitadamente a la fuga.

Acudieron varios vecinos y transeúntes, que pudieron observar que la víctima de la agresión era cadáver.

Se dió cuenta de lo ocurrido a la Guardia civil, que lo puso en conocimiento del Juzgado. Este se personó en el lugar del suceso y ordenó el levantamiento del cadáver, una vez que éste fué reconocido por el médico de guardia de la Casa de Socorro, doctor Conde.

Una vecina de la barriada llamada Elisa Núñez Díaz, que presenció el hecho, ha declarado que cuando se hallaba sentada a la puerta de su domicilio pasaron los tahoneros, a quienes conoce por ser parroquiana suya. Le dieron las buenas noches al pasar, y cuando llegaban a la altura del número 13 de la calle, un individuo que marchaba detrás de ellos se adelantó, y después de mirarlos de frente, como para cerciorarse, hizo dos disparos, que causaron la muerte a Pedro Castro. El desconocido huyó inmediatamente hacia el paseo. Elisa pudo observar que el agresor es joven, bajo, delgado, y viste de azul y camisa blanca.

La Guardia civil practica investigaciones para detener al autor del suceso, que parece tener carácter social.

#### LA SEMANA SOCIAL DE ZARAGOZA

### Se celebrará en la fecha anunciada

#### RESULTADO FAVORABLE DE UNAS GESTIONES

MADRID.—El Comité organizador de las Semanas Sociales ha realizado gestiones estos días cerca del Gobierno para lograr la autorización de la próxima Semana Social, que se celebrará en el mes de octubre, en Zaragoza, ya que se temía la suspensión, dadas las órdenes terminantes que los gobernadores han recibido con motivo de la declaración del estado de prevención, primero, y el de alarma, después.

Estas gestiones han tenido un resultado favorable y la Semana Social se celebrará en la fecha anunciada, del 1 al 7 de octubre.

## Teatro Principal

Compañía PEPE ROMEU

Inauguración de la temporada el SABADO, 29 DE SEPTIEMBRE

ABONO a cinco matinées

en las que no se repetirá ninguna obra

12'50 PESETAS

Hoy, a las seis de la tarde, quedará cerrado el abono

## Frontón Cinema

HOY, el superfilm de la temporada La revelación de un gran divo cantante

TODO POR EL AMOR

por JAN KIEPURA

1/2 1.000.000 Y UNA NOVIA

Divertida y encantadora comedia musical

Magna creación de

JACK BUCHANAN

Bellas y armoniosas canciones Graciosos incidentes y bellísimos paisajes de la Costa Azul

Superfilm

ARTISTAS ASOCIADOS

Mañana, ESTRENO

Cinema GOYA

# DE MADRID Y PROVINCIAS

## INMINENCIA DE LA CRISIS

### La C. E. D. A. deliberó sobre su situación frente al Gobierno

Discrepancia en el enjuiciamiento sobre el Gobierno Samper.-Afirmase que si se plantea el dilema de un Gobierno minoritario o disolución de Cortes preferirá arrostrar la lucha en nuevas elecciones

#### INFORMACION DE LAS DELIBERACIONES

MADRID.—Esta tarde se ha reunido, en su domicilio social, el Consejo Nacional de la Ceda.

Presidió el señor Gil Robles, y de lo tratado no se facilitó a la Prensa referencia alguna, limitándose a decirnos los reunidos que habían tenido un cambio de impresiones preparatorio de la reunión que mañana, a las once, celebrará el Consejo Nacional del organismo.

Desde luego en la reunión se expusieron diversas opiniones acerca de la situación política actual y del posible planteamiento de la crisis al reanudarse las sesiones de Cortes.

En la reunión de mañana se tratará a fondo del problema político. El asunto más importante que se pondrá a debate es el de si la minoría de la Ceda ha de ratificar o retirar su apoyo parlamentario.

Parece que las opiniones a este respecto se mostraron muy divididas.

Algunos elementos del Consejo Nacional de la Ceda son partidarios de continuar apoyando al Gobierno, a fin de que esté asistido de las fuerzas necesarias para hacer frente a un supuesto movimiento revolucionario. Otros abogan por retirar la confianza parlamentaria al Gobierno, porque el Gabinete Samper no ha hecho buen uso del voto de confianza que se le dió al iniciarse las vacaciones parlamentarias.

En el ánimo de los reunidos pesó considerablemente la comunicación que el Gobierno de la Generalidad ha enviado al Gobierno Central, y que publica la Prensa de la mañana. Los dos grupos, apoyándose en esta comunicación, sostuvieron sus puntos de vista, pero parece que al fin predominará el criterio de retirar los votos de la Ceda al Gobierno actual.

De la reunión que mañana celebrará el Consejo Nacional de la Ceda se facilitará una nota a la Prensa.

Esta tarde se aseguraba que la nota que mañana se facilitará al terminar la reunión del Consejo Nacional de la Ceda tendrá una importancia extraordinaria en relación con la vida del actual Gobierno, y aun de las Cortes, pues la posición que mantiene parece que es firme y decidida a no apoyar ninguna situación de interinidad, ni mucho menos Gobierno minoritario, y abogará por la formación de un Gobierno de los llamados de fuerza, para que haga frente a lo que la Ceda califica de situaciones subversivas ante el Poder Central.

Se asegura también que si a la Ceda se le plantea el dilema de apoyar un Gobierno minoritario o la disolución de Cortes, abogará por esta última determinación, arrostrando todas sus consecuencias.

#### LO QUE DIJO EL SEÑOR GIL ROBLES A LOS PERIODISTAS

Los periodistas conversaron con el señor Gil Robles, al que interrogaron acerca de la reunión del Consejo de la Ceda.

El jefe popular agrario manifestó que no podía anticipar ningún juicio, ya que en la reunión únicamente habían hecho un detenido examen de la situación política sin entrar para nada en la discusión de cuál ha de ser la actitud que ha de adoptar la minoría al presentarse al Parlamento.

—Pero, por lo menos—se le dijo—, podrá usted darnos una orientación sobre la forma en que ustedes han apreciado la situación política.

—Sólo puedo decirles—contestó el señor Gil Robles—que la apreciación ha sido unánime. Mañana tendrán ustedes una referencia concreta y detallada de los acuerdos que se tomen, pero mientras tanto nada más puedo adelantarles.

—¿Cree usted que uno de los acuerdos que se tomen será el de formar parte del Gobierno que se constituya para sustituir al actual?

—Eso—contestó—depende de la discusión que sobre este punto se ha de tener mañana, y, por tanto, no puedo anticipar lo que aún no está acordado.

—Parece—objetó un periodista—que las contestaciones que se van recibiendo de los distintos Comités de provincias a las preguntas que se les formularon son afirmativas en cuanto a la conveniencia de formar parte del nuevo Gobierno, aceptando la responsabilidad ministerial.

—Esas contestaciones son las que ha de estudiar la minoría, y yo, hasta ahora, nada puedo decir de ellas.

—Pero, por lo menos, usted podrá dar su juicio sobre la situación política y la actitud que se debe adoptar en estos momentos.

—Particularmente no puedo emitir ningún juicio porque estaría ligado al cargo que ostento. Lo que es casi seguro es que mi criterio coincide en un todo con lo que opine el Consejo Nacional.

#### VISTA DE UNA CAUSA

### Por el asesinato de un niño

UNO DE LOS PROCESADOS CONDENADO A 20 AÑOS, Y EL OTRO ABSUELTO

MADRID.—En la Cárcel Modelo se ha reunido el Tribunal de Urgencia para ver la causa seguida por asesinato de un niño en las proximidades del Instituto Lope de Vega el día 12 de mayo último.

Figuran como procesados Luis Cernuda García y Teodosio Domingo Ochoa.

El fiscal, después de calificar los hechos como constitutivos de un delito de homicidio y tenencia ilícita de armas, pidió para cada uno de los procesados la pena de 14 años, 8 meses y un día de prisión menor, y además, para Cernuda, la pena de un año por tenencia ilícita de armas.

El acusador pidió la pena de 30 años para cada uno de los procesados. El defensor pidió la absolución.

Los procesados declararon afirmando que se enteraron del suceso después de ocurrido, y añadieron que las primeras declaraciones las prestaron por haber sido coaccionados.

Seguidamente informaron los forenses y depusieron los testigos, que acusaban terminantemente a los procesados, diciendo que les vieron disparar. Un testigo retiró la acusación que formuló en sus primeras declaraciones.

La Sala dictó sentencia condenando a Luis Cernuda, por asesinato, a la pena de 20 años de reclusión mayor, y absolviendo a Domingo Ochoa.

## INFORMACION DE CATALUNA

### Han sido valorados los servicios y recursos traspasados a la Generalidad

El Estado tendrá que abonar a Cataluña cerca de diez millones de pesetas.—Ha aparecido el original del decreto de Felipe V relativo a las libertades catalanas. Una nota del Instituto Agrícola

#### VALORIZACION DE LOS SERVICIOS Y RECURSOS TRASPASADOS A LA GENERALIDAD

BARCELONA.—Ha sido hecha la valorización de los recursos y servicios traspasados a la Generalidad de Cataluña y aprobados hasta ahora por el Gobierno de la República.

Son los siguientes:

Recursos consistentes en contribución territorial y derechos reales, en un total de 73.051.884'97 pesetas.

Servicios consistentes en Vigilancia y Seguridad, Guardia civil, Justicia, Beneficencia, Servicios industriales, Administración y Contribución Territorial, Administración Local, Aviación civil, carreteras, subvenciones y participaciones, en un total de pesetas 83.047.600'18.

Según el resultado de los estados anteriores, hay un excedente de servicios sobre recursos valorados de 9.995.715'21 pesetas, el cual habrá de ser abonado por el Estado a la Generalidad mientras no se aprueban nuevas valoraciones de recursos.

Precisase tener presente que los seis millones y pico de pesetas de subvenciones y participaciones por carreteras no representa ingreso nuevo a la Generalidad, sino la cancelación de la cantidad que viene percibiendo del presupuesto del Estado, como continuadora de la extinguida Diputación catalana.

#### HA APARECIDO EL ORIGINAL DEL DECRETO SUSCRITO POR FELIPE V

BARCELONA.—El archivero de la Audiencia ha encontrado en el archivo de la misma un documento de gran valor artístico. Entre los documentos que, procedentes del archivo de la ex Capitanía General de esta región, se mandaron a la Audiencia, se encuentra el original del decreto suscrito por Felipe V en 1716, por el cual se ponía fin a las libertades que Cataluña disfrutaba en aquella época. Hace dos años que tuvo que reproducirse este decreto de unas copias que había, pero el original no aparecía por parte alguna. Del hallazgo se ha dado cuenta al presidente de la Audiencia.

#### PROCESAMIENTO DE UN PERIODISTA

BARCELONA.—Por el Juzgado número 11 se ha dictado auto de procesamiento contra José Ayma, como director del semanario "La Nación Catalana", por la publicación de unos artículos cuyo autor no ha aparecido. A pesar de ser de urgencia el trámite seguido, se decreta la prisión atenuada del procesado a fin de que esté en su casa en lugar de en la cárcel.

#### SE CONFIRMA EL DESPROCESAMIENTO DEL MARQUES DE FORONDA

BARCELONA.—En la Sección primera de la Audiencia se vió, a puerta cerrada, el incidente en apelación del desprocesamiento del marqués de Foronda, por la querrela presentada por el Ayuntamiento con

motivo de los contratos de tracción mecánica en la Exposición Internacional. Después de los discursos del fiscal y de la acusación, la Sala acordó confirmar el desprocesamiento del director general de la Exposición Internacional de Barcelona.

#### QUERRELLA CONTRA UN CONTRATISTA DE LA EXPOSICION

BARCELONA.—Hubo también en la Sala Segunda un incidente, a puerta cerrada, con motivo de la admisión de la querrela presentada por el Ayuntamiento contra el contratista del surtidor central de dicha Exposición, por el cual se cobraron tres millones de pesetas. El fiscal se ha opuesto a la admisión de la querrela y no se ha fallado el recurso.

#### MANIFESTACIONES DEL SEÑOR DENCAS

BARCELONA.—El consejero de Gobernación manifestó a mediodía a los periodistas que no tenía noticia alguna importante que comunicables, ya que la tranquilidad era absoluta en toda la región.

Añadió que había enviado a la comarca del Panadés un nuevo equipo de asesores para que procedieran al arreglo de los conflictos que puedan presentarse por los "rabassaires" para la cosecha de la uva.

#### UNA NOTA DEL INSTITUTO AGRICOLA CATALAN

BARCELONA.—El Instituto Agrícola Catalán de San Isidro ha hecho pública la siguiente nota:

"Siendo nula la ley de Contratos de Cultivos y todos los actos de ejecución de la misma, y, por tanto, el reglamento, este Instituto declara:

Primero. Que los propietarios deben rechazar toda clase de recibos que directa o indirectamente impliquen la conformidad o acatamiento a la ley de Contratos de Cultivos.

Segundo. Que, de conformidad con el criterio sustentado invariablemente por el Instituto, según la costumbre secularmente establecida en el campo catalán, no debe librarse por el propietario recibo alguno acreditativo de la parte de cosecha que recibe, como caso excepcional, sino únicamente un recibo en que conste escuetamente que la parte de fruto recibido es a cuenta del contractual.

Tercero. Que contra las noticias que se dan por la Consejería de Gobernación de la Generalidad respecto al restablecimiento de la normalidad en el campo, este Instituto debe hacer constar que, aparte de que los recibos que los "rabassaires" exigen sean firmados por los propietarios implican el reconocimiento de la anulada ley de Contratos de Cultivos, todos los "rabassaires" se llevan la totalidad de los frutos, aun en los contadísimos casos en que, como esperanza, algún propietario ha firmado el aludido recibo. Continúa, pues, la anarquía en toda su intensidad y extensión".

#### NUOVO ABOGADO FISCAL

BARCELONA.—Ha sido nombrado abogado fiscal de esta Audiencia don Luis Mato, que prestaba sus

servicios en Zaragoza, en sustitución del señor Prat, que fué nombrado para el Tribunal de Casación.

#### DETENCION DE UN ATRACADOR

BARCELONA.—Esta madrugada fué detenido Matías Bacarisa, que es el último de los atracadores que faltaba detener de la banda que asaltó a mano armada la Banca Escrivá, de Amposta. El detenido se hallaba oculto en una casa de la calle Entenza, donde vive otro individuo llamado Juan Fabregat, que también fué detenido y al que se ocupó correspondencia relacionada con el atraco. Tan pronto como se efectuó la detención se avisó telefógraficamente al Juzgado de Tortosa, que instruye el sumario por aquel hecho.

#### EL COMISARIO DE ORDEN PUBLICO NO SABE NADA DE LA REUNION DE LA JUNTA DE SEGURIDAD

BARCELONA.—Los periodistas que hacen información en la Comisaría General de Orden Público tuvieron ocasión de hablar anoche breves momentos con el comisario general, señor Coll, al que un informador preguntó si marcharía hoy a Madrid con motivo de haber sido convocada la Junta de Seguridad. El señor Coll contestó que no había recibido aún ninguna convocatoria para esa reunión. Otro periodista le preguntó de nuevo si en caso de recibirla iría, solo o acompañado del consejero de Gobernación, señor Dencas.

—Repito—dijo el señor Coll—que no sé nada de esa convocatoria y, por lo tanto, ignoro quién irá a ella, si se recibe.

Agregó que están en libertad todos los detenidos en la concentración de Olesa y que se encontraban como presos gubernativos en la cárcel. Dió también la noticia de que la próxima semana se inaugurará el Dispensario instalado en la Comisaría General, acto al que asistirán las autoridades.

#### LA FIESTA DE TOROS

### La corrida de feria en Quintanar

#### NIÑO DE LA PALMA, TORRES Y BIENVENIDA

QUINTANAR DE LA ORDEN.—Corrida de feria. Toros de Jerónimo Avante, con un lleno.

Primero.—Niño de la Palma banderillea bien.

Hace una faena breve para una estocada atravesada.

Segundo.—Bienvenida verónica superior.

Es ovacionado en banderillas.

Hace una faena valiente y adornada para dos medias estocadas y un descabello.

Tercero.—Torres lancea mal. Faena valiente. Una estocada que basta.

Cuarto.—Niño de la Palma hace una faena de alifio. Varios pinchazos y media defectuosa. (Pitos).

Quinto.—Bienvenida verónica superior.

La faena es magnífica, un estocazo que le vale una ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo.

Sexto.—Torres lancea valiente. Hace una faena adornada para una estocada. (Aplausos).



Uralita S. A. Oficinas y Exposición: Jaime I, 43 - Teléfono 4103

# MAS INFORMACION NACIONAL

## MAS ARMAS Y MUNICIONES

### Ha sido procesado el señor Pastor Florit

Continúan los registros en diversas localidades.-Del alijo de armas en Asturias.-Diligencias judiciales por el alijo de San Esteban

#### ES PROCESADO EL SEÑOR PASTOR FLORIT

MADRID. — El juez especial, señor Alarcón, ha dictado auto de procesamiento contra el abogado socialista don Manuel Pastor Florit, que, según averiguaciones posteriores de la Policía, es jefe de una de las escuadras de las Juventudes socialistas.

Por los documentos encontrados en poder del señor Pastor Florit parece que los revolucionarios que habían de tomar parte en el anunciado movimiento estaban divididos para su actuación en varias partes, a saber: La célula, que está compuesta por tres individuos. La escuadra, compuesta por diez hombres con un jefe y un subjefe. Las compañías, órganos superiores, compuestas por cien individuos, y varias de estas compañías que forman un grupo que parece está constituido por 300 revolucionarios.

La milicia está compuesta por 1.000 hombres, con el jefe superior a la cabeza.

#### EL JUEZ CONFERENCIA CON LOS PERITOS QUIMICOS

Han conferenciado con el juez los peritos químicos nombrados por el Juzgado especial para emitir dictamen sobre los productos encontrados en los diversos registros que se han realizado en Madrid.

Parece ser que dichos peritos aún no han emitido informe definitivo sobre los productos hallados en el laboratorio de explosivos descubiertos en el cobertizo del hotel del exdiputado socialista don Gabriel Morón.

#### LO QUE HAN DECLARADO CUATRO POLICIAS

Ante el juez especial, señor Alarcón, declararon hoy cuatro funcionarios de Vigilancia que prestaban servicio en Bilbao en la época que era gobernador el señor Calviño.

Parece ser que las declaraciones de estos cuatro funcionarios se relacionan con las manifestaciones del comisario señor Vargas, en las que se alude al tráfico de armas que se realizó por aquel entonces por orden del presidente del Consejo de ministros don Manuel Azaña.

Según manifestaciones del comisario señor Vargas, el gobernador general de Vizcaya, señor Calviño, le ordenó que dejara circular libremente las armas a que nos referimos.

A pesar de las reservas que se guardan acerca de las declaraciones prestadas por estos cuatro funcionarios, los periodistas han podido averiguar que los cuatro policías, en sus declaraciones, están conformes en todos sus extremos con las manifestaciones hechas por el señor Vargas ante el juez.

#### INCAUTACION DE PLANCHAS DE ACERO

La Policía, cumpliendo órdenes del juez especial, señor Alarcón, se ha incautado de las planchas de acero que se encontraban en el puerto franco de Cádiz y que estaban consignadas a nombre del señor Echevarrieta.

También se ha incautado la Policía de otras consignaciones que existen en Sevilla a nombre del mismo señor.

Por si aún se hallazgos guardan entre sí alguna relación, se ha encargado a unos técnicos que examinen los efectos hallados.

Parece que lo encontrado en Sevilla son cuatro tractores embarcados en Lisboa por un portugués llama-

mado José de Silva y desembarcados en el puerto sevillano por un vapor alemán.

Estas mercancías venían dirigidas a la orden, sin que se haya presentado nadie a recogerlas.

#### LE ENCUESTRAN UN RIFLE

MADRID.—La Policía ha practicado un registro en el domicilio de un individuo llamado Balbino Bellas Acevedo, que reside en la calle Jerónima Llorente, número 54.

Balbino fué detenido y conducido a la Comisaría correspondiente por haberse encontrado en una habitación de su domicilio un rifle completamente nuevo.

Manifestó que cuando paseaba el domingo por la Dehesa de la Villa se encontró un rifle envuelto en papeles. A pesar del hallazgo no creyó oportuno dar conocimiento a las autoridades.

El detenido pasó a disposición del Juzgado correspondiente.

#### DETENIDOS POR OCUPARSELES PISTOLAS

MADRID.—Por el distrito de la Universidad marchaba un grupo que lo componían seis o siete individuos, que infundieron sospechas a una pareja de guardias de Seguridad. Los agentes de la autoridad procedieron a su detención y al registrarles les encontraron a cada uno de ellos una pistola.

Según las declaraciones prestadas en la Comisaría del distrito todos son de filiación socialista.

#### MAS REGISTROS

PAMPLONA. — Continúan los registros domiciliarios de significados extremistas.

Llamó la atención el hecho de practicarse unos registros en las orillas del río Arga. Los agentes de Vigilancia y guardias de Asalto realizaron una investigación recorriendo en una barca ambas márgenes del río.

Parece que esta investigación no ha dado resultado alguno.

#### EN EL DOMICILIO DEL JEFE PROVINCIAL DE F. E.

CACERES. — La Policía practicó un registro en el domicilio del capitán retirado don José Luna Menéndez, jefe provincial de F. E., encontrándose solamente hojas de propaganda de la organización.

El citado jefe fascista ingresó en la cárcel, a disposición del Juzgado de instrucción.

#### DILIGENCIAS JUDICIALES. — ACTUACIONES POLICIAICAS

OVIEDO. — Con respecto al alijo de armas de San Esteban de Pravia, el juez especial prosigue sus diligencias, de las que solamente sabemos que hasta ahora han depuesto en el sumario numerosas personas, en su mayor parte destacados elementos extremistas.

Para mañana está citado a concurrir el diputado a Cortes don Teodomiro Menéndez.

Hasta ahora los procesados son 38 de Asturias. Se ignora cuándo se dará por terminado el sumario, y si pasará o no ante el Tribunal de Urgencia.

La Policía, aunque no con la intensidad de hace días, prosigue sus gestiones para descubrir más armas que se supone existen escondidas en Asturias.

#### MANIFESTACIONES DEL JUEZ QUE ACTUA EN ASTURIAS

OVIEDO. — Los periodistas hablaron esta noche con el juez que actúa en Asturias con motivo del alijo de armas, señor García Obeso, quien con-

firmó que ya estaba aclarada, de momento, la situación de los 54 detenidos, 38 de los cuales han sido procesados.

Respondiendo a preguntas de los reporteros, y sin romper la reserva que viene guardando, dijo que cree desde luego que se deducen responsabilidades importantes, pues no ha dudado en dictar esos procesamientos, y que ya está terminando su labor para entregarla seguidamente al juez especial, señor Alarcón.

Se le preguntó si era cierto que para mañana estaba citado a declarar Teodomiro Menéndez, y dijo que sí. Sobre si han declarado algunas personalidades destacadas, contestó que sólo lo había hecho el diputado socialista Amador Fernández.

En cuanto a los registros que se han practicado, y practican, dijo que están ya fuera de la órbita judicial, pues en estado de alarma los agentes no necesitan mandamientos, y hacen las diligencias a las órdenes directas de las autoridades gubernativas.

No quiso dar su opinión sobre si habrá o no más armas escondidas en Asturias, y terminó diciendo que hoy en Pravia habían sido puestos en libertad algunos detenidos con motivo del alijo.

#### REGISTROS INFRUCTUOSOS

ISLA CRISTINA. — La Guardia civil ha practicado registros en el domicilio del presidente de la Sociedad de obreros panaderos y en los de destacados militantes del partido socialista, sin que hayan dado resultado alguno.

#### SIGUEN LOS REGISTROS

DAIMIEL. — Continúan los registros en toda la comarca.

Al presidente de la Sociedad de albañiles de Almagro le fueron ocupadas seis cápsulas de pistola automática.

A un vecino de Hinojosa de Calatrava, un cartucho de dinamita y un trozo de mecha, y al secretario de la Casa del Pueblo, un revólver con cinco cápsulas.

Todos ellos fueron puestos a disposición del Juzgado.

## CERCA DE ARANJUEZ

### Cae un camión por un barranco, resultando heridos catorce soldados

#### COMO OCURRIO EL ACCIDENTE

ARANJUEZ. — Hoy, a las siete de la mañana, salió de maniobras, con dirección a Aranjuez, el Regimiento de Artillería a Caballo número 2, de guarnición en Carabanchel Alto, adelantándose con los víveres los rancheros en un camión del Grupo de Vigilancia contra Aeronautes, conducido por el cabo de dicho Cuerpo Francisco González.

Al llegar al kilómetro 39 de la carretera de Cádiz, al tomar la curva de la Cuesta de la Reina, se le fué la dirección y cayó a un barranco, destrozándose el coche y rompiendo el pretil de la carretera, resultando heridos 14 soldados rancheros.

El convoy iba al mando del suboficial Angel Aguado, que resultó ileso.

Fueron momentos de confusión y de pánico, oyéndose los gritos de los heridos. Estos fueron recogidos por el camión de Joaquín Suárez y cuatro automóviles que por allí pasaban y que llevaron a los heridos a la Casa de Socorro de Aranjuez, donde fueron asistidos por los doctores Mata, Sampedro, Palacio, Richer, Esteban, Puertos y Montejan, y los ayudantes señores Alonso, Diermo, Casals, Albalade y Molina.

Dieron toda clase de facilidades las autoridades locales, Guardia Civil y municipal y militares de esta plaza.

Los heridos, soldados de Artillería, son:

Antonio Fernández Mora, 22 años, natural de Campanario (Badajoz), contusiones en todo el cuerpo, pronóstico reservado; José Rosado Ramírez, 21 años, de Riate (Málaga), heridas contusas en el parietal derecho, leve; Francisco Torres García, 23 años, de Málaga, heridas en la pierna derecha, menos grave; Francisco Torres San, 22 años, de Badajoz, heridas en la mano, leve; Victoriano Fernández, 22 años, de Puebla de Maestre (Badajoz), erosio-

nes, leve; Aparicio Tercero, 23 años, de Arenilla de Villagviejo, herida cortante en la cabeza, grave; Francisco González, 20 años, natural de Camino Viejo, conmoción visceral, gravísimo; Francisco Torres Agudo, 22 años, de Málaga, heridas contusas en la cara, leve; Francisco Herrera, 21 años, de Fuente del Maestro, erosiones leves en la pierna; Juan Rodríguez, 22 años, de Fuensalida, contusiones graves en los muslos; Esteban Calero, 22 años, de Rubielos Alto, herida contusa en la pierna, leve; Lucio Gil, 22 años, de Bordonal de la Sierra, dislocación de una muñeca, leve; Francisco González, 22 años, de Vicálvaro, magullamiento general y conmoción general, gravísimo; Angel Fernández, 18 años, heridas cortantes en la región frontal superior, pronóstico reservado.

Todos los heridos, después de asistidos y curados, fueron en camillas de la Cruz Roja llevados al Hospital de Aranjuez, donde quedó a cargo de su asistencia el capitán médico señor Montejo, oficiales de Artillería que han llegado y jefes del Grupo de Autoametralladoras cañones de esta plaza y de la compañía a que pertenecen los heridos.

La población se halla consternada, y a las puertas del Hospital se formaron numerosos grupos para interesarse por el estado de los heridos, haciéndose los consiguientes comentarios, ya que desde la altura de que cayó el camión podían haberse matado todos los ocupantes.

Nuestro corresponsal se entrevistó con el chófer, González, a quien preguntó cuáles habían sido las causas del accidente.

El chófer le contestó que uno de los motivos era que desconocía la carretera y que creía que la curva no era tan prolongada, y cuando quiso hacerse con el coche la dirección no le obedeció, y fué a parar contra el pretil de la carretera, que rompió, y no obediéndole tampoco los frenos se precipitó en el barranco. No pudo darse más cuenta de lo ocurrido hasta que recobró el conocimiento.

Se lamenta de lo sucedido porque es la primera vez que le ha ocurrido un accidente de esta clase en los años que lleva conduciendo.

Espera que sus compañeros se pongan muy pronto bien, y que lo suyo no le interesa, que lo que desea es salvar a sus compañeros, y que su madre no se entere, la pobre, de lo sucedido, pues se llevaría un disgusto muy grande.

#### VISITANDO A LOS HERIDOS

ARANJUEZ.—Acaba de llegar el resto del regimiento de Artillería a Caballo, compuesto por 600 hombres y seis baterías al mando del coronel don Enrique Canedo, que permanecerán cuatro días haciendo prácticas de tiro en este término.

También ha llegado el general de división.

El teniente médico visitó a los heridos del vuelco del camión de rancheros y parece que piensan llevar en ambulancia, en Madrid, a los leves, para que ingresen en el Hospital militar.

#### KIOSCOS EN LOS QUE SE VENDE EN MADRID

"LA VOZ DE ARAGON"  
Don Teófilo Gómez, calle de Alcalá, kiosco frente al teatro Alkazar.  
Don J. Sánchez Herrero, calle de Alcalá, kiosco de "El Imparcial".  
Don Martín Octaón, calle de Alcalá, kiosco frente a las Calatravas.  
Sociedad General Española de Librería, kiosco de la estación de Atocha.  
Sociedad General Española de Librería, despacho de la calle de Caños, 3

# IMAN

está terminando CINCO MIL abrigos para hombre y niño

La fama de sus artículos dice bastante

▼

Plaza Lanuza, 16

(Mercado)

Teléfono 29-49

# DE ESPAÑA Y DEL EXTRANJERO

## INFORMACION DE PROVINCIAS

### Con motivo de la celebración de un juicio se promueven incidentes en Toledo

#### EL CONGRESO DE RIEGOS

VALLADOLID.—A las diez de la mañana se reunieron en el salón de sesiones del Ayuntamiento los congresistas del V Congreso de Riegos. Continúo el debate sobre el segundo tema: "Cultivos de regadío: Plantas industriales y no industriales".

A las dos de la tarde se suspendió la reunión para continuarla a las cuatro.

A las tres, los congresistas asistieron en el teatro Zorrilla a unas proyecciones de temas relacionados con el Congreso.

A las cuatro de la tarde continuaron las deliberaciones, terminando el tema segundo y dando comienzo a la discusión del tema tercero, que versa sobre "La Reforma Agraria y el regadío". Son ponentes del tema don Ramón Feced, registrador de la Propiedad y exministro, y don Antonio Sacristán, catedrático y exdirector general de Obras Hidráulicas. Este último no acudió a la sesión.

Presidió la mesa el señor González Quijano, actuando como vicepresidentes don Mario Portes, ingeniero jefe de la delegación portuguesa; don Félix de Ríos, y como secretario, don Eduardo Pisón. A las nueve y media de la noche se suspendieron las deliberaciones.

Mañana asistirán los congresistas a una excursión a Peñafiel y Ventosilla, de la que regresarán por la noche.

Ayer hicieron otra excursión a Carrión de los Condes, Palencia y pantano de Campo Redondo. Otros congresistas hicieron una visita artística a Medina de Rioseco. Ambos grupos iban acompañados por miembros de la Comisión ejecutiva y todos los congresistas mostraron su satisfacción por las visitas realizadas.

#### VISTA DE UNA CAUSA POR ASE-SINATO

TOLEDO.—En la Audiencia ha comenzado ante el Tribunal de Urgencia el juicio por asesinato del industrial don Félix Moraleda. En el interior del edificio y en los alrededores se tomaron grandes precauciones. No entraron al trabajo los obreros de algunos edificios en construcción, y durante la mañana se retiraron otros en varias obras y algunos taxis. Se constituyó el Tribunal y el defensor, señor Andrés y Manso, protestó contra el hecho de que se siguiese el procedimiento de urgencia, por estimar más adecuado el ordinario.

El fiscal solicita para el procesado 21 años 6 meses y 21 días de reclusión mayor, por asesinato consumado; doce años 5 meses y 11 días de reclusión menor, por asesinato frustrado; 8 meses, por tenencia ilícita de armas y diez mil pesetas de indemnización.

Un acusador aprecia dos agravantes, y solicita treinta años, por el primer delito, diecisiete por el segundo y dos por el tercero, e indemnización de 40.000 pesetas.

El otro acusador solicita 17 años 4 meses y 1 día.

Los defensores piden la libre absolución y solicitan nueva diligencia de reconstitución de los hechos. La Sala no ha resuelto sobre esta propuesta.

#### PALACIO DESTRUIDO POR UN INCENDIO

GUADALAJARA.—Ayer, a las tres de la tarde, se declaró un incendio en el palacio que en la finca La Cabañuela, situada en el término de Brihuega, posee el exministro don Joaquín Montes Jovellar.

Horas después, y cuando ya se creía sofocado el incendio, se repro-

dujo de nuevo, y tomó tales proporciones que el edificio quedó totalmente destruido.

Acudió rápidamente al lugar del siniestro el parque de bomberos al mando del director técnico, señor Rodríguez Avial, y del teniente de alcalde don Facundo Abad, que han estado trabajando hasta las seis de la mañana.

Las pérdidas son considerables. Se asegura que en el edificio quemado existían valiosos tapices sacados de los conventos incendiados en Madrid y que fueron trasladados a esta finca para su custodia.

#### SIGUE LA HUELGA

PUERTO DE SANTA MARIA.—Continúa la huelga en igual estado.

Ha sido detenido el Comité de huelga y algunos dirigentes de varias Sociedades.

Se han practicado registros domiciliarios.

El orden público es completo y la actitud de los obreros pacífica y respetuosa.

Han entrado al trabajo los obreros salineros.

#### LA HUELGA DE LA CONSTRUCCION

ZAMORA.—Continúa la huelga del Ramo de Construcción declarada el 24 de agosto, porque los obreros pretenden que se les pague los jornales perdidos, que importan 30.000 duros, a lo que los patronos se niegan por estimarlo ilegal.

Hoy los patronos acabaron de re-tejar la casa cuyo trabajo se interrumpió al estallar el conflicto. Pretendieron impedirlo los huelguistas, pero intervino la fuerza y se restableció la normalidad.

Parece que los obreros han acordado trabajar particularmente, pero no en las obras que llevan los patronos del Ramo de Construcción.

#### HACIA LA SOLUCION DEL PARO

LA LINEA.—En la carretera de

la estación a San Roque los huelguistas apedrearon un coche ocupado por el carabnero José Malonda.

Este resultó con varias heridas y la fractura de costillas del lado izquierdo. En el Hospital de la Línea ingresó en grave estado.

Se han reunido los Comités de huelga, y acordaron volver a sus respectivas ocupaciones.

Hoy, a las once de la mañana, han comenzado a hacerlo, pero un grupo de elementos contrario les coaccionó, y los obreros volvieron a abandonar sus ocupaciones.

El alcalde llamó a las distintas directivas de los gremios, garantizándoles el orden si se reintegran al trabajo.

La Guardia Civil custodia los comercios.

#### HOMENAJE A UN GOBERNADOR CIVIL

FERROL.—Numerosos vecinos de El Ferrol y de toda la comarca se han inscrito en las listas de homenaje al gobernador civil de esta provincia, don Emilio Novoa, que desde que tomó posesión resolvió cuantos conflictos sociales se presentaron, dictando acertadísimas disposiciones y persiguiendo a los autores de la quema de iglesias, devolviendo la tranquilidad al vecindario.

Hoy ha publicado una circular regulando la venta del clorato potásico y otras substancias empleadas en la fabricación de explosivos.

En otra circular recuerda a los alcaldes y concejales de los Ayuntamientos de la provincia que devuelvan urgentemente las armas que tengan en su poder.

### Frontón Aragonés

Jueves, 27 de septiembre, a las diez y media de la noche

Primer partido, a 35 tantos  
GURIDI y PRADERA (rojos) contra GARMENDIA e IRONDO II (azules)  
Primera quiniela a cinco tantos.

Segundo partido, a 40 tantos  
CELAYA y ALLENDE (rojos) contra FORURIA y AREITIO (azules)  
Segunda quiniela a cinco tantos.

El 12 de octubre ATANO III, el fenómeno contra?

**DENS**  
Pasta antiséptica  
CADA MAÑANA  
limpiase los dientes con Dens, el dentífrico suave con sabor a menta dulce. Dens protege el esmalte; perfuma y desinfecta la boca. Dens hará que su sonrisa sea más franca y sus dientes más hermosos.

**DENS**  
TUBO, 2 PTAS. PEQUEÑO, 1,25  
PERFUMERÍA GAL-MADRID-BUENOS AIRES

## EN EL EXTRANJERO

### El Gobierno cubano insiste en pedir la extradición de Machado

### La admisión de Afganistán en la S. de N.-Los pilotos polacos triunfadores en la Copa Gordon Benett

#### FALLECE EL SUBSECRETARIO DE LA PRESIDENCIA

BUCAREST.—Ha fallecido, después de larga enfermedad, el señor Mavrodi, subsecretario de la presidencia del Consejo.

#### LOS PILOTOS POLACOS CONSIGUEN LOS TRES PRIMEROS LUGARES

VARSOVIA.—El globo polaco "Kosciuszko", que ha recorrido aproximadamente 1.310 kilómetros, ha ganado la carrera de la Copa Gordon-Bennett.

El "Kosciuszko" ha descendido en el pueblo de Byaza, a la orilla del río Oka, en Rusia.

Otros dos globos polacos se han clasificado en segundo y tercer lugar.

#### LA ADMISION DE AFGANISTAN

GINEBRA.—La Comisión política se ha reunido esta mañana para examinar la petición de admisión en la Sociedad de Naciones, formulada por el Gobierno de Afganistán.

La subcomisión, presidida por el ministro de Negocios Extranjeros de Turquía, había recomendado la admisión de dicho Estado.

Los delegados del Irak, Persia, Gran Bretaña, India, Italia, Rusia y Francia recomendaron calurosamente la admisión de Afganistán y expresaron su satisfacción por la entrada de dicho país en el seno de Ginebra.

Finalmente el delegado de España, señor Madariaga, se adhirió a las manifestaciones de los anteriores.

La sexta Comisión preparará el anuncio ante la Asamblea de la recepción del Afganistán.

#### EL GOBIERNO CUBANO PIDE LA ENTREGA DE MACHADO

LA HABANA.—El Gobierno cubano ha insistido cerca del de la República dominicana para que le sea entregado el expresidente Machado, reo de crímenes de Derecho común, con arreglo al Código cubano.

#### ROOSEVELT ACEPTA LA DIMISION DE JOHNSON

NUOVA YORK.—El general Johnson ha escrito una carta al presidente Roosevelt recabando su libertad a partir del día primero de octubre, como jefe de la N. R. A.

El señor Roosevelt le ha contestado aceptando la dimisión, elogiando sus eminentes servicios y confirmando su amistad.

#### VUELO TRANSATLANTICO

LONDRES.—El capitán Pond y el piloto Warren Penny intentarán en breve un vuelo transatlántico con el fin de llegar a tiempo para participar en la carrera aérea Londres-Melbourne.

#### AMENAZA DE UNA NUEVA HUELGA TEXTIL

WASHINGTON.—El presidente del Sindicato de obreros de la Industria Textil ha anunciado que va a protestar ante el presidente Roosevelt contra la actitud de los patronos, que, después de haber dado por terminado los obreros el conflicto por sugerencias del jefe del Estado, se niegan ahora a admitir a los que participaron en la huelga. Se hace cada día más inmediata la amenaza de una nueva huelga.

#### BOTADURA DE UN TRASATLANTICO

GLASGOW.—Esta tarde, a las tres, se ha efectuado la botadura de un trasatlántico que ha sido apadrinado por la reina María de Inglate-

rra. Asistieron al acto unas trescientas mil personas, que ocupaban las dos márgenes del río.

Al nuevo trasatlántico se le ha impuesto el nombre de "Queen Mary", y al deslizarse el barco la reina declaró: "Que tengan suerte todos los que naveguen en él".

La ceremonia terminó con el himno nacional.

#### LLEVABA CONTRABANDO DE ARMAS SIN SABERLO

LISBOA.—Por declaración prestada por uno de los tripulantes de un barco portugués que se dedica al transporte clandestino de emigrantes a Marruecos, se ha tenido conocimiento de que dicho barco fué hace algún tiempo a Cádiz para recoger una carga cuya naturaleza se desconoce. Iniciadas las faenas de carga, durante la noche, y bajo la vigilancia de un portugués, cuyo nombre y demás circunstancias se desconocen, se rompió una de las cajas, dejando al descubierto su contenido, que eran fusiles de guerra.

El que dirigía las operaciones, de acuerdo con otro que apareció en aquellos momentos, ordenó suspender la carga, sin duda por no tener confianza en la tripulación y temer una posible denuncia a las autoridades portuguesas, como así ha ocurrido.

En vista de ello, desde hace unos días se ejerce una estrecha vigilancia en la costa de Algarbe.

#### UN COMENTARIO DE "O' SECULO"

LISBOA.—"O' Seculo" de hoy dice que el ministro español señor Pita Romero comete una gran injusticia contra su Gobierno al creer que en el artículo publicado por dicho periódico el día 22 del corriente se le atribuían graves responsabilidades.

"El ministro español no ha leído bien el referido artículo o ha sido mal informado", añade "O' Seculo". En todo el artículo no hay una sola referencia al Gobierno del señor Samper, bajo cuyo mandato no se han registrado, felizmente, días trágicos, y que es el primero en censurar ciertos casos a que en el artículo de referencia se aludía.

El periódico termina diciendo que en el reciente discurso del señor Alcalá Zamora en Valladolid hay referencias a Portugal que ponen de manifiesto los buenos propósitos del respetable jefe del Estado.

**Salón Doré**  
HOY, ULTIMO DIA  
Exito definitivo  
**ADOLPHE MENJOU**  
y **JOAN BLONDELL**  
en

JOAN BLONDELL  
ADOLPHE MENJOU  
DICK POWELL  
MARY ASTOR  
GUY KIBBLE  
FRANK McHUGH  
PATRICIA ELLIS  
RUTH DONNELLY  
HUGH HERBERT  
SHEILA TERRY

**¡QUE SEMANA!**

Regocijante y chispeante comedia cómica, magníficamente realizada por el director Milestone...  
**WARNER BROS. TEMPORADA 1934-35**  
Habla en español por dobles

# NOTICIAS DE ULTIMA HORA

## LA INTERVENCION DEL PORTUGUES SILVA EN LOS ALIJOS DE ARMAS

MADRID.—Como se sabe, la Oficina de Información y Enlace, que dirige don Vicente Santiago, procedió hace algunos días a la detención del súbdito portugués Joaquín Silva, por suponerse complicado en el alijo de armas descubierto en el Norte de España. El detenido, en sus primeras manifestaciones ante la Policía, negó rotundamente los hechos que se le imputaban, pero tan fehacientes eran las pruebas aducidas y tan concretos los cargos que sobre él pesaban, que la Policía dispuso que permaneciese en los calabozos de la Dirección de Seguridad en concepto de incomunicado el tiempo que dispone la ley. Transcurrido este plazo Joaquín Silva fué puesto a disposición del juez especial, señor Alarcón.

Varios agentes se incautaron de una extensa documentación que Silva llevaba consigo en el momento de la detención y además se practicó minucioso registro en el equipaje del detenido, que dió por resultado el hallazgo de muchos documentos de interés. Entre éstos ha aparecido un dietario, en el que, escritas a lápiz y de su puño y letra, figuran unas indicaciones y abreviaturas tan precisas que revelan claramente su intervención en el alijo.

El señor Santiago, al conocer la importancia de los documentos, no vaciló en oficiar anoche, a las once, al juez, dándole cuenta del hallazgo, y de tal gravedad y urgencia debió ser la comunicación, que el juez, anoche, minutos antes de las doce, se trasladó a la prisión celular para interrogar ampliamente al detenido. Los periodistas no lograron conocer exactamente los términos en que depuso Silva, pero sí supieron que el juez concedió a la diligencia extraordinaria valor, sin que tampoco pudiera disimular su optimismo.

En las notas consignadas en el dietario se relatan con horas, días y lugares todas las maniobras y pasos que por algunos pueblos de la provincia de Asturias ha dado el detenido días antes de descubrirse el alijo y aun en el mismo en que fué descubierto por los carabineros. Se sabe que Silva, en una de sus excursiones y alrededor de las tres de la tarde, utilizó el tranvía de Avilés para entrevistarse, según dice, con determinada persona.

## DETENCION DEL SUPUESTO AUTOR DE UN ASESINATO

MADRID.—Poco después de las dos de la madrugada, la Policía ha detenido en la casa número 60 de la calle de Voluntarios Catalanes, de Tetuán de las Victorias, a José Cabales Sánchez, supuesto autor del asesinato del patrono panadero.

José, que es de oficio ebanista y está afiliado a la C. N. T., hace próximamente un año llegó a Madrid procedente de Sevilla.

La detención obedece a haberse encontrado en el lugar del suceso un metro de los utilizados por los ebanistas, propiedad del detenido.

Además existe la circunstancia de que Cabales, para penetrar en la casa donde fué detenido, saltó por una tapia de un cercado de la calle donde se desarrollaron los sucesos.

A las tres y media de la madrugada y conducido por la Guardia civil, ha llegado a la Dirección de Seguridad el detenido.

## FALLECIMIENTO DEL EXMINISTRO SEÑOR CARNER

BARCELONA.—A media noche ha fallecido don Jaime Carner, a consecuencia del cáncer que padecía en el cuello.

El entierro tendrá lugar el próximo viernes, por la mañana.

## EL SEÑOR COMPANYS CONTESTA A UNAS MANIFESTACIONES DEL JEFE DEL GOBIERNO

BARCELONA.—El señor Companys fué interrogado esta noche

## Ha fallecido el exministro de Hacienda señor Carner

El presidente de la Generalidad se lamenta de una ligereza que, según él, ha cometido el jefe del Gobierno.—De los hallazgos de armas y municiones

por los periodistas, acerca del comentario que el señor Samper ha hecho a la última nota del presidente de la Generalidad.

El señor Companys supone que el señor Samper no habrá leído sino algún extracto tendencioso, porque la nota de referencia se limita a precisar el concepto estatutario de la relación y jerarquía entre el Gobierno de la República y el presidente de la Generalidad, y hace mención expresa a la atención que merece el documento del Gobierno por la extraordinaria competencia de las personas que lo integran.

El tenor de las palabras del señor Samper—me han dejado perplejo, porque me resisto a creer que en todas las ocasiones en que el presidente de la Generalidad trata de precisar y defender, como está obligado, el espíritu y la letra del Estatuto y de la Constitución, se producen impulsos de irritabilidad hasta en personas que acostumbraban ser tan ecuanímenes como el señor Samper. En estos primeros momentos de régimen autonómico es comprensible, como ya dije en otra ocasión, que se originen pleitos y no haya penetrado aún en el ánimo de todos y en la vida de relación entre el Estado y la región autónoma el alcance del nuevo derecho. Es por ello que se producen frecuentes transgresiones, como la realizada recientemente por el ministro de Justicia, al dirigirse directamente a los magistrados de la Audiencia de Barcelona y otras varias que el Gobierno de la Generalidad recibe sin enfado, pero que está en el deber de rehusar con celo vigilante, porque en estos primeros tiempos se establecen los fundamentos de la realidad constitucional y de la autonomía o contrariamente se adoptan prácticas viciosas que llegarían a desnaturalizar las libertades que la República ha reconocido a Cataluña. En el cumplimiento de este deber no en el gesto puede ser pedante ni el camino grotesco, y conste que me contengo mucho por no replicar ese calificativo.

Del señor Samper. El señor presidente del Consejo puede sostener, naturalmente, una interpretación distinta a la del Gobierno de Cataluña. Pero no es con agravios ni con frases inadecuadas como nos puede convencer de su razón. Ni nos impresionan estos términos, porque, en definitiva, todos nos debemos al jui-

cio imparcial y sensato de la opinión pública, y es ella la que con su elogio o su repulsa aplica el calificativo que mejor sienta a la gestión y a la conducta de cada cual.

## LA NOTICIA DEL FALLECIMIENTO DE CARNER

BARCELONA.—A la una de la madrugada cundió la noticia por la capital de haber fallecido el exministro de Hacienda don Jaime Carner Romeu, que se hallaba gravemente enfermo desde hace bastante tiempo, por lo que había abandonado todas sus actividades.

## VELADA DE BOXEO.—FACIL TRIUNFO DE GAZTANAGA

BARCELONA.—En el Teatro Olimpia se celebró una velada de boxeo, en la que se registraron los siguientes resultados:

Peña venció, por puntos, a Malóns.

Mestre a Bosch, por descalificación en el cuarto asalto, a consecuencia de un golpe bajo involuntario.

Prades ganó, por puntos, a Claudio Rodríguez.

Isidro Gaztanaga venció a Bonaglia, por k. o., en el primer asalto.

El italiano rodó por tres veces, en los pocos minutos que duró la pelea.

Por último, se enfrentaron Cazorro y Tassart, francés.

El combate fué muy duro, y ambos contendientes acabaron agotadísimos.

Se dió la victoria a Cazorro, por puntos.

## DE LOS DETENIDOS COMBES Y LABORIE

BARCELONA.—Esta tarde pasaron a la cárcel Etienne Maurice Combes y Paul Laborie.

En cuanto al primero se está tramitando el expediente de expulsión, y en lo que al segundo se refiere se aguarda la orden del Gobierno de la República, para que se conceda la extradición solicitada por las autoridades judiciales francesas.

## DE LOS HALLAZGOS DE ARMAS Y MUNICIONES

SEVILLA.—Las referencias recogidas en el Juzgado especial que entiende en el alijo de armas, publicadas en la Prensa de Sevilla de ayer noche, y que aseguran que se han hecho aquí unas intervenciones por la Policía, han puesto en movimiento a los periodistas, los cuales consiguieron averiguar lo siguiente:

En este puerto, y hace varios días, fueron intervenidos unos bultos que se decía venían consignados a un pariente del señor Ecrevarrieta. Desde Madrid, y enviados por el juez especial, llegaron unos agentes de Policía, quienes después de practicar un registro minucioso regresaron a la capital de la República, dando cuenta de su gestión al Juzgado.

Anteayer el comisario de Vigilancia recibió una comunicación del juez con orden de incautarse de los objetos a que se refiere la noticia.

Por las referencias recogidas aquí, parece que se trata de tres tractores

y de cinco cajas más, pero sobre el asunto se guarda extraordinaria reserva, y esto ha impedido saber si los citados bultos contienen maquinaria o hay en ellos armas o explosivos.

El gobernador recibió esta noche a los periodistas, manifestándoles, contestando a preguntas de éstos sobre las incautaciones hechas por la Policía, dijo que las habían hecho los agentes llegados de Madrid, y que ayer lo que había hecho era impedir que la mercancía saliera de la aduana.

## LO QUE HICIERON UNOS SALVAJES

OVIEDO.—Se ha conocido la noticia de un hecho ocurrido esta madrugada en Quirós, del que pudo haber resultado un suceso grave.

Un grupo de señores de Oviedo, en su mayoría médicos, se dirigieron a los montes, donde estuvieron cazando y luego celebraron una comida íntima, en una finca, en unión de otros amigos.

Enterados de la reunión algunos elementos extremistas, y por el hecho de que eran señoritos los consideraron fascistas, prepararon un atentado contra los cazadores. A este efecto colocaron en la carretera una serie de peñascos y troncos de árboles.

Poco después pasó por allí un automóvil, que ellos creyeron era el de los cazadores, y arrojaron una gran peña contra el vehículo, destrozando la capota, y no hiriendo a sus ocupantes por pura casualidad.

Los viajeros se apearon, y en el mismo momento sonaron varios cartuchos de dinamita, cayendo otro pechasco, que originó la alarma consiguiente.

Los viajeros que iban en el coche resultaron ser el veterinario de Quirós, don Juan Estébanez, el maestro don Constantino Alvarez y otro profesor, que al darse cuenta de la agresión echaron a correr hasta llegaron al pueblo de Proaza, donde dieron cuenta de lo ocurrido a las autoridades.

Inmediatamente salió la Guardia civil, que, dos horas más tarde, logró detener a dos individuos, conocidos extremistas, sin trabajo, que se confesaron autores del delito.

Los cazadores, que regresaban más tarde, se encontraron con la carretera interceptada, y procedieron a quitar algunos peñascos para que pudieran pasar los coches.

## DE LA HUELGA GENERAL

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Continúa la huelga general, y el paro es absoluto.

La ciudad presenta hoy aspecto animado. El comercio abrió sus puertas, y los servicios públicos están atendidos, con excepción del de limpieza. Hoy circulan normalmente los auto-

buses de la capital a La Laguna con su personal, lo mismo que los tranvías.

Ha estallado un petardo de gran potencia en el lugar llamado El Charcón, próximo a la carretera de La Laguna.

No hubo víctimas, SITUACION ESTACIONARIA

ALGECIRAS.—Continúa la huelga en situación estacionaria. La desorientación es completa, pues se ignora la fecha en que se dará por terminada. Anoche se cumplieron las cuarenta y ocho horas, que fué el plazo que se dijo que duraría primeramente.

A pesar del bando sigue interrumpida la circulación de taxis y autobuses y se han registrado algunos incidentes de poca importancia.

## DEL CONFLICTO MINERO DE SAMA DE LANGREO

OVIEDO.—El gobernador confirmó esta noche a los periodistas la noticia recibida de Sama de Langreo dando cuenta del acuerdo adoptado por la asamblea de obreros de la mina El Fondón, que, como se sabe, se halla cerrada hace algún tiempo, debido a la actitud de los obreros, que mantuvieron una huelga de brazos caídos y permanecieron varias horas en el interior de la mina. La Empresa propuso que se examinara la conducta de algunos de estos obreros para que por el Jurado Mixto se vea si, como aquella cree, deben ser objeto de sanción. El Jurado Mixto aprobó esta fórmula que hoy fué sometida a los obreros en la asamblea que celebraron. La fórmula fué rechazada de plano, acordándose además no sólo continuar la huelga en El Fondón, sino pedir la declaración de la huelga general por solidaridad, a cuyo fin fué presentado el oportuno oficio al gobernador.

Este manifest a los periodistas que el acuerdo había sido tomado por 225 votos contra 90, y teniendo en cuenta que los obreros de El Fondón con unos 900, resulta que el acuerdo se tomó por 300, noventa de los cuales votaron en contra, siendo casi seguro que se hicieron coacciones.

## NO SE DETERMINA LA CULPABILIDAD DE HAUPTMANN

NUEVA YORK.—La Policía ha descubierto en el garage del detenido Hauptmann clavos de las mismas dimensiones y de igual marca que los que sirvieron para construir la escalera de mano que se empleó para el rapto del hijo de Lindbergh.

Sin embargo la Justicia del Estado de Nueva Jersey no estima suficientes las pruebas acumuladas para juzgar a Hauptmann como autor del rapto del niño y parece probable que dejará a los Tribunales de Nueva York el cuidado de juzgar al detenido por estafa.

## Otras informaciones

### EL GOBERNADOR, A MADRID

Con carácter particular

El gobernador civil, don Julio Otero, marchó ayer a Madrid, en el rápido de la tarde.

Su viaje está motivado por la necesidad de resolver asuntos de carácter particular, y su estancia en la capital de la República será muy corta.

Durante la ausencia del gobernador ejercerá sus funciones interinamente el secretario del Gobierno civil, don Domingo Caudevilla.

### La llegada de la colonia escolar de Malvarrosa

Mañana, viernes, en el tren que llega a la estación de Caminreal (Delicias), regresará la colonia escolar que ha veraneado en Malvarrosa (Valencia).

## TEATRO CIRCO

### GRANDES ESPECTACULOS RAMBAL

TARDE, a las seis y media  
RAMBAL presenta una de las obras de más interés de su teatro sensacional

### GENOVEVA DE BRABANTE

La leyenda alemana de la que fué MADRE, MARTIR y SANTA Decorados y vestuarios nuevos, de los talleres RAMBAL

NOCHE, a las diez y media  
RAMBAL presenta una de las obras más populares de su repertorio

### EL JOROBADO O EL CABALLERO ENRIQUE DE LAGARDERE

¡INSUPERABLE CREACION DE RAMBAL!  
Mañana.  
LOS NIÑOS DEL HOSPICIO

## CINE VICTORIA

HOY, ULTIMO DIA  
Exito definitivo de la vigorosa producción UFA, de gran dramatismo

### FUGITIVOS

Creación inigualable de HANS ALBERS con KATE DE NAGY

## Salón Doré

MUY PRONTO ESTRENO de la comedia cómica de más risa de la simpática pareja

FRANCISKA GAAL y PAUL HORBIGER

### ESCANDALO EN BUDAPEST

Un film bellamente musicado, en que aparece esta "estrella" húngara en su propio ambiente: en Budapest...

# Elegancias femeninas

## LAS RUTAS DE LA MODA

**Los abrigos de terciopelo, muy ceñidos, alternan con los de paño gris abrochados a los costados**



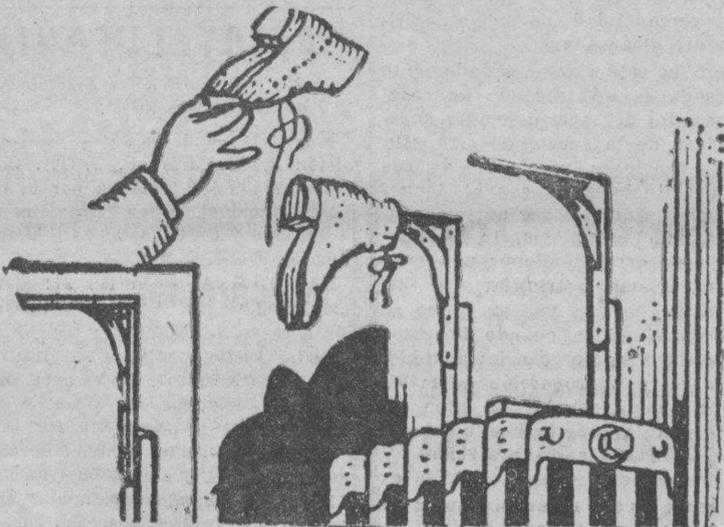
Dos sugestivos abrigos para la temporada actual. Ellos señalan una forma bien distinta, que es a la vez favorable para acentuar la pureza de la línea.

El primero se hace en terciopelo negro trabajado de picaduras graciosas en seda del mismo tono. El cuello va cerrado por un gran nudo. Dos botones fijan la cintura.

Las medidas son: 4'50 en 90 de ancho.

Le sigue otro abrigo de paño gris cerrado de costado. El cuello se confecciona en renard negro. Dos grandes puños ajustan las caderas y le dan a la figura elegante presentación.

Medidas: 3 metros en 1'40 de ancho.



**EN INVIERNO LOS PIES HAY QUE LLEVARLOS SIEMPRE CALIENTES**

Las nieves y las lluvias constantes del invierno nos aleccionan y enseñan lo suficiente para que podamos dejarlas desapercibidas.

Durante esta época los pies sufren demasiado. La humedad es una mala amiga y hay que repararse contra ella.

Venís a casa con los zapatos ca-

lados de agua. Y es preciso prescindir de ellos inmediatamente antes de que pueda sobrevenir el catarro.

Una forma muy práctica de secar el calzado es ésta que en el dibujo os damos. Colocar sobre los radiadores de la calefacción un par de soportes, como se muestran, y dejar en ellos estas prendas.

Así se conserva mejor el calzado y se seca sin producirse grietas en el cuero.

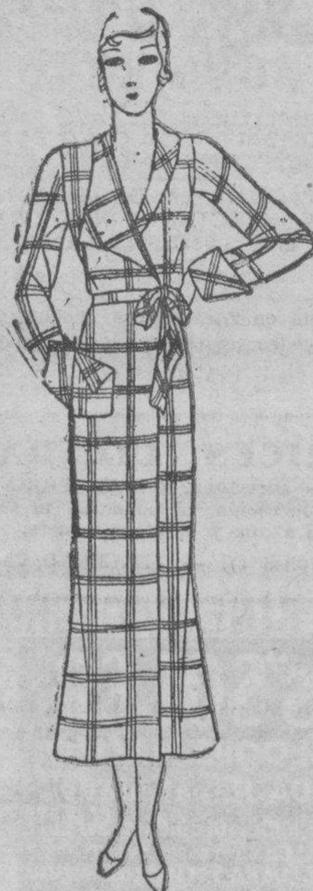
### ROPA PARA CASA

Se hace en duvetina verde adornado de un cuello, una cintura y



unos puños en tejido del mismo estilo, pero en color blanco.

Las medidas: 4'50 metros en 30 de ancho.



Bata para casa en tela escocesa, cruzada por una cintura anudada. El cuello es irregular y los puños y los

## EL GUSTO EN LA COCINA

**Rodajas de jamón, coliflores de Bruselas, colín sobre el plato y tortitas al aguardiente**

### RODAJAS AL JAMON

Preparad con agua, huevos y harina una masa que después haréis cocer en la manteca de cerdo. Hechas las divisiones a rodajas, colocáis encima de cada una de ellas una lámina de jamón cocido, algunos trocitos de gruyère, previamente picado, e inmediatamente enrollad un poco fuerte.

Estos rulitos los lleváis al plato de tostar, echándoles encima un poco de salsa de tomate, manteca y queso gruyère molido. Se tiene en el horno durante unos diez o quince minutos, hasta que vayan dorándose e inmediatamente se sirven, en caliente, en el propio plato en donde han sido tostados.

### COLIFLORES DE BURSELAS

Limpiad y lavad las coliflores, a poder ser, de Bruselas. Hervidas en agua salada. Cuando vayan cediendo bajo el dedo, gustadlas y envolvéd sobre manteca en el momento de ir a servir. Verted encima una preparación de yema de huevo y algunas cucharadas de crema fresca.

### COLIN SOBRE EL PLATO

Disponed de un plato de tostar y mantecadlo. Inmediatamente extended sobre su superficie tranchas de colín saladas, teniendo cuidado de cortarlas a unos ocho centímetros de espesor. Mojadlas con vino de Jerez, escurrid el jugo de un limón y distribuid sobre todos los pedacitos de manteca.

Haced cocer al fuego bastante fuerte durante unos veinte minutos, mojando de vez en cuando el preparado.

Este plato se lleva a la mesa en

el mismo recipiente en donde fueron preparados, para evitar que pierda su calor.

### TORTITAS DE AGUARDIENTE

Con media libra de harina, una pincelada de sal, un vaso pequeño de aguardiente, dos cucharadas de azúcar en polvo y algo de manteca se conseguirá hacer estas sabrosas tortitas.

Una vez lograda la pasta se va añadiendo agua hasta hacerla mue-



lle. Se extiende sobre la madera con un rulo y luego se van haciendo figuras, corazones, en fin, lo que vuestros medios y recursos os permitan.

Finalmente, cuando todo está ya en condiciones se echan las tortitas en el aceite hirviendo y, cuando doren, se retiran.

Antes de servir se espolvorean con azúcar y se presentan en la mesa sobre una servilleta plegada.

Estas tortitas o pastelillos pueden también servirse fríos y conservarse en una caja de hojalata, para comer días más tarde.

## EL SECRETO DE LA BELLEZA

**El canto es un sencillo ejercicio para desarrollar los pulmones y oxigenar normalmente**

Descuidamos en la mayor parte de las veces principios fundamentales que se refieren al perfecto equilibrio de nuestra salud.

Hay personas que no gustan caer enfermas. Siempre se observan, se vigilan, se sienten, en una palabra. Para ellas podrá decirse que si el mal se presenta no será porque no se hayan prevenido contra él: Es lo irremediable, lo fatal.

En cambio otras personas, descuidadas, abandonadas, cuando sienten los primeros síntomas de cualquier afección, no le conceden importancia, lo dejan, piensan en el escaso valor de tal molestia suponiendo que fácilmente se resolverá por sí sola.

Y aquí nace el error y el origen de numerosas complicaciones que, al ser tratadas en principio, no hubieran presentado más tarde el cuadro de complicaciones graves.

Hay que prevenirse en todo momento. Hay que vigilarse. No caben descuidos imperdonables fundados, muchas veces, en la pereza. El mal es un amigo desagradable y la sa-

bolsillos aplicados. Tiene una sorprendente presentación.

Las medidas: 3 metros en 1'40 de ancho.

lud cuesta después demasiado, el recuperarla.

Los pulmones constituyen, ciertamente, uno de los órganos más importantes de nuestro cuerpo. Es necesario asistirlos de una perfecta oxigenación que llegará a la sangre



y facilitará una circulación normal. La Humanidad está clasificada en dos grupos: los que respiran bien y los que lo hacen mal. A éste pertenecen las mujeres y a aquél los hombres.

La mujer, generalmente, está dotada de una caja respiratoria más reducida, más débil; por lo tanto, esta función se hace en ella con mayo-

# Muy diversas informaciones

res dificultades que en el hombre. Es indispensable, pues, aumentar la capacidad respiratoria de los pulmones de la mujer, y para conseguirlo están indicadísimos los ejercicios. Por ejemplo: los movimientos de brazos son excelentes. Los deportes al aire libre abundan en semejantes beneficios.

El canto, sin ir más lejos, es un ejercicio respiratorio, porque se imprime a los músculos del tórax una gran elasticidad al hacerse las inspiraciones profundas.

Veamos, pues, que si cuidamos todos los días de hacer estos sencillos ejercicios habremos logrado, insensiblemente, sin darnos cuenta, favorecer nuestros pulmones, de sarrollándolos para una mejor oxigenación.

Tomad nuestros consejos y seguid la práctica aleccionada para estar en normales condiciones vuestros pulmones.

DOCTORA SOLIS

BREVEDADES DE MODAS

## En abrigos y trajes el terciopelo escocés comienza a dar señales de existencia sugestiva

La temporada está ya bastante avanzada para ir preocupándose de las aplicaciones más graciosas y simpáticas para nuestros trajes y abrigos.

Ahí tenéis, para ejemplo, el terciopelo, que hace su salida en forma reducida y no se desborda en redundancias que en esta época no van con el gusto imperante.

El terciopelo será siempre el tejido encantador que se preste a muy diversas interpretaciones.

Flores, cinturones, chaquetillas, boleros, corbatas, volantes, capas; en fin, que hay un margen amplio y extenso para rendirle el favor.

Sin olvidar, también, los sombreros, los bolsos, los guantes. En estas prendas el terciopelo sabe mostrar su alta dignidad y presentar soberbios conjuntos.

Yo aconsejaré a las damas un poco opulentas que huyan de los adornos en ese tejido. Tienen la propiedad de aumentar el volumen de la figura.

Para ellas estará indicadísimo el traje en tonos oscuros, pero de una sola pieza y convenientemente ajustado.

En cambio las muchachas delgadas encontrarán un buen aliado buscando el recurso del terciopelo.

¿Queréis algunas ideas? Pues, allá van: Un vestido en terciopelo escocés aceituna y bis. La corbata, con dos tonos, sobre una falda de color oliva.

Con la ventaja de que es una combinación que se aviene perfectamente a los primeros días de invierno y aun a los más rigurosos, siempre y cuando los paños sean de una densidad capaz de proporcionar un cómodo abrigo.

Para las horas de la mañana los adornos en terciopelo tendrán una fácil presentación. Se adornarán con botones de oro y un cinturón de damasco.

Los abrigos de invierno anuncian el furor de los verdes: verde esmeralda, verde oscuro, verde botella.

El encarnado ha pasado a mejor vida. Todo en la moda es fugaz y efímero.

Un modis francés ha dicho que la nueva colección de trajes y abrigos del actual invierno resume la elegancia noble y distinguida de nuestros antepasados.

Naturalmente que con las modificaciones y adaptaciones lógicas a los tiempos presentes.

¿Quién va a suponer que se desempolva de los guardarropas de nuestras ilustres antepasadas toda la gala de aquella época ida y pasada?

LOLA DE LORENA

## LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—El glorioso tránsito de San Vicente de Paúl; Cosme y Damián, mártires; Cayo, obispo; Eleazaro, conde; Hiltruda, virgen.

Cultos de hoy.—Corte de María; Se hace la visita a Nuestra Señora de los Dolores.

Por la Obra de los Jueves Eucarísticos, a las siete y ocho de la mañana, comuniones conmemorativas en las iglesias donde se halla establecida la Obra.

Por la tarde Hora Santa en San Cayetano, a las cinco y media. También hay Hora Santa en Jesús Reparador, Colegio de Sordomudos, Casa de Convalecientes, convento de Jesús Reparador, capilla de las Delicias, convento de Padres Capuchinos, Madres Escolapias, Santa Engracia y Madres Angélicas.

En Jerusalén, a las ocho, misa cantada y comunión general en honor de San Cosme y San Damián, por su Asociación de Médicos y Farmacéuticos.

En San Carlos continúa la novena-misión de la Hermandad de la Sopa, con misa por la mañana, a las ocho y media, y cultos con sermón a las seis de la tarde.

En los Padres Carmelitas, a las ocho, misa de comunión para la Asociación de Santa Teresita del Niño Jesús, y por la tarde, a las cinco y media, continúa el novenario con sermón por el R. P. Ludovico, de la residencia de Madrid.

Cuarenta Horas.—De siete y media de la mañana a seis y media de la tarde, en el Hospital provincial. Mañana, en la misma iglesia.

Adoración Nocturna.—A las diez de la noche en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno noveno (Corpus Christi).

## HERMANDAD DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

Esta Asociación, instituida canónicamente en la parroquia de Santiago el Mayor, celebrará, en obsequio a su excelsa titular, los cultos siguientes:

El próximo domingo, día 30, a las ocho, misa de comunión en sufragio del insigne asociado numerario y vocal de la Junta de gobierno don Mariano Murillo.

A las diez y media, la fiesta principal con misa solemne cantada con música y sermón.

A las doce, misa rezada, aplicándose por el bienhechor don Joaquín Grasa, de grata y buena memoria.

Por la tarde, a las cinco y media, rosario, lectura, plática, gozos y salve, terminando los cultos, aplicados en sufragio de los asociados numerarios don José Elvira y doña Paulina Goicoechea, con la adoración de la imagen de la Virgen.

Los sermones están a cargo de don Ramón Labastida y la parte musical al de la capilla de la Seo, dirigida por don Salvador Azara.

Los días 1, 2 y 3 de octubre, a las ocho, misas por todos los asociados difuntos.

## ALMORRANAS, VARICES, ULCERAS

Enfermedades del recto en general. — Director: MARIO VICENTE Tratamiento científico, garantizado, sin operación, ni pomadas, ni electrocoagulación. — Consulta, de once a una y de cinco a siete.

PLAZA DEL PILAR, 26 (Esquina Alfonso I). — TELEFONO 28-46

**ARCAS "SOLER"**  
de un solo BLOQUE MACIZO  
CON BLINDAJE (patentado)  
incombustibles é impermeables al SOPLETE  
FÁBRICA Y DESPACHO: ALDANA, 3 BARCELONA. TEL. 31853  
SALÓN DE EXPOSICIÓN: ALDANA, 5 (TEATRO CIRCO OLYMPIA)

Representante por Zaragoza

D. RAMON BIMBELA. San Miguel, 21

NOTA DE INTERES

## Asociación Nacional de Inválidos Españoles

Se advierte a todos los inválidos afiliados a esta Asociación que los directivos de la misma les invitan a pasar por el nuevo domicilio, 4 de Agosto, núms. 25 y 27, tercero, de seis a ocho de la tarde, todos los días laborables, y de diez a una los festivos, para darles a conocer algunos datos de interés sumo para la clase y con el objeto de enterarles personalmente y sobre base cierta. Lo que se comunica para bien de la defensa de nuestra causa.—La Directiva.

## SIGUEN LAS PROTESTAS

### Los practicantes, ante una disposición

Una reciente disposición del Ministerio de Instrucción Pública ha motivado un escrito del presidente de la Federación Nacional de Practicantes, que publica "El Liberal" en su número del día 20. Un escrito de protesta que, si bien viva y bien fundamentada, no es tanto como debiera si atendemos a lo inaudito de la causa, pues la exteriorización lenizada por la prudencia y el respeto que debemos al Poder; mucho más respeto del que hemos sido objeto por parte de éste, y no hay que olvidar que para merecer sumisión y acatamiento es preciso que quien pueda exigir tales deberes se someta también a la razón y a la justicia, únicos principios sin los cuales en nada se diferencia un ser de otro dentro de cualquier orden de jerarquías. En virtud de la

## "POLVOS DE LA BABA" Y PARA LAS LOMBRICES



EL MEJOR PREPARADO PARA COMBATIR TODA CLASE DE ENFERMEDADES DE LA INFANCIA

FACILITA LA DENTICIÓN DESINFECTANTE INTESTINAL EXCELENTE LAXANTE

LABORATORIO G. TUTZÓ

SAN SALVADOR 125 - BARCELONA

Venta en Zaragoza: S. A. FARMACEUTICA ARAGONESA y RIVED Y CHOLIZ

## NOTAS DEMOGRAFICAS

### NACIMIENTOS

Pilar García Gandes, Mercedes Millán Bosque, Luis Enguita Hernández, Salvador Jiménez Ramis, Pedro García Sebastián, Luis Naharro Reyes, Ramón Montón Jiménez, Juan Marín Rodrigo, Ana Miré Nagore, Lorenzo Gracia Beltrán, Mercedes Aliaga Cucalón y Mercedes Orensanz Orensanz.

### DEFUNCIONES

Balbino Arjol, 79 años, Mayor, 62; Félix Artigas, 26 años, Monserate, 13; Juana Gracia, 42 años, Almería, 54; Violeta Borque, 8 meses, barrio Casetas; Emeteria Fernández, 56 años, María Rafols, 13,

das atribuciones concretas que fueren intangibles. Pero nuestro empeño en este sentido se ha estrellado siempre contra la resistencia que han opuesto los mismos que hoy aprovechan tal circunstancia amparados en la imprecisión de unos derechos que no tienen su razón de ser por lo visto en un título académico especial, precedida su obtención de una prueba de suficiencia tan genuinamente universitaria como la que más.

No es difícil legislar al dictado de demandas sin fijarse en el fondo de la razón que entraña. Lo verdaderamente problemático en justicia es no transgredir la equidad, manteniendo en equilibrio los intereses de todos sin que el beneficio de unos resulte un perjuicio a otros. Pero si sigue en pie la citada disposición, que favorece "a parte" de una clase sacrificando a otra, por ser más humilde y no haber sabido hacerse fuerte, mal parado quedará ese principio democrático en que dice inspirar sus normas la República, garantizando los derechos de todos sin constituir privilegio la mayor categoría social.

No creo que halague mucho a los médicos de verdad el que hagan servir sus facultades para el papel de enfermero, y espero, por tanto, que a nuestra protesta enérgica se sume la de ellos para que no llegue a efecto una ley que nos ha de llevar a fatales confusiones, y tal vez a una reacción insospechada por parte de los que ven su horizonte completamente cerrado y tenebroso.

J. ANTONIO CONGET

### CONVOCATORIA

## Agrupación Taquigráfica Aragonesa

Se convoca a Junta general extraordinaria para el día 28 del corriente con objeto de tratar de la aprobación del reglamento, que ha sido modificado con arreglo a las normas dictadas por la ley de Asociaciones. La reunión se celebrará en los locales de la Casa de Andalucía, Coso, 15, 1.º, cedido para este acto. — El secretario, Antonio Tomás.

## NOTICIAS GENERALES

La Inspección Sanitaria de Abastos ha destinado a la solubilización una oveja y a la venta a bajo precio cinco ovejas. Fueron retirados por insalubres 84 kilos de pescado y 182 de frutas.

## RADIOTELEFONIA

### PROGRAMAS PAA HOY

MADRID. — A las 21'30: Retransmisión desde París (P. T. T.). Concierto de música francesa por la Orquesta Nacional. A las 22'30: Recital de guitarra y canto. A las 24: Campañas de Gobernación.

BARCELONA. — A las 21: Campañas horarias. A las 21'30: Emisión a cargo de Raquelita: "El pirata negro", "Justicia baturra". A las 22: El cuento "Rerpito", de Vicente Díez de Tejada, leído por su autor. A las 22'10: Recital de piano.

MOSCOU. — A las 20. Emisión alemana. A las 21'05: Emisión francesa. A las 22'05: Emisión española: "¿Qué haremos de nuestra cosecha?"

BUDAPEST. — A las 20'15: Retransmisión desde Berlín. Concierto por la orquesta zingara Dozo Csorba.

BRUSELAS. — A las 21'05: Orquesta sinfónica Ballet de "Guillermo Tell", de Rossini. Intermedio por el equipo de los Renaudins. A las 21'10: Discos.

ROMA. — A las 19'45: "El amor de los tres reyes", tragedia en tres actos, música de Montemezzi.

BRUSELAS. — A las 19: "El barbero de Sevilla".

LE RECOMENDAMOS a V/  
**LA BAYONESA**  
LA MEJOR SASTRERIA  
32 CERDAN 32

# Toros. - Teatros. - Cinematógrafos

## NOTAS TAURINAS

¿QUIEN ES ESE MANUEL COMPÉS, "MANOLÉ"?

Vamos a poner en claro un hecho que, hasta ahora, está no poco turbio.

En Calatayud hubo, hace pocos días, una becerrada. Quienes han enviado a la Prensa zaragozana referencia de la fiesta taurina dicen, con unanimidad, que la dirigió el novillero zaragozano Manuel Compés, "Manolé".

¿Quién es este "Manolé"? Nosotros recordamos a un excelente muchacho, novillero, que falleció hace tres años. Era, precisamente, Manuel Compés. Y que otro novillero se llame Manuel y se apode "Manolé", ¿quién ha de evitarlo? Pero lo anormal, lo que nos hace creer que no se trata de una coincidencia de nombres es que este Manuel se apellide Compés.

Nos parece incorrecto, sumamente incorrecto que se haya suplantado un nombre un apellido y el apodo taurino. De ser así, lo censuraríamos sin limitación al condenar el hecho. No debería tolerarse, y parece que la familia del extinto "Manolé" estaría dispuesta a perseguir judicialmente al suplantador.

Por ello creemos que debe aclararse el turbio hecho. ¿Es que, efectivamente, hay coincidencia de nombre y apellido? Entonces, nada tendríamos que oponer. Pero si no la hay conviene que se diga, para juzgar a quien obró con tanta incorrección.

Esperamos que quienes intervinieron en la becerrada, los organizadores o los corresponsales de los diarios nos aclaren todo ello inmediatamente.

Nosotros lo agradeceremos mucho. POR FIN, ECONOMICA

Hemos descendido de categoría. De la esperada corrida de toros caemos en una modestísima "económica". Que no es lo mismo, precisamente.

El domingo habrá novillada, a las tres y media de la tarde.

Toros, de don Nicanor Villa, que este año ha dado algunos sencillamente formidables por su bravura y nobleza.

Matadores: Litri II, Joselito Parejo y Joaquín Gómez.

Se verificará el sorteo de veinte abonos para las cuatro corridas de feria del Pilar, diez de ellos de tendido de sombra y los otros diez de tendido de sol.

MAS FUNCIONES PARA PACO BERNAL

Este gran novillero aragonés lleva una temporada sencillamente admirable. Sumará para octubre un número de corridas realmente extraordinario.

Hoy toreará en Arnedo, con Joselito Migueláñez, reses de Villarroel.

El domingo se repetirá la combinación en la misma importante población riojana.

VISITA A DON CELESTINO MARTIN

Nuestro querido compañero y gran fotógrafo Abelardo de la Barrera fué a Madrid el lunes y, por encargo nuestro, además de por su deseo amistoso, visitó en el sanatorio a don Celestino Martín, al cual saludó en nuestro nombre, deseándole un restablecimiento inmediato.

Don Celestino agradeció a De la Barrera la visita con emoción profunda, y tuvo para los zaragozanos, sin excepción, frases de reconocimiento por cómo se han interesado por su salud.

Nuestro compañero hizo votos fervientes por que don Celestino venga pronto a Zaragoza, y reiteró los saludos que le llevaba de nuestra parte.

EXITO DE TOREROS ARAGONESES

Ayer tarde toreó en Albalate del Arzobispo el novillero zaragozano Lázaro Obón.

El bravo muchacho logró un éxito completo. Mató—una estocada en lo alto para cada uno—superiormente tres bravos novillos de don Nicanor Villa, previo torearlos muy bien de capa y banderillarlos con éxito total. Cortó orejas y rabos y salió en triunfo.

También logró un éxito Luis Lázaro, que mató en la plaza de Híjar dos novillos y cortó cuatro orejas y dos rabos.

Nos complace hacerlo constar así.

No creemos equivocarnos al decir que Anita Renó tiene un brillante porvenir en el arte escénico.

## GACETILLAS

"GENOVEVA DE BRABANTE" Y "EL JOROBADO", DOS OBRAS DE MAXIMO CARTEL, SON LAS QUE REPRESENTARAN HOY RAMBAL Y SU COMPANIA

Teatro Circo. — Hay obras teatrales que interesan tanto a uno que siempre se encuentra agradable volver a verlas. A ellas pertenecen las dos que se anuncian para hoy en el Circo.

"Genoveva de Brabante", melodrama emocionante, basado en una leyenda cristiana de los tiempos turbulentos de la Edad Media, nos presenta la figura de la que fué madre, mártir y santa. Obra que interesó mucho al público durante la última actuación de Rambal. Como aliciente especial podemos adelantar que todos los decorados y vestuario son completamente nuevos, nunca vistos en nuestra ciudad. Huelga decir que Rambal ha sabido ambientar perfectamente esta obra, que tantos éxitos le ha valido.

Y por la noche Rambal presentará una de las obras que han contribuido en máximo grado a su ennoblecimiento artístico: "El jorobado, o el Caballero Enrique de Laredo". Obra vigorosa, emocionante, de gran interés, que cuantas veces se ha dado en Zaragoza proporcionó a este gran actor y director un éxito envidiable.

NADA MAS QUE "MEDIO MILLON Y UNA NOVIA"

Cinema Goya.—Hoy se proyectará por último día la película que tanto

## Monumental Cinema

Mañana, viernes, ESTRENO de la gran película realista

## CADENAS

El problema de la separación de sexos tratado con vigorosidad Genial creación de MARY JOHNSON

NOTA. - Se ruega no asistan menores de edad, por no ser apta para ellos

†

### ESQUELAS DE DEFUNCION

Se admiten en este periódico, calle de Costa, 2, hasta las DOS de la madrugada.

Precio de este tamaño en las páginas 12 a 15 15 PESETAS

ha gustado al público zaragozano. "Granaderos del amor" ha constituido un feliz éxito artístico y de taquilla, aun cuando ha tenido que luchar con la incomprensión y el desconocimiento. El público ha salido satisfecho y esto basta para que podamos afirmar que la película merece la pena de verse.

Mañana, viernes, tendrá lugar un estreno interesantísimo que lleva el título de "Medio millón y una novia", una cinta optimista y dinámica con mucho espectáculo, con desfile de mujeres bonitas, con canciones pegadizas y melodiosas y con un intérprete bien conocido del público: Jack Buchanan, cantante admirable que tantos éxitos ha obtenido en la pantalla.

Y muy pronto el acontecimiento esperado: el estreno de la película más grande de Greta Garbo, en unión del galán que más ha trabajado con ella: John Gilbert. La pareja ideal reunida nuevamente en la pantalla, en la superproducción "La reina Cristina".

NO DEJE DE VER A LILIAN HARVEY EN "DOS CORAZONES Y UN LATIDO"

Cinema Alhambra. — ¿Ha visto a Lilian Harvey en su película "Dos corazones y un latido"? Si no la ha visto todavía ha perdido su tiempo, porque es la película mejor interpretada por la famosa "estrella" alemana, la que le sirvió para conseguir fabulosos contratos en América, la mejor película de cuantas ha realizado hasta la fecha.

Mañana se estrenará en esta misma pantalla "Aviones y fieras", un soberbio film documental, con escenas impresionantes tomadas desde el avión del "as" alemán Ernest Udest, que realiza un arriesgado vuelo desde Berlín a Tanganika y hace descender el aparato hasta alturas inverosímiles, casi a ras de tierra, para tomar la huída de ejércitos de animales salvajes, y se precisan impresionantes escenas del bosque y los usos y costumbres de desconocidas tribus salvajes; es una cinta que tiene un mérito excepcional, porque presenta todos los detalles del inexplorado Congo africano.

HOY, "TODO POR EL AMOR"

Frontón Cinema. — Hoy tendrá ocasión de admirar el público al coloso de los cantantes del cine, a Jan Kiepura, en su film "Todo por el amor".

"Todo por el amor" es la película musical más dinámica de cuantas se han realizado, y además posee la simpatía extraordinaria de los escenarios donde ha sido filmada y del protagonista, el simpatiquísimo Jan Kiepura, que realiza una labor que está sobre todo elogio, porque es algo personal, algo de genio creador.

REPOSICION DE "LA BRUJA"

Gran Teatro Iris. — Hace mucho tiempo que no se representaba en Zaragoza con un cuadro de cantantes como hoy la zarzuela de Ramos Carrión y Chapí "La bruja"; por eso, y por tener una Compañía lírica capacitada para interpretar y cantar obras del repertorio "grande" de zar-

## LA CARTELERA

Teatro Circo. — Compañía de Grandes Espectáculos Rambal. A las seis y media, "Genoveva de Brabante".

A las diez y media, "El jorobado, o el caballero Enrique de Lagardere".

Gran Teatro Iris. — Compañía lírica española de Pablo Gorgé. A las seis y media, "La bruja".

A las diez y media, "La bruja".

Aristocrático Salón Doré. — "¿Qué semana!", por Adolphe Menjou, Joan Blondell y Mary Astor, Ultimo día.

Cine Victoria. — Salón de moda. "Fugitivos", por Hans Albers y Käte de Nagy. Ultimo día.

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido. "Dos corazones y un latido", por Lilian Harvey y Henry Garat. Ultimo día. Sesión continua.

Frontón Cinema Jai Alai. — "Todo por el amor", por Jan Kiepura. Ultimo día.

Teatro - Cine Goya. — El más confortable salón de espectáculos.

"Granaderos del amor", por Raoul Roulien y Conchita Montenegro. Hablada en español. Ultimo día.

Iris Park. — A las tres, sesión continua de cine mudo: "Burlando a la muerte" y "La cruz de Sally".

## Un consejo de Greta

Toda belleza femenina cuida con cariño su conservación. No obstante, a pesar de las atenciones que a esa belleza se prestan, livianas sombras negras en el cutis atenúan y malogran el perfecto predominio de ella.

Las pecas, los puntos negros en la cara, a pesar de los maquillajes, son indiscretos y con el calor aparecen como un castigo de la belleza que las lleva.

Veamos la fórmula para eclipsarlas, para borrar su existencia del rostro: Daos una fricción todas las mañanas con jabón de almendras amargas. Dejado secar en el cutis e inmediatamente, con la ayuda de una espátula, se va rascando hasta ir eliminando los puntos.

A continuación se lava la cara con agua caliente, adicionada de una pincelada de alumbre. Es el gran remedio contra las pecas y los puntos negros

zuela, se ha preparado para hoy, tarde y noche, en el Gran Teatro Iris, la representación de "La bruja", en la seguridad de que el público ha de agradecer las nuevas audiciones de este repertorio que es nuevo para muchos jóvenes.

El reparto de "La bruja" es interesante, como puede apreciarse con los siguientes nombres de cantantes e intérpretes: Amparito Martí, María Santoncha, Luis Fabregat, Juan Rosich e Ignacio Cornado.

Y cada día se dará al público una reprise de zarzuela grande.

## LOS TEATROS Y LOS CINES

### DE TELON AFUERA

Anoche recibimos en nuestra Redacción la visita del gran tenor aragonés Felipe Cadenas.

Cadenas, que el año anterior tuvo lucidísimas actuaciones en el Lírico Nacional, se presentará mañana, viernes, a sus paisanos, en el Gran Teatro Iris, cantando "La Dolorosa" con la Compañía de Pablo Gorgé.

El tenor aragonés nos dijo que hace tiempo sentía grandes deseos de cantar en Zaragoza y que, una

vez llegada la ocasión, quiere que sus paisanos le otorguen la definitiva consagración de su carrera artística.

Que así sea. \* \* \*

Con la Compañía de Rambal se ha presentado en Zaragoza una dama joven, tan joven como bella, llamada Anita Renó.

En la obra que anoche se puso en escena, "París-Lyon-Mediterráneo", Anita Renó, interpretando uno de los papeles más importantes, se nos reveló como una actriz inteligente y de gran temperamento. Nos complace señalar que obtuvo un éxito franco en una de las escenas más difíciles de la obra.

### GRAN TEATRO IRIS

Compañía Lírica Española PABLO GORGE

A las 6'30, matinée (2.ª de abono) Noche, a las 10'30,

REPOSICION de la magnífica joya lírica de Ramos Carrión y maestro Chapí

### LA BRUJA

EN EL PARQUE

Desde las tres, sesión continua de cine mudo

### BURLANDO A LA MUERTE y LA CRUZ DE SALLY

MAÑANA, GRAN ACONTAMIENTO Presentación del eminente tenor aragonés FELIPE CADENA, con

### LA DOLOROSA

## COLEGIO POLITECNICO DE NTRA. SRA. DEL PILAR

Incorporado oficialmente al Instituto «Goya», de Zaragoza

BACHILLERATO.—Recordamos a nuestros alumnos, así como a los de nueva inscripción, que la matrícula para enseñanza colegiada es a principio de curso. Enseñanza a cargo de Doctores y Licenciados, los cuales intervienen en los Tribunales examinadores del actual Bachillerato. Resultados de exámenes no superados por ningún Centro similar.

PRIMERA ENSEÑANZA.—Graduada y cíclica. Preparación eficaz para ingreso en Bachillerato y Comercio. En la convocatoria última todos nuestros alumnos aprobados.

Magisterio, Comercio, Peritajes, etc. = Disciplina a cargo de reverendos sacerdotes.

Máximas garantías de moralidad y orden para los padres.

Hermoso internado. - Gran confort. - Calefacción central en todo el Colegio. - Honorarios módicos.

DIRECTOR TECNICO: D. Cándido de Francisco Galdeano, licenciado en Ciencias y maestro nacional

DIRECTOR ESPIRITUAL: Reverendo D. Félix Alba Casanova, presbítero

MENDEZ NUNEZ, 36

ZARAGOZA

Teléfono 29-71

Suprema, incomparable, más artista que nunca GRETA GARBO nos brinda su más grandioso trabajo en la pantalla



LA REINA CRISTINA DE SUECIA Metro-Goldwyn-Mayet Pronto, CINEMA GOYA



**El partido Madrid-Zaragoza "visto" por la Prensa madrileña**

Para que el aficionado vaya atando cabos reproducimos los juicios que a la crítica madrileña han merecido los blanquillos de Torrero. Oído al parche:

"La Voz".—"El Zaragoza no vino en plan de víctima, ni mucho menos. Salíó a jugar lo que pudo, y pudo bastante durante los primeros cuarenta y cinco minutos. Equipo integrado por individuos de fuerte textura atlética, sus componentes no hurtan jamás el choque con el contrario. Pegañosos y duros, no permiten jugar con desahogo, por lo cual su trabajo destructivo es excelente. Descuella en ese aspecto la línea media, y de ella, Pelayo, el que fué centro medio del Logroño. Con este rudo caballero no hizo buenas migas Hilarío. La defensa entra muy fuerte al balón, siendo ésta su mejor cualidad. No sabemos si el portero jugará como lo hizo contra el Madrid. Si así fuera puede estar satisfecho del resultado. Su mejor parada consistió en detener un balón rematado de cabeza por Luis Regueiro "que ya estaba dentro".

La línea de ataque es muy arregladita. El mejor es el interior izquierda, siguiéndole en méritos el exterior, que tira "como un diablo". El centro entra valiente a la pelota, y en cuanto al ala derecha es lo más endeble del equipo, teniendo en cuenta que el exterior jugó muy suelto."

\*\*\*

"Heraldo de Madrid".—"El Zaragoza es, efectivamente, un equipo modesto... con todas las consecuencias. En ocasiones este cuadro aragonés que ayer se midió frente al Madrid, en Chamartín, nos recordó al Nacional madrileño. Es un "once" el zaragozano que cuenta con una elevada dosis de entusiasmo; que pone en las jugadas todo el brío posible, y que ataca siempre a la desesperada, dispuesto a marcar goal, sea como sea. En codicia y en fútbol—fútbol de clase en ocasiones—se aproxima a los blanquiverdes castellanos; pero para diferenciarse de éstos tiene en contra suya menos rapidez, menos velocidad e iniciativa que los "nacionalistas".

El Zaragoza de ayer fué un equipo capaz de sostener todo un primer tiempo de energía, en el que creó jugadas ofensivas de indudable peligro para el Madrid, capaz de defender su puerta con dureza y mantener a raya a los atacantes castellanos, que se obstinaban en construir un juego preciso y arrollador."

\*\*\*

"El Debate".—"El actual Zaragoza lo integran once muchachos voluntariosos, rápidos y duros. Pero con poca técnica y menos clase. En el primer tiempo podían haber asegurado un empate de no cometer alguna inoportunidad, como un fuera de juego inoportuno.

En el primer tiempo los zaragozanos llevaron la iniciativa casi siempre por su juego rápido, arrollador y hasta casi violento. No había medios enfrente. Arnáuz cometió al principio una primada al entrar en offside en el momento en que el extremo izquierda marcaba un buen tanto, que fué anulado. Terminó el tiempo con empate a cero."

\*\*\*

"La Libertad".—"Los forasteros pusieron en la liza ese entusiasmo y afán de ganar que parece existir en todos los equipos cuando tienen por contrincante al Madrid F. C. Por ello produjeron buena impresión. Lástima que recurrieran con harta frecuencia a poner en práctica un juego duro,

que la mayoría de las veces finalizaba en sucio.

Lo más destacado del Zaragoza fué seguramente la línea de ataque, y de ella, el ala derecha. En una ocasión, consiguieron batir la puerta enemiga. El tanto fué anulado por offside."

\*\*\*

"El Sol".—"El Zaragoza, que forma un conjunto acoplado, sin otros hombres notables que el extremo izquierda (Villacampa), el delantero centro (Sarmetón) y el portero (Aspirichaga), gustó mucho, y por ello se le aplaudió con cariño. Y ya decimos que sólo le juzgamos por su primer tiempo, pues si tenemos presente el segundo o lo haríamos acremente o silenciaríamos su actuación.

Puso afán de jugar, se volcó, por decirlo así, y, aprovechándose de la poca gana de algunos contrarios, llegó muchas veces hasta la defensa madrileña, donde se estrellaba, y no por el comportamiento de ésta, sino por falta de tiro en los delanteros aragoneses. Sin embargo, los zaragozanos introdujeron el balón una vez en la red. De modo magnífico, tras unos jugada muy bien llevada del centro a la izquierda. Pero cuando su extremo empalmó un fuerte "chut" que pegó en la arista inferior del larguero y el balón se introdujo en la red sin verlo su guardador, el árbitro pitó un fuera de juego de un delantero, quedamos todos sorprendidos. ¿Tenía razón el director de combate? Es posible que no. Se oyeron protestas, precisamente de quienes estaban próximos; pero como mayormente no interesaba la decisión, se tiró el castigo... y ¡a otra cosa, mariposa!

Después, el Zaragoza siguió igual, es decir, inquietando. Y como aun así no consiguiera marcar, se cansó. Se aburríó.

Endulcemos su actuación diciéndoles que Aspirichaga es una segunda edición del Cid Campeador con bayadera verde y gorra a cuadros."

\*\*\*

"Ahora".—"Ya dejamos dicho que el Zaragoza es un equipo de juego codicioso, bien conjuntado y siempre lleno de arrestos. No es, sin embargo, la rapidez la principal característica de bastantes de sus componentes. La mayoría son lentos, pesados. Y por esta falta de movilidad no ofrecen sus ataques serio peligro. Su guardameta es muy seguro. Además, ayer tuvo el santo de cara. Que le acompañe siempre. Los defensas son discretos. La línea media, sencillamente buena. Y en la delantera destaca el extremo izquierda. Villacampa corre la línea, se interna y chuta como los maestros. Logró un goal magnífico, que acertadamente no concedió Canga Argüelles, aunque la jugada del extremo fué impecable. Pero un interior se colocó fuera de juego inoportuna e innecesariamente."

**U. D. Casetas, 1-J. D. Alcañizana, 3**

Muy buenas referencias tenían los aficionados alcañizanos respecto a la valía del U. D. Casetas, valía que confirmaron con la actuación del domingo.

Queremos, antes de pasar a reseñarlo, hacer presente, en nombre de los directivos del "once" visitante, el agradecimiento amplio al público que presenció el encuentro y a los directivos locales.

A nosotros, como alcañizanos, nos alegra que reconozcan los visitantes la imparcialidad de nuestro público, que quiere solamente en estos partidos ver fútbol y que gane quien lo merezca.

Se recordará que este partido era homenaje que Juventud Deportiva ofrecía a Sebastián Arilla, prepara-

dor del "once", el cual ha terminado su misión este verano.

Salen los dos equipos y se les premia la salida con una ovación. Durante los entrenamientos pre-partido, el conocido deportista y jugador de fútbol Manuel Porz sale al campo a ofrecer a Sebastián Arilla dos bonitos ramos de flores, una de los cuales regala al "once" forastero y otro que entrega a la señorita Josefina Agustín Capdevila, que en compañía de Mina Doménech, Julia Fuster, Milagros Laguna y Palma Agustín, se encuentra.

Todas estas ceremonias son ovacionadas.

Se alinean los "onces" en la forma siguiente:

U. D. Casetas.—Miguel; López, Lorrío I; Gracia, Buil, Alvarez; Cuartero, Almenara, Solsona, Lorrío II y Herrero.

J. D. Alcañizana.—Paulino; Casas, Arilla; Angelito, Atienza, Calvo; Pascual, Pacotero, Soria, Perico y Cerdán.

Elige Alcañiz campo, para salir Casetas, haciéndose juego aburrido en unos primeros minutos, en que parecen tantearse ambos "onces".

Anotamos un buen tiro de Pacotero, que para bien Miguel. Una bonita avanzada de los locales, que tiran el balón fuera, seguida por otra de los visitantes, que hace intervenir formidablemente a Paulino. Se ovaciona otra valiente parada.

Transcurre sin vistiosidad en juego, para lanzarse a córner contra Alcañiz, sin consecuencias. Se castiga al Casetas con golpe franco, que detiene bien Miguel; pero al perderlo de las manos, Cerdán, que es oportunista, aprovecha para anotarse el primer tanto.

Puede observarse, a partir de este momento, un poco más de juego, que llega la mayor parte para Alcañiz, quien se ha impuesto a su contrario, si bien tiene avanzadas muy peligrosas, que corta bien la defensa.

Se anota el visitante, en magnífica avanzada, un tanto, cuando el Alcañiz ya lleva dos. Hoy unos minutos que le llega a dominar el visitante, pero dura poco, logrando con este cambio de dominio anotarse, por Pascual, el tercero de los locales. El segundo lo marcó Soria.

Ha gustado el equipo visitante, lo que motivará, seguramente, que lo veamos de nuevo.

La entrada, un poco floja, y la tarde, espléndida.

En esta misma tarde jugaron antes que los mayores los infantiles Terror y Bala Roja, que en cometido encuentro empataron a un tanto. Se destacaron Franco, Gracia y Pascual.

Para el próximo domingo el Maella pisará por primera vez Capuchinos, para enfrentarse con un equipo de Juventud Deportiva Alcañizana.—CORRESPONSAL.

**La V Vuelta a Zaragoza**

EXPLORADORES DE ESPAÑA

Aquella dura prueba que a base de velocidad y resistencia celebraban anualmente los exploradores zaragozanos ha sido sustituida, dados sus numerosos inconvenientes y falta de práctica escultista, en un Concurso, que sea para el explorador un examen final de sus actividades.

No por eso la nueva Vuelta ha perdido su atractivo. Al contrario: al muchacho que se encuentra en desproporcionadas condiciones físicas con algunos de sus compañeros el Concurso le ha brindado la esperanza del triunfo. Esta prueba da preferencia a las prácticas escultistas, pero no olvida a las atléticas y consigue de esta forma que su ganador no sea, el más fuerte ni el más débil, sino el más perfecto.

La V Vuelta a Zaragoza divide en dos categorías a sus patrullas participantes: la de los Grupos Aragón y Goya y la de los Grupos Patria y Zaragoza.

La primera deberá cubrir un recorrido de marcha de regularidad variable, en una distancia de 41 kilómetros.

Luego, dificultades de índole escultista hacen que durante todo su recorrido los miembros de las patrullas competidoras se superen a sí mismos y compenetren entre sí para lograr el deseado lugar de honor.

En la primera de las varias etapas que se escalonan en la Vuelta las patrullas deberán levantar un itinerario del camino que recorren, marcando a una velocidad de 3 kilómetros por hora. Más adelante el obstáculo es representado por la confección de una reseña de observación, en la cual se tratará de anotar la mayor cantidad de datos. En esta etapa los exploradores deberán cubrir su distancia a una media horaria de 4 kilómetros. Sigue a ésta la presentación al control inmediato de una camilla con un supuesto herido, con vendajes y demostraciones prácticas de primeras curas. Su velocidad es de 5 kilómetros. En las etapas intermedias en que no haya de practicarse ninguna de las pruebas escultistas las patrullas deberán marchar a una velocidad de 6 kilómetros, y finalmente, en uno de los últimos controles los concursantes deberán recoger un parte transmitido por Morse, caminando a 5 kilómetros por hora.

A las diversas pruebas, así como a la perfección en la regularidad, se les asigna variadas puntuaciones, las cuales aumentan o disminuyen según el resultado obtenido. Estos puntos sumados dan como final la calificación de la patrulla ganadora.

En la categoría de los pequeños existen algunas variantes, con objeto de acondicionar su esfuerzo a las energías de que disponen. Así, pues, el recorrido es de 25 kilómetros y las pruebas varían solamente en sustitución de prácticas de orientación y brújula por los itinerarios y recepción de un parte por semáforo, en lugar de Morse.

Ni que decir tiene que el empleo de relojes, medios de locomoción, desviaciones de la ruta, etc., originan la automática descalificación. Las salidas se darán con quince minutos de intervalo entre cada patrulla, sorteándose la colocación.

En un control se neutralizará la prueba durante una hora, para que los participantes puedan poner en limpio sus croquis y apuntes.

Esta nueva Vuelta ha despertado entre los muchachos un gran entusiasmo y su éxito será todo lo grande que se espera, ya que todos se preparan magníficamente.

Y el próximo domingo se resolverá en la realidad cuál de las patrullas de nuestros exploradores rompe la cinta blanca de la meta.

**Ciclismo**

Con motivo de las fiestas de Belchite se celebró una carrera ciclista sobre un recorrido de 100 kilómetros, resultando interesantísima. La clasificación fué: 1.º Luis Mostajo, sobre "Orbea", en 2 horas 45 minutos.

**Campennato aragonés de segunda categoría**

Nosotros, que profesamos gran simpatía a los Clubs modestos, hacíamos la semana pasada unas indicaciones con motivo del partido Arenas-Amistad, celebrado en la tarde del domingo en el campo de la calle de Asalto, que no cayeron en saco roto. Nos congratula. Pedíamos "tacto" en la elección

de juez y no pudo caber mayor acierto.

El designado, José Rivera, conoce y siente como pocos el fútbol modesto.

A él se debe en no poca parte que la lucha se desarrolle dentro de un ambiente cordial, siquiera no faltase la emoción y la rivalidad deportiva, tradicional ya entre estos equipos.

Pero el juego se desarrolló con gran nobleza y corrección gracias al criterio ecuaníme de quien lo dirigió.

Criterio firme y energía no le faltan a Rivera y esto le acredita como uno de los árbitros que más interesan a estos Clubs y a los aficionados.

Prueba al canto: un defensa del Amistad cometió un penalty clarísimo, pero a todas luces involuntario. El balón fué a la mano del jugador "merengue", y como el criterio del árbitro ha sido siempre, y esto lo saben de sobra quienes protestaron, no señalar tan severa falta si no hay voluntad de cometerla, Rivera la dejó pasar.

Es un criterio consecuente y ese criterio, desapasionado, avala las condiciones para ejercer tan difícil misión.

\*\*\*

El partido fué muy entretenido y no faltó emoción a lo largo de los noventa minutos de juego.

Acaso dominó el Amistad en los primeros veinte minutos de la segunda mitad con alguna intensidad, pero el empate a dos goals fué el resultado fiel del partido.

El Arenas tuvo defectos que debió aprovechar mejor el Amistad. Lentitud y torpeza en los remates de los delanteros, actuación deficiente del medio derecha y defensa izquierda. Pero esos lunares fueron tapados por sus compañeros de equipo, y así vimos cómo Valero, por ejemplo, hizo un soberbio partido, poniendo coraje y valor por toneladas en la defensa de su marco.

El Amistad hizo un juego bonito, a ratos de excelente clase, pero le faltó, como siempre, profundidad en el ataque, si bien es verdad que en menor cuantía que otras veces.

El público, muy numeroso, salió muy satisfecho.

\*\*\*

La primera parte terminó con empate a un tanto.

Un centro de Carranza, con remate de Montijano, fué el del Arenas, cuando Pomed se encontraba en el suelo. Cerca ya del descanso Pepín empató de otro remate magnífico.

En la continuación Bartolo aprovechó un barullo en la puerta arenera para desempatar. Florentín, que había hecho grandes paradas, debió dejar salir el balón fuera.

Escuer volvió a igualar, rematando de cabeza un centro de Montijano.

Equipos:  
Arenas: Florentín; Valero, Usón; Campos, Romeo, Arilla; Montijano, Bona, Carlos, Escuer y Carranza.  
Amistad: Pomed; Salas, Faguas; Cester, Ramos, Buil; Bartolo, Lucio, Ruiz, Arrabal y Pepín.

Por aquéllos fueron los mejores Valero, Florentín, Romeo y Arilla y por éstos Faguas, Ramos, Ruiz, Arrabal y Pepín.

\*\*\*

El domingo, a las cuatro, en el campo del Velódromo de Torrero, jugarán el Discóbolo y el Arenas.

Un partido a todas luces interesantísimo, que presenciarán muchos aficionados.

Nos interesa más que nada la defensa de la región. En favor de ella apoyaremos siempre toda iniciativa

# Comentarios e información regionales

## Naval

Tercer domingo de septiembre; espléndido día en el que se celebró, con la asistencia de cientos de fieles de los distintos pueblos de la provincia, la renombrada y tradicional romería en la ermita de Nuestra Señora de los Dolores, de Naval.

La festividad religiosa estuvo a cargo del virtuoso párroco ecónomo don Bernardino Altemir, que celebró la misa cantada acompañado por el coro de la iglesia parroquial de esta villa y con acompañamiento de la orquesta de esta localidad, que tan acertadamente dirige don Sebastián Villar; predicando un sermón en dicha misa un misionero de Barbastro.

Terminada la función religiosa, en las inmediaciones de la ermita, como ha sido costumbre de tiempo inmemorial, se formó un animado baile, amenizado por la orquesta referida, donde el elemento joven lo pasó muy divertido; terminado éste, y como el día era espléndido, se hizo la acostumbrada comida campestre, pasando así hasta vencer la tarde, que empezó a desfilar el gentío hacia sus puntos de destino.

Los mozos, a la caída de la tarde, organizaron un brillante baile, que también se vió muy animado y que no se interrumpió más que para cenar.

También al siguiente día se celebró otro baile, abundando, como es propio en estos días, la mayor armonía. No nombramos a las personas que vimos porque nos sería imposible tener presente a todos.—C.

## Samper de Calanda

VISITA PASTORAL. — Los días 20 y 22 del corriente el excelentísimo señor arzobispo, doctor don Rigoberto Doménech-Valls, vino a administrar el Sacramento de la Confirmación.

Descendió en la puerta de la iglesia, donde le esperaba nuestro párroco, varios sacerdotes y numeroso público. Entró en ella bajo palio hasta el altar mayor, donde celebró el santo sacrificio de la misa. Después de alzar, los señores párroco y coadjutor administraron la sagrada comunión a varios centenares de personas.

Al terminar la misa dió la bendición papal y después pronunció una hermosa plática, saturada de provechosas enseñanzas para los fieles.

A las diez administró el Prelado el Sacramento de la Confirmación a los varones, actuando de padrinos don Ignacio García Diego y su esposa, doña Patrocinio Gargallo Centol.

Terminada la ceremonia examinó las reliquias, cálices, objetos de plata y algunos ornamentos de valor. Después pasó a descansar a casa del señor párroco, donde fué saludado por los señores sacerdotes de pueblos circunvecinos, seminaristas y personas de relieve de la localidad.

A su regreso a Híjar, al pasar por

casa de los señores padrinos, entró en ella, visitando por breves momentos la hermosa imagen del Sagrado Corazón de Jesús que dichos señores tienen entronizado, orando ante ella y concediéndole indulgencias.

El día 22 llegó, a las nueve y media, acompañado desde Híjar, como el día anterior. Sin solemnidad alguna entró en la iglesia, inspeccionó las dependencias, armarios, calajes, altares, etc., y acto seguido administró el Sacramento de la Confirmación a las niñas. Actuaron de padrinos los mismos señores del día anterior.

El número total de confirmados asciende a 926: 405 varones y 521 hembras.

La iglesia de Samper, de capacidad extraordinaria, estuvo en ambos días concurridísima.

Durante los dos días el pueblo de Samper dió pruebas de verdadera educación y alta cultura, saludando al señor arzobispo a su paso por las calles.—C.

## Aniñón

FIESTAS. — De nuevo recorro a la benévola acogida que siempre nos ha dispensado este simpático diario LA VOZ DE ARAGON, el mejor defensor de los intereses regionales, siempre dispuesto al engrandecimiento de Aragón, aun a costa de los mayores sacrificios; por eso, una vez más empuño la pluma para que el nombre de Aniñón llegue a aquellos queridos paisanos que siempre llevan a su pueblo en el corazón, pero que sus ocupaciones ordinarias les tienen alejados de sus lares.

## PRIMERA FIRMA EN FAROLAS

arte decorativo, cristal y anuncios luminosos solicita representantes solventes con referencias para la región. Escribid, Pajares. Marqués Leganés, 7. Madrid.

## Asociación de Labradores de Zaragoza

COSO, 104

### CAJA DE AHORROS

Intereses que abona	A la vista . . . . .	3'50 por 100 anual
	A seis meses. . . . .	3'60 " "
	A un año . . . . .	4'00 " "
Cuentas corrientes . . . . .	2'00 " "	

### ABONOS - SEMILLAS - INSECTICIDAS

Garantía absoluta de graduación y pureza. -- Préstamos con garantía de trigo

DISPONEMOS DE SUPERIORES TRIGOS DE HUERTA PARA SIMIENTE

Gran animación desde el primer momento; la belleza y gracia de las mujeres forasteras, unidas a la simpatía de los forasteros, son un gran factor de alegría festera.

Selectísimos conciertos durante los tres días de las fiestas, todos ellos a cargo de la notable Banda de música de este pueblo, dirigida por nuestro simpático amigo don Domingo Solana; éxitos rotundos en la ejecución de cada obra.

Los bailes selectísimos fueron la diversión del elemento juvenil, en los que resaltó la juventud con su alegría, gracia y belleza. Esta es la característica del primer día: animación inicial y progresiva en los siguientes.

Llegó el día grande; hasta la Naturaleza pareció asociarse a nuestra alegría. Los conciertos se suceden; los éxitos alcanzados por la música van "in crescendo"; la alegría aumentando, hasta que llegó a su apogeo en medio de la más completa fraternidad.

¿Y las noches? Pocos alicientes necesitan una noche veraniega para ser maravillosa. Cuando el vecindario duerme, unas notas armoniosas rasgan los aires y llenan el espacio de cadencias y dulzuras: son las notas vibrantes de una Jota, lanzadas al aire por un puñado de jóvenes.

¿Qué grande y cuán bella resulta la Jota cuando sale de pechos aragoneses! Entonces es plegaria y oración.

Se acerca la ronda y en medio de un gran silencio se escuchan varias coplas de puro sabor aragonés, en las que va encarnado un entrañable amor a la patria chica. He aquí algunas:

Baturra es siempre la Jota—que se canta en Aniñón,—porque se nombra Misterio,—Pilar, Ebro y Aragón.

Valencia tiene la fama—de flores y margaritas;—pero Aniñón la aventaja—por sus mujeres bonitas.

gullo y que para ella representaba el summum de la elegancia y el confort.

Colocó el quinqué de petróleo sobre la mesa, apartando un álbum de fotografías y avanzó un sillón, en donde el visitante se instaló tranquilamente, mientras ella se sentaba en una silla, a poca distancia.

En cuanto entraba en su salón ya parecía que no estaba en su casa.

—De modo —dijo Lodoiska tomando la palabra— ¿que la señora os envía?... ¿Sois alguno de sus amigos?

—¿De sus amigos? No. Pero la conozco. Eso no quiere decir que sea ella la que me envía.

—¡Ah!— dijo Lodoiska inquieta nuevamente.

—Pero por mucho que la conozca, todavía la conocerá mejor cuando me hayáis contado todo lo que sabéis de ella.

—¡Ya! exclamó aquella mujer, levantándose bruscamente y fijando sus ojos duros y amenazadores en su interlocutor.

—¡Vos!—repuso éste pacíficamente.

—¿Quién sois entonces?

—¿Tenéis empeño en saberlo?

—¡Mucho!

El desconocido reflexionó un momento y prosiguió:

—Pues voy a complaceros. Bien pensado, vale más así, porque abreviaremos los preliminares de la interesante conversación que vamos a tener.

## XIII

### "La Topo"

Lodoiska parecía cada vez más intranquila.

Decididamente, las maneras pacíficas y misteriosas al mismo tiempo del desconocido, así como su voz tranquila, bajo la cual empezaba a addivinar alguna ironía, no agradaban a la patrona de la casa de huéspedes y despertaba en ella vagas aprensiones.

Permanecía de pie ante él, examinándole de pies a cabeza y sin saber si debía mostrarse insolente, como parecía natural en ella, o entregarse a toda clase de bajezas.

—Sentaos —prosiguió su interlocutor—; ya os he dicho que os tengo que hablar largo y tendido.

Lodoiska obedeció, dejándose caer en la silla, con un movimiento seco y sin apartar la vista de él.

—Mi nombre —continuó el desconocido— no debe interesaros.

Alta, de cinco pisos, sin contar los sotabancos, con seis huecos de antepecho en cada piso, se conocía en ella una de esas casas de los arrabales parisienses, "intra muros", que son un término medio entre la casa burguesa y la casa de artesanos.

En ella vive, generalmente, una población compuesta de empleados de corto sueldo o pensionistas que buscan la economía del alquiler y de algunas mundanas, a las que la existencia ha ofrecido más trabajos que sonrisas.

Cierto número de artesanos, cuyas mujeres cuidan de alguna tienda-cita, comercio liliputiense y de necesidad corriente, habitan también allí, en los pisos superiores.

En aquella casa se ve a menudo este cartel: "Se alquila un cuarto amueblado".

Aquella casa, de donde salió la señora Mignon, la noche en que descubrió el crimen, tenía en el tercer piso esta muestra:

### CASA DE HUESPEDES

La misma inscripción se leía en una plancha de cobre clavada en la puerta de la habitación, situada a la derecha, al llegar al descansillo de la escalera.

La otra puerta a la izquierda (porque cada piso tenía dos cuartos, no solamente no presentaba alguna, sino que carecía de cordón de campanilla.

A las nueve de la noche, algunos días después de la visita de Juana a Clara Mignon, un hombre llamó a la puerta.

Al pronto no le abrieron y fué necesario que por dos veces tirara con fuerza de la campanilla que se oía en el interior, antes que respondieran al llamamiento.

Bueno es decir que el hombre no parecía impacientarse, si no estar convencido de que tarde o temprano le habían de abrir, como al fin sucedió.

Sólo que una fuerte cadena de seguridad sostuvo la puerta un poco entreabierta, mientras que una cabeza de mujer, poco visible en la penumbra, apareció con precaución y que la persona a quien pertenecía aquella cabeza, dijo con voz que revelaba desconfianza:

—¿Qué desea el señor?

—Hablar a la señora Lodoiska Legrand—repuso el hombre.

—Yo no sé si la señora estará visible a estas horas.

—Fácil os será el informaros de ello, puesto que no tendréis que consultar sino con vos misma.

—¿Qué decis?

Echaré la despedida — diciéndote que te quiero,—y gritando con to el alma:—¡Viva Anifión y El Misterio!

El último día de fiestas celebráronse cuatro corridas pedestres, que resultaron entretenidas. Los niños de diez a trece años hicieron una carrera admirable adjudicándose los premios por este orden: Manuel Ponce, Antonio Lafuente y José Palacín.

La de jóvenes de trece a dieciséis años llegaron a la meta por este orden: Pascual Navarro, Florencio Rodríguez y José Cardiel.

En la carrera grande alistáronse gran número de corredores, forasteros y del pueblo, ganando los premios: Agapito Guillén, de Terrer; Mariano Ponce y los hermanos Antonio y Francisco Gonzalo, todos de este pueblo.

Aún se celebró la "corrida del huevo", consistente en llevar una cuchara en la boca y en la cuchara un huevo, que ha de llegar al final de la carrera, llegando a la meta: José Serrano, Pablo Roy, Joaquín Dámaso Peña y Avelino Marín Ponce.

A todos los corredores les distribuyeron importantes premios en metá-

lico. Reciban todos ellos nuestra cordial enhorabuena.

Durante los días de fiestas, los cultos religiosos se han visto muy concurridos; la víspera se celebraron solemnes completas y salve; los días siguientes misas cantadas, en las que ofició el párroco del pueblo, don Antonino Peiro; las oraciones sagradas de ambos días estuvieron a cargo del culto beneficiado de la Colegiata de Santa María, de Calatayud, don Gregorio Pérez.

El día del antísimo Misterio, por la tarde, tuvo lugar la adoración de los Sagrados Corporales.

Durante los días de fiestas se celebró con animación inusitada el clásico "Liceo", viéndose tan concurrido que no se recuerda animación tan grande desde hace varios años.

Dos días hacía que las fiestas habían terminado cuando el Casino Agrícola celebró un baile de sociedad en honor de los forasteros que nos honraron con su presencia durante las fiestas.

Felicitemos sinceramente a la Directiva, felicitación que hacemos extensiva a los socios por la caballe-

rosidad con que se portan en estos bailes.

A la Banda de música, y en particular a su digno director, mi incondicional amigo don Domingo Solanas, por sus acertadas intervenciones.

Y finalmente mi saludo, enhorabuena y agradecimiento a todos mis paisanos, que tan alto han sabido po-

ner el pabellón de nuestro pueblo con su comportamiento. Terminó con este canto a Anifión, fruto de mi pobre musa, pero salido del alma:

Anifión de mis amores;  
pueblo de alcurnia y renombre,  
plantero de grandes hombres,  
vergel de preciosas flores;  
el de 'os grandes amores,  
el de hidalgo corazón,  
el de alto y noble blasón,  
el de mujeres hermosas,  
cual jardín de lindas rosas.  
Ese es mi pueblo: Anifión.—C.

**Calahorra**

BAUTIZO. — El pasado día 24, en la Santa Iglesia Catedral, y por el coadjutor don José Escribano, recibió el agua del bautismo la niña María Victoria Escribano, hija de nuestros buenos amigos don Isidro Escribano y doña María Mateo.

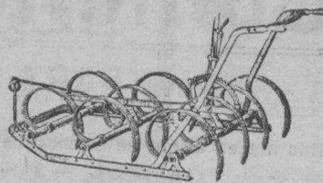
Actuaron de padrinos de la nueva cristiana su abuelo materno, don Joaquín Mateo, y su tía doña Felisa Mateo.

Reciba toda la familia mi enhorabuena y la neófita que tenga feliz y próspera vida. — MANOLILLO.

**ULTIMOS DIAS DEL LIBRO DE PESETA**

Librería Gasca - Coso, 31 - Zaragoza  
Entrada libre.

**AGRICULTORES**



**GRADAS**

de muse "INTERNACIONAL" v del pais, desde pesetas 80  
PEDRO CABEZA.-Jaime I, n.º 32  
Zaragoza

**Bachillerato oficial y libre**

Alumnos oficiales con clases complementarias. Inspección cuidadísima en el Instituto y en horas de estudio.

Alumnos libres para adelanto de asignaturas y cursos completos. Internado moderno con tarifas mínimas.

Profesorado: Doctores y Licenciados Colegiados

Desconfie de los Centros que no presenten esta garantía.

COLEGIO ACADEMIA "ESTUDIO"

Dirección:  
Torre Nueva, 44. — Teléfono 41-56

LEA USTED "LA VOZ DE ARAGON"

**Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza**

INSTITUTO BENEFICO-SOCIAL

UNICO ESTABLECIMIENTO DE SU CLASE EN LA PROVINCIA  
FUNDADO EN 1876

Inscrito en el Ministerio de Trabajo y Previsión por R. O. de 13 de diciembre de 1930 y sometido a su Protectorado e Inspección conforme al Estatuto de 14 de marzo de 1933

**OPERACIONES QUE REALIZA**

Admite imposiciones desde una peseta en adelante en libretas ordinarias y especiales, abonando el 3'50 por 100 de interés anual.

Abre libretas al portador al 2 por 100 de interés.

Recibe imposiciones al plazo de un año, al 4 por 100 de interés.

Admite depósito de valores, alhajas, muebles y ropas.

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales.

Efectúa préstamos hipotecarios.

Hace préstamos sobre ropas, alhajas, muebles y efectos análogos.

Se encarga gratuitamente de la compra de valores por cuenta de sus imponentes.

Las ganancias líquidas que obtiene se destinan a incrementar los fondos de reserva que garantizan el capital de los imponentes y a obras benéfico-sociales que tienden principalmente a favorecer a los imponentes que no tienen más medio de vida que el producto de su trabajo.

OFICINAS: San Jorge, 10; San Andrés, 14 y Armcs, 30

**Anuncios económicos**

**VARIOS**

**DINERO.** Disponible sobre fincas rústicas y urbanas y sobre la cosecha y ganado, en letra o documento privado. Tallers, 66, entresuelo, segunda, Barcelona.

**SASTRE** ofrécese para confección, vuelta y reforma prendas caballero y niño. También militar. Vuelta de gabán, quedando nuevo, 20 pesetas. Porches Mercado, 25-26, entresuelo.

**OPPOSITORES:** Certificados de penales en 24 horas. Presentación instancias. Certificados de últimas voluntades. Patentes marcas. Obtención de documentos en Centros oficiales. Coso, núm. 81, primero. C. I. J. C. A.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**LOTERIA NACIONAL.** Los números 22.256 y 20.645, cuyas participaciones ha repartido Pedro Bes, corresponden al sorteo celebrado el día 21 del mes actual, y no al del 21 de octubre próximo, como, por error de imprenta, se consigna en ellas.

**LA INGLESA PRESERVATIVOS**

Valenzuela, 18

Se envían encargos a los pueblos reservadamente.

**El Banco Hipotecario de España**

Lleva prestados desde su fundación más de

**Dos mil millones de pesetas**

Es el Banco a donde acude todo propietario de

**Fincas rústicas y urbanas**

Por las grandes facilidades que da para realizar sus préstamos.

Informes gratuitos. Pídase al agente:

**D. ANSELMO GRACIA FORCES**

Alfonso I, número 12, entresuelo.—ZARAGOZA.—Teléfono 45-51

—Que os conozco... ¡Oh! y vos podéis examíname... ¿No me conocéis?

—¿Qué me queréis?—repuso la mujer muy inquieta y algo desconcertada.

—Ya os lo diré cuando me hayáis dejado entrar.

—Pero...

—Vengo de parte de vuestra antigua señora...

—¿Cuál?

—La que os estableció aquí hace un año.

La mujer, satisfecha sin duda con esta respuesta, entornó la puerta, soltó la cadena de seguridad e introdujo por fin a su interlocutor.

Este se encontró con ella en un pequeño recibimiento, bastante oscuro, alumbrado solamente por la pálida claridad de una especie de lamparilla, colgada del techo, dentro de una linterna de cristal esmerilado.

En aquel recibimiento había tres puertas, que conducían a las habitaciones interiores, y una ventana que daría, evidentemente, según costumbre, a algún patio estrecho, sin aire y sin luz.

La mujer empujó una de aquellas puertas y penetró, seguida de su compañero, en un cuarto bastante espacioso que servía de comedor.

Una mesa ocupaba el centro, iluminada por una gran lámpara de suspensión, que ella subió con aire resuelto para ver bien el rostro del visitante, en el que la dueña de la casa fijó sus ojos, muy brillantes, duros, cínicos y turbados al mismo tiempo.

Era una mujer de treinta y cinco años, alta, delgada, huesuda, de pómulos salientes, de frente estrecha, labios delgados, rostro ajado, cutis amarillo más que pálido, mejillas hundidas y una nariz muy larga y con tendencias a enrojecer, lo que había olvidado hacía mucho tiempo lo restante del rostro.

Mal peinada, sus cabellos abundantes y negros, pero gruesos, se encrespaban sobre su estrecha frente.

Por todo traje llevaba una especie de bata gris, bastante sucia y mal abrochada sobre su aplastado pecho, y unos zapatos en chancleta y demasiado grandes calzaban sus anchos pies.

Unos dedos largos, de articulaciones caudradas a la punta, terminaban una mano grande y encarnada ligada a una muñeca aplastada, en la que el apófisis del cúbito formaba un enorme saliente.

El hombre a quien contemplaba con una mezcla de desdoro e inquietud, era de mediana estatura, ni gordo, ni delgado; iba vestido de negro, con la levita abotonada; llevaba barba canosa y cerrada, que ocultaba toda la parte inferior de su cara, así como sus mejillas.

Tenía puestos unos lentes que apagaban en parte el brillo de sus pupilas.

Llevaba además guantes forrados y el sombrero de copa en la mano, de modo que enseñaba su cráneo casi completamente calvo.

En cuanto a la habitación en que se hallaban nuestros personajes, medianamente amueblada con muebles ya muy usados, aunque se comprendía que no eran viejos, tenía el aspecto de esos comedores de mesa redonda, en que se reúnen pocos convidados, y que hay en todos los barrios de París.

Aquello, sobre todo, estaba mal cuidado, y sobre la mesa se hallaba todavía el mantel arrugado y manchado, alrededor del cual se habían quizás sentado media docena de clientes o transeúntes.

—Ahora que nos hemos mirado bastante—prosiguió el hombre con voz tranquila—hablaremos, si os parece.

—Con mucho gusto; pero os repito: ¿de parte de quién venís?

—Ya os lo he dicho.

—No claramente.

—Sin embargo, yo creía...

—Me habéis hablado de una antigua ama... que me había establecido.

—¿Y bien?

—¿Cómo se llama?

—Ya sabéis que no le gusta que se pronuncie...

La mujer hizo un ligero movimiento.

—Pero si os empeñáis, os diré bajo qué nombre la designáis cuando habláis de ella en la intimidad. La llamáis "La Topo".

—¡Es cierto, a fe mía!—exclamó Lodoiska Legrand sonriendo por primera vez—. Estáis más al corriente que ella misma.

—Ya lo creo.

—¡Vamos, os escucho!

La dueña de la casa hizo un movimiento como para ofrecer una silla,, pero luego dijo:

—Estaremos mejor en el salón, y sobre todo más solos, si tenemos que hablar seria y largamente.

Lodoiska cogió la lámpara que estaba en la suspensión, y pasando delante, introdujo a su visitante en otro cuarto, dedicado a salón, como lo indicaban un piano, dos canapés, algunos sillones, varias sillas forradas de seda, una mesa cargada de álbums y diversos objetos y una espesa alfombra.

Del techo había colgada una araña con diez y ocho bujías color de rosa, como las de los candelabros de la chimenea, sobre la cual se destacaba, en el centro, un reloj, estilo imperio, representando Psyché jugando con Cupido bajo la forma de una hermosa joven.

Aquel salón indicaba algún lujo barato y de mal gusto, pero al menos estaba limpio y casi en orden.

Por lo demás, se comprendía que Lodoiska lo enseñaba con cierto or-

# SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS **◆ 3 DIAS** 25 PALABRAS, 2'85. — Cada palabra más por inserción, 0'05

## LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente ley del Timbre los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 pesetas del precio de cada anuncio ... ..	0'10
Desde 5'01 a 10 octas ...	0'15
" 10'01 a 50 "	0'20
" 50'01 a 100 "	0'30
" 100'01 a 250 "	0'50
" 250'01 a 500 "	0'75
" 500'01 a 750 "	1'00
" 750'01 a 1.000 "	1'50
" 1.000'01 a 1.500 "	3'00

El impuesto del timbre por los señores anunciantes y de a cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

## ARRIENDOS

**SE ARRIENDA** en 50 pesetas mensuales tienda muy bonita y capaz, en calle Contamina, núm. 5. Informes, en la misma casa, principal derecha, o portería.

**ARRIENDO** piso bajo, casa nueva, cinco gabinetes, baño, cocina termosifón, galería, lavadero. Almagro, 8.



**ARRIENDO** tienda próxima Mercado, con escarapate y bodega. Razón, Paz, 13, primero izquierda.

**SE ARRIENDAN** confortables pisos, muy capaces, con calefacción, baño y sol, desde 115 pesetas. Las Cortes de Aragón, 48, oficinas. Teléfono 45-78.

**DESDE EL DIA**, arriendo entresuelo exterior, mucha luz y ventilación, instalación de luz, acometida de gas. Para muy poca familia. Ramón y Cajal, 65.

**SE ARRIENDAN** pastos para 300 cabezas de ganado lanar. Para dirigirse, José Cácer, por Poteñino, Usón.

**SE ARRIENDA** un principal en 60 pesetas. Se necesita viuda para portería. Informes, Democracia, 157, segundo.

**SE ARRIENDA** amplio garage, próximo paseo Sagasta. Razón, Cervantes, 4, portería.

**ALBA**, 22, se arrienda primer piso, galería cristales, lavadero y sol todo el día. Informarán portería.

**BODEGA**. Se arrienda en Borja, provincia Zaragoza, lindante a Navarra, almacén de vinos con tres mil hectolitros de cubaje, teniendo estación ferrocarril. Para datos, dirigirse a Javier Ortiz, Carlos III, núm. 13, Pamplona.

## ENSEÑANZA

**ACADEMIA RODRIGO**, Coso, 33, segund (plaza de la Constitución). Comercio, Contabilidad, Bancos, Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de letra, Correspondencia comercial, Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas, de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

**NUEVA ACADEMIA** de chófers "Aragón". Increíble: Chófer mecánico en pocos días, por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y platerías de precisión para prácticas de los alumnos. Preparaciones para carnets de primera. Clases especiales para señoritas. Heróismo, 55, garage. Teléfono 80-40

**PROFESORES** dan clases particulares. San Andrés, 6, entresuelo.

**ACADEMIA LASA**. Apertura cursos. Preparación completa Comercio y Bachiller. Contabilidad. Bancos. Taquigrafía. Mecanografía. Idiomas. Gran éxito curso anterior. Matricúlese en Academia Lasa. Director, José Estornés Lasa, Roda, 28-30 (esquina Alfonso). Teléfono 37-73.

**LENGUAS VIVAS**. Escuela Centro Idiomas, Independencia, 9, segundo. Única de su clase en Zaragoza. Cada profesor enseña su idioma nativo por procedimientos prácticos. Preparación exámenes, oposiciones. Conversación Latin.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

## FINCAS

**VENDO** solar calle Conde Aranda, con plano, todo en condiciones empezar obrar. Dos casas a propósito reformarlas, precio 22.000 pesetas. Tres parcelas juntas, ganga, 9.000. Piso todo confort cambiaría por casa, abonaría diferencia. Varios pisos ocasión facilidades. Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

**VENDO** casa barata en sitio céntrico. Razón y tratar, Alcober, 12, entresuelo.

**SE VENDEN** tres casitas de alto y bajo, el total de diez viviendas; un taller y dos locales; todo alquilado, y 1.500 metros de terreno, entrada Alcañoveras, 108. Razón, Paz, 19, segundo derecha.

**SE VENDE** parcela con huerto, extensión 812 metros cuadrados, próxima carretera Valencia. Razón, en Democracia, 77, primero derecha.

**VENDO** solar con agua en el mismo, junto Gran Vía. San Clemente, 14. Almacén de madera.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**VENDE** José Herrán, Hotel Castilla, Valladolid, magnífica finca con hermoso hotel próximo esta capital, y por herencia, negocio hidroeléctrico; gran producción. Casas. Solares.

**MAGNIFICOS** locales en venta, Conde Aranda, 63. Buenas condiciones.

## TRASPASOS

**OCASION**. Se traspasa, por ausencia, tienda de ultramarinos bien aparroquiada, tres puertas, dos calles, sitio inmejorable. Informarán, Armas, 100. Despacho de vinos.

**TRASPASO** comercio acreditado de un importante pueblo Cinco Villas. Para informes, Fábrica Corsés, don José Orera, Ramón y Cajal, número 75.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

## VENTAS

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**HIERROS** de lance, chapa ondulada para tejadillo. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Fallde, Agustina de Aragón, 57.

**VENDO** 200 ovejas que principiarán a parir mitad septiembre; 16 mardanos; 57 primales, 9 machos cabrios y 3 cabras. Todo raza fina. Eduardo Chamorro, Villamayor.

## BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

### OFERTAS

**SE DESEA** un veterinario para una Sociedad particular (Centro Agrario de Cáseda, Navarra). Para tratar de sueldo y demás condiciones, dirigirse por carta certificada a José León, de dicho pueblo.

**SE NECESITAN** dependientas de calzado. Inútil presentarse sin práctica. Calzados Callizo, Cerdán, 24.

**APRENDIZ** de farmacia, de 14 años, se necesita en la Mutualidad Sanitaria. Presentación de instancias escritas a mano por el interesado, en las oficinas, Santiago, 2, principal. Indispensable ser mutualista.

**URGE** dependiente barbería, bien impuesto en el oficio. Dirigirse, Emilio Gargallo, Sástago.

**DIRECTOR** de banda se ofrece. I. Rodríguez. Lista Correos.

**QUARNECEDORAS**: Maquinista de primera y aprendiz con o sin principios, se necesita en la fábrica de calzado de Madre Sacramento, 26 (Hernán Cortés).

### DEMANDAS

**SE OFRECE** mujer para hacer mandados o cosa análoga, con buenos informes. Razón, Armas, 29, primero derecha.

**SE OFRECE** chófer mecánico para conducir coche o camión, dentro o fuera de la capital, con módicas pretensiones. Informe, por escrito, a R. S., San Jorge, 20, primero.

**MATRIMONIO** con dos hijos se ofrece para portería. Buenos informes, Miguel Moreno. Armas, 29, primero.

**SE OFRECE** cocinero para trabajar dentro o fuera de la capital. Dirigirse, Flandro, 20, segundo, Zaragoza.

**SE OFRECE** perito mercantil para toda clase de trabajo escritorio. Sin pretensiones. Dirigirse, Roberto Garcés, Isaba (Navarra).

**SE OFRECE** medio oficial de carpintería. Pocas pretensiones. Dirigirse a Feliciano Mola. Erla.

**SE OFRECE** joven formal, con mucha práctica en mostrador de bar o casino, para fuera de la capital. Informarán, calle Casta Alvarez, número 7, principal.

**SE OFRECE** joven de 21 años para mozo de almacén, cobrador o cosa análoga. Razón, Dato, 20.

**SE OFRECE** chófer mecánico, de 23 años, de Madrid, desearía casa particular para Zaragoza o provincia. Razón, Sepulcro, 58, tercero. Emiliano Bermejo.

**SOLDADOR** eléctrico se ofrece, pocas pretensiones. V. S. Fray, Cebrián, núm. 8.

**OCASION**: Cama hierro, 55 pesetas; armario luna, 70; mesa comedor, 25; lavabo, 18; sillas, y varios muebles más. Roda, 14 (tienda).

**POR TRASLADO** vendo plano, lavabo y mesillas. Razón, Paz, 13, primero izqda.

**SOLAMENTE** encontrará una buena cocina económica y perfecta en la plaza Tenerías, 5. Barraguer y Sendre. Zaragoza. Pidan catálogo.

**CITROEN** B-14, buenísimo estado, bien calzado. Pascual Noguera. Ramón y Cajal, 61.

**SE OFRECE** joven para comedor de internado, con mucha práctica, habiendo ejercido en colegio importante de esta capital, sin pretensiones. Informarán, Casta Alvarez, 2, cuarto izquierda.

**SE OFRECE** peluquero de señoras para capital o pueblo. Dirigirse a Alfredo M. Ramada, Pignatelli, 54, tercero derecha.

**SE OFRECE** chófer mecánico, de 24 años; desearía casa particular, teniendo también cartilla para poder conducir taxis. Razón, Sepulcro, 58. Emiliano Bermejo.

**SE OFRECE** un medio oficial de barbería, sabiendo afeitar bien y corte de pelo de caballeros. Modestas pretensiones. Dirigirse a Feliciano Mola, Erla.

**SEÑORA** acostumbrada a acompañar señoritas desea encontrar colocación, para señora o niños. Flandro, 4, tercero izquierda.

**DELETERA** se ofrece para reformas y confecciones de abrigo, chaquetas y toda clase de prendas de piel, en casa o a domicilio; precios económicos. Calle de Pignatelli, núm. 25, escalera izquierda, segundo.

**MECANICO** ajustador, con carnet primera clase e instalador electricista, soltero, 27 años, se ofrece para coche particular, camión, camioneta, taller o autobús de línea, para dentro o fuera de la capital; buenas referencias, sin pretensiones. Dirigirse al Gran Garage. Oficina, calle de los Sitios, Zaragoza.

**COBRADOR** con 15 años de práctica ofrécese a cobrar recibos, facturas de Sociedades o casas particulares a la comisión. Referencias a satisfacción. Cervantes, 3, portería.

**SE OFRECE** joven 17 años, con el título de bachiller, sabiendo mecanografía, con buenos informes y disponiendo de fianza, para ayudante oficina o cosa análoga. Contamina, 18, entresuelo derecha.

**JOVEN** 25 años, soltero, se ofrece para dependiente de ultramarinos, mozo de almacén o cosa análoga. Buenos informes. San Pablo, 16, principal. C.

**SE OFRECE** mecanógrafa o dependiente, de 19 años, buena presencia, educada. Informará, señor Surruca. Calle Caspe, 34, 1.ª dcha. Delicias. Horas, de una a cuatro.

**SE OFRECE** joven formal, de 28 años de edad, para el campo o conducir carro o volante, mozo almacén o cosa análoga; pocas pretensiones. Razón, Conde Aranda, 51, tienda.

**SE OFRECE** chófer, siendo albañil también; para lo que sea no importa; once años albañil, tres de chófer. Razón, Avda. de Madrid, número 35, segundo derecha.

**NOVIOS**. Se vende bonito dormitorio sin usar, armario tres cuerpos. Miguel Serret, 87, segundo derecha, de diez a una y de tres a seis.

### VIAJANTE

Para las provincias de Huesca y Bajo Aragón se necesita, a base de buena comisión; precisamente tiene que tener coche de su propiedad. Ofertas por escrito indicando detalles y referencias. Viuda de V. Marcuello. Cortes (Navarra).

**MUEBLES**: Se liquidan comedores estilo moderno, desde 425 pesetas en adelante, modelos exclusivos de mi fábrica. Almacenes Martín, Coso, 133.

**BASCULAS** y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. f. Bellido. Construcción y reparación. Joso, 162, entrada por Romea, 3. Teléf. 41-50.

**DIECISEIS** pesetas cristalera 50 piezas; 80 pesetas cristalera Viena tallada, 62 piezas; 22 pesetas lámpara cuatro luces; 14 pesetas juego helado, 13 'ezcs' 0'90 pesetas, cuatro vasos. Depósito de fabricantes. "Almacenes Castilla", calle San Jorge.

**PRESNAS** para vino de varias sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. "Averly". Sociedad Anónima, Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

**VENTA** permanente de amasadoras (movimiento patentado), cilindros naceraedores de masa, molinos de rallar pan, sacudidoras de sacos; reparación y piezas de recambio de toda clase de maquinaria, herrajes de hornos, tajaderas y husos para las mismas, etc. Presupuestos gratis. Talleres de Angel Tamás. A. cnida del Siglo XX, 61 (Torrero), Zaragoza.

**SOPA** surtida, 0'95 pesetas kilo. Sidral, latas de un kilo, 3'75 lata. Gaseosas de Armisen, dos paquetes, 0'45. Jarabes, varias clases, botella de tres cuartos, 3. Lenteja nueva, 1'20. Arroz, 0'75 kilo. Alubias de León, 1'35 kilo. Bacalao, 2 pesetas kilo. Aceite, 1'60. Pimiento, 0'60 lata. Espárrago, 0'40 lata. Bonito en escabeche, cerca de dos kilos, 5'50 lata. Palometa en escabeche, cerca de dos kilos, 3'75 lata. Chocolate, 0'80 libra. Saichichón, 10 kilo. Chorizo, 5'75 kilo. Butifarra catalana, 8 kilo. Galletas, 2 kilo. Membrillo, 2 kilo. Sardinas en aceite y escabeche de cerca de dos kilos, 3'25 lata. Sardina en aceite, de un kilo, 1'90. Idem idem en escabeche, un kilo, 2 pesetas. Café, 3'50 kilo. Pida cafés "Tropical"; son los mejores. CASA EMBID. Pilar, 17. Teléf. 27-13.

**SE VENDEN** dos prensas de aceite y un ruego de molino. Viuda de Jesús Bonías. Albalate del Arzobispo.

**RADIO**. Vendo partida aparatos, pequeños y grandes, varias radio-gramolas. Cambios por lo que convenga. Grandes ocasiones. Contamina, 18, entresuelo, dos a tres tarde.

**AMASADORAS**, hornos prensas. Maquinaria para chocolate, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motores. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guittart, San Agustín, 5.

**VENDO** escopeta fuego central, dos cañones, con y sin gatillos; mantillas blanda, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones desde 21 pesetas; sábanas algodón, relojes pulsera y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser "Singer", máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratísimos. Compró o vendo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa. Viuda de Vicente Pérez, Boggiro, 21 y 23.

**SE VENDEN** 100 corderas de 50 corderos blancos, de la tierra. Para tratar, Jerónimo Gracia. Pozuelo de Aragón.

**VENDO** 4.000 kilogramos de trigo para simiente, seleccionado, caspino, de huerta. Tratar, Francisco Cambra. Garrapinillos.

**PARA MOLINERIA**, talleres Asensio, paseo Plátanos, 39. Se vende un motor de aceite pesado "Cambel", en estado seminuevo, garantizado su funcionamiento. Para verlo y tratar, en dichos talleres.

**SE VENDEN** automóviles Citroën y Ford usados, perfecto estado. Precios ventajosos. Talleres Escoriaza.

**SE VENDEN** 160 ovejas blancas en señal y cerradas, pariendo. Pascual Aldea, Alfamén.

**SE VENDEN** los siguientes muebles y enseres, propios de peluquería de señoras: una máquina de hacer permanente, marca "Eva"; un secador con su casco, marca "Rossi"; un secador con su idem, marca "Electric Volta"; tres tocadores compuestos de tres cuerpos de madera sueltos, con sus correspondientes mármoles; un tocador de porcelana; cuatro lunas de distintos tamaños; un armario de tres cuerpos con sus correspondientes cristales; diez sillas, un aparato de masaje; un aparato depilatorio; diversos aparatos propios de una peluquería dispuesta a ponerse en marcha. Precio único, pesetas tres mil seiscientos cincuenta. Transporte por cuenta del comprador. Razón, Coso, 3, principal izquierda.

**CASA G. LORIENTE**

Todo para ciclismo, corredores y aficionados. ¿Queréis equipar vuestras bicicletas que pesen de 6 a 7 kilos? Esta Casa tiene todos accesorios en duruminio. Exclusivo ALCYON, de niño y niña, desde 60 pesetas.

CALLE DEL PILAR, 32-ZA 'AGOZA

**OCASION**: Coche Wiper, seis cilindros, ruedas costados y nuevas, barato. Verlo, Gran Garage.

**VENDO** vaca inmejorable, próxima a parir para el tercer parto. Catalina Lalaguna. Mallén. Puerta Nueva, número 12.

## COMPRAS

**TRAPOS**, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor. Imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres: los mejores precios; siempre Casa Marquina, Fin, número 1 (plaza Huesca).

**SE VENDE** coche de niño seminuevo, en 125 pesetas. El niño que lo ha usado tiene magnífica salud. Razón, en esta Administración.

## NODRIZAS

**SE OFRECE** ama para criar en su casa. Leche fresca. Fita, 19, entresuelo. Zaragoza.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

## HUESPEDES

**DENSION Moncayo**. Precios económicos para fijos, estudiantes, militares, familiares. Todo confort, comodidad y esmero encontrarán ustedes en Estébanes, 7, pral, derecha.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**CASA** particular desea dos o tres huéspedes, habitación independiente o para dos amigos; buen trato. San Jorge, 20, segundo, primera.

**SE DESEAN** dos huéspedes para ocupar bonitos gabinetes con balcón a calle Alfonso; precios económicos y buen trato; limpieza esmerada. Manifestación, 82, cuarto.

# La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1934

Número de 16 páginas

## LOS AVENTUREROS DE LA CIENCIA

### Se aproxima la partida de la expedición al Amazonas

El capitán Iglesias y las investigaciones que realizarán durante dos años

Se acerca la fecha de terminación del "Ortabro" y, por lo tanto, de la marcha de la expedición española al Amazonas.

Interesante publicar los juicios expuestos por el capitán Iglesias, jefe de la expedición, sobre el objetivo de la misma, propósitos y trabajos científicos a realizar durante dos años.

Veamos primero cómo explica Iglesias el nacimiento de la idea para preparar esta misión española a América:

—En la primavera de 1929, recorriendo la América hispana a bordo del "Jesús del Gran Poder", concebí la idea, mientras volaba sobre bosques inmensos, caudalosos ríos y rápidos torrentes, de recorrer detenidamente esta zona inexplorada de la región amazónica. En febrero de 1931 di comienzo a los trabajos para llevar a cabo esta idea, que se convirtió en obsesión mía. Comprendí que el viaje que proyectaba debía adquirir relieve, puesto que con él reanudaba España su tradición, rota desde hace más de setenta años. Como animadores de la expedición científica, Marañón y Pittaluga han colaborado arduamente en la puesta en marcha de mis propósitos.

El objetivo de la expedición no ha sido divulgado como merece y de ahí que recojamos las palabras de Iglesias:

—Se trata de realizar una profunda labor investigadora en la región del Alto Amazonas comprendida entre este río, el Caqueta y la cordillera de los Andes, abarcando territorios de Colombia, Ecuador, Perú, Brasil, con una superficie de 500.000 kilómetros cuadrados. Tal región, por sus condiciones climatológicas, su selva virgen y tropical, su aislamiento y escasa población, ofrece vastísimo campo de trabajo a la Ciencia. Una vez atravesado el Atlántico iremos a Belm de Para, en la desembocadura del Amazonas. La travesía durará veinticinco o treinta días. Después estableceremos observatorios base en Iquitos, y durarán dos años las investigaciones.

¿De qué carácter serán éstas? También va a saberlo el lector, para que esté bien informado de cuanto se refiere a este interesante plan de exploración, que tanto apasionará a la opinión a medida que se desarrolle:

—La labor investigadora estará dividida en secciones: Magnetismo, Geología, Botánica, Mineralogía, Navegabilidad, Zoología, Medicina, Etnografía y Antropología. En el territorio andino existen diversos filones auríferos, siendo también frecuente la plata en masas mineralógicas, el cobre y otras venas metalíferas; abundando también los silicatos, con muchas variedades, en las zonas antiguas. En el aspecto zoológico se estudiará, sobre todo, la fauna de las cavernas que puedan existir en las estribaciones de los Andes y de las cuales nada se conoce. Se hará un estudio de las enfermedades y sus causas, en especial el paludismo, fiebre amarilla, filariosis y relación de la sífilis sin tratamiento con la malaria.

Se hará un estudio comparativo de las tribus de la región amazónica, intentándose obtener vocabularios y datos gramaticales de sus idiomas. El número de tribus a explorar es considerable; muchas de ellas trabajan

la alfarería y construyen canoas. Son varios los centenares de tribus existentes, cada una con lengua propia. Algunas tribus son de genio indomable y feroces costumbres y con ellas es difícil establecer relación.

Imaginamos al lector, con los datos facilitados, que entrará de lleno en el interés por la suerte de esta expedición y hará sus cálculos sobre los posibles éxitos que aguardan al

capitán Iglesias en su empresa.

Como dato complementario que podemos facilitar en víspera de la partida de la expedición al Amazonas, diremos que en total estará formada por cuarenta y cinco personas, a las órdenes de su jefe supremo, el iniciador de esta bella gesta de aventureros de Ciencia a las regiones ignoradas.

H.

## PANORAMA LOCAL

### La mejor instalación de la feria

Dentro de unas horas van a subastarse los puestos de la Feria en la Gran Vía.

Si hay, como se espera, tantos o más licitantes que el año pasado, la Feria, por densidad de puestos y garitas, resultará, como el año pasado, incómoda para el visitante, desordenada, poco agradable.

Si alguna ventaja tiene la zona en que se emplaza la Feria es la de que permite evitar esos inconvenientes con las máximas ventajas para el Ayuntamiento.

Dueño en esa zona de amplísimos terrenos, que permiten la mejor instalación de la Feria no hay más que dar continuidad a ésta pasado el puente sobre la zanja del ferrocarril—esperamos que por lo menos esa sección de la obra esté en breve terminada—y llevar a esos terrenos la parte "gruesa" de la Feria.

Se descongestionaría un tanto la zona que es de propiedad particular y con el mejor orden de la Feria ingresarían unas pesetas más en la Caja municipal.

El desplazamiento es corto, y más existiendo continuidad en los puestos y garitas, que no debe ser obstáculo para los feriantes, y mucho menos para los concejales.

## SOPLA EL CIERZO UN PERTURBADO

### LA COQUETA NARANJA

Algunos cosecheros valencianos han iniciado esta temporada la coloración de las naranjas.

Quiere esto decir que para presentarla más bonita al consumidor la naranja admitirá colores y, como mujer coqueta, se tornará atrayente al conjuro del carmín.

Estos valencianos son el demonio con miras a la exportación.

Si se lo proponen conseguirán que las naranjas hablen idiomas, digan "¡comedme!" y hasta nos pidan relaciones a los consumidores machos.

Y ESO, ¿COMO PUDO SER?

Un colega norteño, relatando un suceso en el que intervinieron los de Asalto:

"En vista de ello se envió medio carro de Asalto que, afortunadamente, no tuvo que intervenir".

Medio carro de Asalto? ¿Partido por el eje? ¿La parte de delante o la de atrás?

Sería divertido, de todas maneras.

### A LA ESTRATOSFERA EN VIAJE DE NOVIO

El profesor Piccard vuelve a la estratosfera, pero ahora lo hace acompañado de su mujer. Será ésta la primera dama que visita aquellas alturas.

Si el proyecto de Piccard se divulga veremos pronto viajes de novios a las regiones etéreas, en las que indiscutiblemente habrá poesía "por todo lo alto".

### INTENTO SUICIDARSE ARROJÁNDOSE AL PASO DEL TREN

En el kilómetro 3 de la línea férrea de Cortes a Borja, término municipal de Albeta, un individuo se arrojó a la vía, al paso del tren correo, con ánimo de suicidarse.

El hecho fué advertido por el maquinista del convoy, que frenó rápidamente, no pudiendo evitar alcanzar al suicida con la parte delantera de la máquina, que lo arrojó fuera de la caja de la vía.

Los empleados del tren acudieron en socorro del suicida, que resultó herido, trasladándolo en el mismo convoy a Borja, en cuyo Hospital fué asistido.

Presentaba heridas contusas en las regiones frontal y parietal izquierda y contusión en el hombro derecho, de pronóstico reservado.

El Juzgado de instrucción de Borja se personó en el Hospital, interrogando al herido.

Este resultó ser Desiderio Sanmartín Zayas, de 67 años de edad.

Es sordo, y se supone tiene perturbadas las facultades mentales, pues en varias ocasiones ha expuesto su propósito de suicidarse.

¡Viajes a la estratosfera a precios reducidos!

Este es el porvenir del turismo.

### PLATO LIGERO

Hablando de las comidas aconsejaba un señor que la cena debe ser frugal.

—No es conveniente—decía—cargar el estómago por la noche.

—En efecto—respondió un buen gastrónomo—. Yo sólo hago un plato ligero. Me como una liebre, que no creo exista sustituto posible en cuanto a ligereza.

## ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

### Un autobús de viajeros se despeñó por un barranco de 60 metros

RESULTARON OCHO PERSONAS HERIDAS DE BASTANTE CONSIDERACION

CALACEITE. — A las seis de la tarde del lunes, y en el kilómetro 290 de la carretera de Alcolea del Pinar a Tarragona, término municipal de Caseras, ocurrió un accidente automovilista del que resultaron ocho personas heridas de bastante consideración.

Según referencia de nuestro corresponsal en Calaceite, el autobús-correo de Fuelle Ensegueres, que realiza el servicio de viajeros a Tortosa, debido a la rotura de la dirección se precipitó por una barrancada de sesenta metros de altura, quedando el vehículo destrozado.

Por la pareja de la Guardia civil que prestaba servicio en las inmediaciones fueron auxiliadas las víctimas

del accidente, siendo recogidos, con lesiones graves, don Pedro Prats Roig, de 48 años de edad, natural de Plan de Rebandi (Gerona), viajante; Lucio Romero, conductor del autobús; José Colom, cobrador; don Manuel Burillo, de 72 años, natural de Zaragoza, viajante; los vecinos de Calaceite José Monreal Guardia, Antonio González Ab' , Francisco Monreal Guardia y Salvador Lloréns Galindo, de 18, 31, 28 y 30 años, respectivamente, con lesiones de pronóstico menos grave, todos.

Los heridos fueron trasladados, el primero a Tortosa, y los restantes a Calaceite, previa asistencia facultativa de los médicos de Caseras.

Intervino el Jgado para la depuración de responsabilidades.

El suceso produjo gran impresión entre el vecindario de Caseras. — CORRRESPONSAL.

## CONCLUSIONES

### Asamblea de retirados de la Guardia civil y Carabineros

El día 23 del actual se celebró en Zaragoza la asamblea que tenían anunciada los retirados de la Guardia civil y Carabineros anteriores al año 1920, bajo la presidencia de don Modesto Campos Gómez.

Asistió buen número de retirados y se recibieron 600 adhesiones de compañeros de las distintas provincias españolas que por falta de medios económicos no pudieron asistir personalmente.

El señor Campos expuso la situación crítica que atraviesan todos los compañeros que para comer tienen que recurrir a los Asilos de beneficencia o a la caridad particular, porque con la pensión que disfrutaban no les permite a la mayoría de ellos poder pagar el alquiler de una habitación donde poder cobijarse, ya que hay individuos que después de treinta años de servicios se les abona 22'50 pesetas mensuales de retiro.

Oídas estas manifestaciones, y previas intervenciones de diversos compañeros, se acordó elevar al ministro de Hacienda un escrito con las siguientes conclusiones:

Primera. Suplicar a V. E. se reforme la ley que establece las diferencias existentes en las clases pasivas entre individuos de la misma categoría y méritos, en el sentido de igualdad establecido en la Constitución, para que los retirados antiguos disfruten igual pensión que los modernos.

Segunda. Que en los presupuestos del año 1935 figure la cantidad necesaria para cubrir estas atenciones.

Tercera. Que la viudedad y orfandad sea igual dentro de la categoría de cada uno, por estimar que el mismo derecho tienen las viudas e hijos de los retirados antes del año 1920 que los retirados después del citado año.

### A CAUSA DE UN CONTACTO

### Un camión se incendió y quedó destruido

En el kilómetro 3 de la carretera de Belchite a Daroca un camión, movido por aceite pesado, se incendió a consecuencia de un contacto.

El camión iba cargado de cebada, que pudo ser puesta a salvo; no así el vehículo, que ardió por completo. La pérdida fué calculada en 7.000 pesetas.

El camión siniestrado, era propiedad del vecino de Moyuela Vicente Pérez Sinués y llevaba el número 4.638 de la matrícula de Zaragoza.

En el momento del siniestro iba conducido por un chófer.

ZARAGOZA TIENE PLANTEADOS GRANDES PROBLEMAS ECONOMICOS Y SOCIALES A DIARIO LOS COMENTA "LA VOZ DE ARAGON"

### EN ALAGON

### Descarrió uno de los trenes del Norte

A las tres de la tarde el tren número 132 de la línea del Norte, procedente de Zaragoza, descarrió a la entrada, en agujas, de la estación de Alagon.

No hubo víctimas personales, siendo única consecuencia del descarrilamiento la interceptación de la vía.

### Cotización de moneda

MADRID. — En el Centro Oficial de Contratación de Moneda han facilitado los siguientes cambios:

Francos, 48'40.  
Libras, 36'20.  
Dólares, 7'29.  
Belgas, 172'62.  
Suizos, 239'87.  
Liras, 63'10.  
Marcos, 2'92.